

Gleitschirm / Paraglider

RISE 5 - SOAR 2



High EN/LTF-B

Betriebshandbuch

Rev2 –24.04.2024

AIRDESIGN GmbH
Rhombbergstraße 9 – A-6067 Absam – AUSTRIA
Tel: +43 5223 22480
e-mail: info@ad-gliders.com
www.ad-gliders.com

Inhaltsverzeichnis

1.	Haftungsausschluss und wichtige Hinweise zur eigenen Sicherheit	3
2.	Konstruktion und Design.....	4
3.	Technische Daten	13
4.	Piloteneignung	13
5.	Gurtzeug	14
6.	Windenschlepp	15
7.	Flugpraxis	15
a.	Vorflugcheck und Startvorbereitungen:.....	16
b.	Checkliste - Vorflugcheck	16
c.	Der Start.....	17
d.	Kurvenflug.....	17
e.	Aktives Fliegen – BC-Control	18
f.	Beschleunigtes Fliegen.....	19
g.	Die Landung	19
h.	Windenschlepp	19
i.	Einseitige Klapper und Frontale Klapper	20
j.	Öffnen eines Verhängers	20
k.	Trudeln (Negativdrehung).....	20
l.	Fullstall - Sackflug.....	21
m.	Abstiegshilfen.....	22
i.	Steilspirale.....	22
ii.	B-Stall	23
iii.	„Ohren anlegen“	23
8.	Wartung, Pflege und Reparaturen	24
9.	Kontrolle- Nachprüfung	30
10.	Schlusswort.....	31
A.	ANHANG – ANNEX - ANNEXE	106
a.	Übersichtszeichnung – Overview – Généralités	106
b.	Leinenplan – Line Plan – Plan de suspentage	107
c.	Tragegurt – Riser - Elévateur	109
B.	Material – Materials - Matériaux	114
C.	INSPECTION CERTIFICATE EN - DGAC	115
D.	Leinen – Lines - Suspentes	127
E.	SERVICE BOOKLET – SERVICEHEFT - CARNET D’ENTRETIEN ...	159
F.	Produktregistrierung.....	164



WILLKOMMEN BEI AIRDESIGN

WIR GRATULIEREN DIR ZUM KAUF DEINES NEUEN GLEITSCHIRMES UND WÜNSCHEN DIR DAMIT VIELE STUNDEN GENUSSVOLLEN FLIEGENS MIT DEINEM NEUEN SCHIRM.

Wir wollen jederzeit in der Lage sein, Dich sowohl mit Informationen über die aktuellen Entwicklungen bei AIRDESIGN, als auch über technische Neuerungen für Deinen Gleitschirm zu versorgen. Dies ist allerdings nur möglich, wenn die im Anhang befindliche Produktregistrierung ausgefüllt an uns zurückgeschickt wird. Du kannst Dich auch einfach online registrieren unter: www.ad-gliders.com

Des Weiteren kannst du Dich auf unserer Homepage für den NEWSLETTER mit Deiner E-Mail Adresse eintragen. Dann wirst Du regelmäßig mit Neuigkeiten aus der AIRDESIGN Welt versorgt.

Noch aktueller bist du, wenn du bei FACEBOOK unter „AIRDESIGN gliders“ ein „FAN“ wirst. Auch hier werden immer aktuelle News und Infos gepostet.

Bei Fragen wende Dich bitte an Deinen AIRDESIGN Händler oder direkt an AIRDESIGN.

Nähere Informationen über den RISE 5 - SOAR 2 findest Du auch auf unserer Homepage: www.airdesign.at

AIRDESIGN GmbH
Rhombergstraße 9, 4.Stock
6067 Absam
AUSTRIA
Tel: +43 (0)5223 22480
Mobil +43 (0)664 3307715
e-mail: info@ad-gliders.com
www.airdesign.at

1. Haftungsausschluss und wichtige Hinweise zur eigenen Sicherheit

Bitte diese Beschreibung sorgfältig durchlesen und folgende Hinweise beachten:

- Dieser Gleitschirm ist ein musterprüfpflichtiges, leichtes Luftsportgerät mit einer Leermasse von weniger als 120kg. Er ist in der Nutzung nicht als Fallschirm oder zur Öffnung aus dem freien Fall geeignet.
- Dieser Gleitschirm entspricht zum Zeitpunkt seiner Auslieferung dem geprüften Muster, getestet nach den Bestimmungen der deutschen Lufttüchtigkeitsforderung LTF und der Europäischen Norm EN: LTF NFL HG/GS 2-565-20 & EN 926-1:2016, DIN EN 926-2:2014-05 / EN926-2:2013+A1:2021
- Er darf nicht ohne gültigen Befähigungsnachweis geflogen werden. Jeder Eigenversuch ist lebensgefährlich.
- Die jeweiligen national gültigen Bestimmungen für den Betrieb von Gleitsegeln sind zu beachten.
- Jede eigenmächtige Änderung am Gleitsegel hat ein Erlöschen der Betriebserlaubnis zur Folge!
- Das Gleitsegel darf nur innerhalb der Betriebsgrenzen betrieben werden.
- Die Benutzung dieses Gleitschirmes erfolgt ausschließlich auf eigene Gefahr! Für etwaige Personen- oder Materialschäden, die im Zusammenhang mit AIRDESIGN Gleitsegeln oder deren Nutzung entstehen, kann der Hersteller nicht haftbar gemacht werden.
- Jede Haftung von Hersteller und Vertreiber ist ausgeschlossen!
- Der Pilot trägt die Verantwortung für die Lufttüchtigkeit seines Fluggerätes!
- Es wird vorausgesetzt, dass der Pilot die gesetzlichen Bestimmungen respektiert und seine Fähigkeiten den Ansprüchen des Gerätes entsprechen!
- Das Gleitsegel ist unbedingt von einem Fachmann einzufliegen. Das Einfliegen muss auf dem Typenschild vermerkt werden.
- Das Gleitsegel soll keinesfalls mit einem Kraftfahrzeug, Motorboot oder ähnlichem geschleppt werden, wenn keine geeignete Schleppvorrichtung und kein geeignete Windenführer zur Verfügung stehen.
- Vor einem Windenschlepp soll der Pilot sich vergewissern, dass der Windenführer eine fürs Gleitsegelschleppen geeignete Ausbildung hat.
- Kunstflug ist nicht zulässig.
- Das Fliegen mit nasser Kappe oder bei Regen ist unzulässig und kann unter Umständen einen Sackflug verursachen.
- Das Gleitsegel sollte zuerst am Übungshang geflogen werden.
- Beim Fliegen sollten immer Helm und Handschuhe, sowie festes Schuhwerk und geeignete Kleidung getragen werden.
- Der Pilot sollte nur starten, wenn Windrichtung, Windgeschwindigkeit und Wetterlage einen gefahrlosen Flug zulassen

Bitte lesen Sie dieses Handbuch aufmerksam von Anfang bis Ende durch.

Die optimalen Eigenschaften des Schirmes werden nur gewährleistet, wenn sorgfältig damit umgegangen wird, und er regelmäßig überprüft wird.

2. Konstruktion und Design



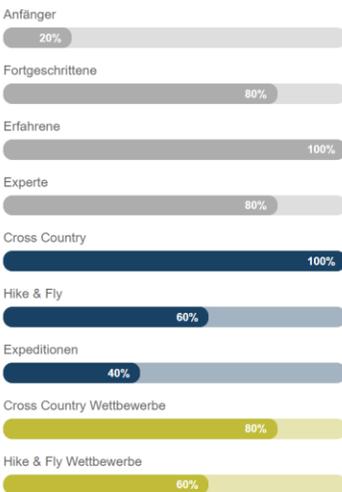
Rise 5 – #whatsthetrick

Die Wissenschaft steht vor einem Rätsel: Der Rise 5 entspricht überhaupt nicht der gängigen Formel der so genannten High-B-Schirme.



Verschiedenste Theorien kommen auf, um sein bemerkenswertes Leistungs-/Zugänglichkeits-Verhältnis zu erklären. Die wissenschaftliche Gemeinschaft befindet sich in Aufruhr, denn der große Professor Stieglair hat angeblich das Winglet-zum-Quadrat-Theorem entdeckt und angewendet. Oder ist es doch Magie?
EN-B-Zulassung + 2,5-Leiner-Konstruktion + 2(Paar Winglets)
= die neuesten verfügbaren Technologien zur Verbesserung der Leistung im beschleunigten Flug bei zeitgleich garantiertem eleganten und verzeihenden Schirmverhalten.

Rise 5 – The winglet² effect



Und was sagt der Designer?



Der Rise 5 verfügt über die Leistung eines High-B-Schirms, bleibt dabei aber ein ehrlicher B-Schirm und profitiert zudem von den aktuellsten technischen Entwicklungen. Daher haben wir uns für den Hashtag #whatsthetrick und den Claim The winglet² effect entschieden. Streckenfliegen war noch nie so einfach! Leg los!

Stephan Stiegler
Designer

Hast Du gewusst?



Wie man die bereits erfolgreiche Rise-Serie verbessern kann? Ganz einfach: Durch die Anwendung neuer Tricks konnten wir beim Fliegen im Vollgas an Leistung gewinnen und in steigenden Luftmassen das Gleiten erheblich verbessern. Außerdem wurde der Rise 5 durch das Anbringen eines Paar Winglets zum zugänglichsten Schirm der ganzen Serie.

Konstruktion & Features

- ① Hybrid-2,5-Leiner-Konstruktion: drei Leinenebenen in der Mitte, zwei Ebenen an den Flügelspitzen. Dadurch werden Leinen eingespart und der Luftwiderstand reduziert, wodurch sich die Leistung beim beschleunigten Fliegen erheblich erhöht.
- ① Die Kombination von Winglets an den Stabilos mit Winglets an der Oberseite des Schirms bieten das beste Leistungs-/Zugänglichkeits-Verhältnis. Das ist der Winglet? Effect!
- ① Duralight-Bauweise: Die Mischung aus leichtem und langlebigem Material in Kombination mit einer gewichtsparenden Bauweise. Entsprechend ist das Ergebnis ein leichter und langlebiger Schirm.
- ① Neue Nose Guard Patches (eine Verstärkung gegen Durchscheuern an der Nase): Es muss robust sein!



Hast Du gewusst?



Der Rise 5 ist unser erster Schirm, an dem wir zwei Paar Winglets angebracht haben. Die Winglets an den Flügelspitzen helfen, den Luftwiderstand zu reduzieren, während die Winglets an der Oberseite des Schirms die Rollstabilität verbessern - besonders in der Steilspirale.



„Das Beste aus beiden Welten“: die Verbindung der Leistung eines High-B-Schirms mit dem in dieser Klasse unerwartet verzeihenden Flugverhalten. Dank dieser Kombination wird der Rise 5 seine Piloten und Pilotinnen leistungsfähig, selbstbewusst und sehr glücklich machen. An der Seele der Serie ändert sich nichts, denn der Rise 5 bleibt in seiner Klasse ein wirklich komfortabler Schirm.

Technische Daten

Materialien

Technische Features

DURALIGHT CONSTRUCTION
2,5 LINER TECHNOLOGY
DOUBLE WINGLET DESIGN
S-NOSE
RIGI-RODS
RAZOR EDGE
MINI-RIBS (FULL INTERNAL SEAMS)
3D-CUT
VORTEX HOLES
UNSHEATHED COLORED LINES
13mm ARAMID RISERS
BS PULLEY CONNECTOR
B/C CONTROL









Soar 2 – #cloudhopper

Sie wartete bis er neben ihr, nahe des Gipfels, gelandet war.

Sobald sein Fuß den Boden berührte, hörte sie, wie er laut zu lachen begann.
„Du hast Glück, dass ich bei dir gelandet bin, denn ich bin derjenige mit dem Kocher!“
„Du meinst, wie glücklich wir sind! Ich bin schlussendlich diejenige, mit dem Zelt!“
Ihr erstes vol-biv. Mit dem Soar 2.



Soar 2 – Rising superlight

Das Leben ist bereits ein Abenteuer und der Soar 2 macht es noch schöner. Also, schnapp dir deine Freiheit und trage leicht!

Anfänger

20%

Fortgeschrittene

80%

Erfahrene

100%

Experte

80%

Cross Country

100%

Hike & Fly

100%

Expeditionen

100%

Cross Country Wettbewerbe

80%

Hike & Fly Wettbewerbe

100%

Und was sagt der Designer?



Der erste Soar #cloudhopper hat so viele Piloten und Pilotinnen glücklich gemacht, dass sein Nachfolger in große Fußstapfen treten musste. Durch die Anwendung neuer Tricks (2.5 Liner, neues Profil, zwei Paar Winglets...) und die Beibehaltung seiner ursprünglichen DNA ist es uns gelungen, einen Schirm zu entwickeln, der die Erwartungen der meisten Pilotinnen und Piloten heutzutage erfüllt: superleichtes (auf)steigen und mit einem breiten Lächeln landen.

Stephan Stiegler
Designer

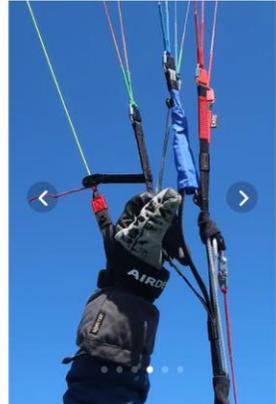
Hast Du gewusst?



Zusammen mit dem Rise 5 ist der Soar 2 unser erster Schirm, an dem wir zwei Paar Winglets angebracht haben. Die Winglets an den Flügelspitzen helfen, den Luftwiderstand zu reduzieren, während die Winglets an der Oberseite des Schirms die Rollstabilität verbessern - besonders in der Steilspirale.

Konstruktion & Features

- ⊙ Neue Nose Guard Patches (eine Verstärkung gegen Durchscheuern an der Nase); Es muss robust sein!
- ⊙ Hybrid-2,5-Leiner-Konstruktion: drei Leinenebenen in der Mitte, zwei Ebenen an den Flügelspitzen. Dadurch werden Leinen eingespart und der Luftwiderstand reduziert, wodurch sich die Leistung beim beschleunigten Fliegen erheblich erhöht.
- ⊙ Ober- und Untersegel aus doppelt beschichtetem Dominico DOKDO-10DSF: strapazierfähige Superlight-Konstruktion
- ⊙ Einsatz von Nitinol-Stäbchen, um Gewicht zu sparen und kompaktes Packen zu gewährleisten
- ⊙ Die Kombination von Winglets an den Stabilos mit Winglets an der Oberseite des Schirms bieten das beste Leistungs-/Zugänglichkeits-Verhältnis



Hast Du gewusst?



Wir streben immer nach der besten Kombination zwischen Leichtigkeit und Stabilität. Aus diesem Grund hat der Soar 2 Nose Guard Patches. Einfach und leicht, für nur ein paar dutzend Gramm mehr, ermöglichen die Nose Guard Patches eine aus leichtem Tuch gefertigte Eintrittskante, die robuster ist als jemals zuvor. Genau genommen wird das Dominico DOKDO-10DSF, das ohnehin schon sehr langlebig ist, entlang der Zellwände an der Nase durch ein hoch abriebfestes Tuch verstärkt. Ziemlich clever, oder?

Der Soar 2 ist die Inkarnation der Freiheit beim Gleitschirmfliegen. Er ist leicht, leistungsstark und robust – der perfekte Begleiter für alle deine Abenteuer: von deinem Hausberg bis zu deinen weitesten Reisen. Hör auf zu quatschen, schnapp dir deine Freiheit und flieg los!

Technische Daten Materialien Technisch

Segeltuch

- Obersegel: Dominico DOKDO-10DSF double coated 25 g/m²
- Untersegel: Dominico DOKDO-10DSF double coated 25 g/m²
- Rippen: Skytex 27 hard

Leinen

- Gallerieleinen: Edelrid 8001/U-070, 090
- Gabelleinen: Edelrid 8001/U-130, 190
- Stammleinen: Edelrid 8001/U-190,230,280

Tragegurt

- Cousin 13mm Aramid



3. Technische Daten

RISE5 / SOAR2

GRÖSSE	XXS	XS	S	M	L	XL
FLÄCHE AUSGELEGT (m2)	18.80	21.37	23.85	25.93	28.09	30.04
FLÄCHE PROJIZIERT (m2)	16.06	18.26	20.38	22.15	24.00	25.67
SPANNWEITE AUSGELEGT (m)	10.49	11.18	11.81	12.32	12.82	13.26
SPANNWEITE PROJIZIERT (m)	8.41	8.97	9.47	9.88	10.28	10.63
STRECKUNG AUSGELEGT	5.85					
STRECKUNG PROJIZIERT	4.4					
ZELLEN	53					
FLÜGELTIEFE (mm)	2268	2418	2554	2663	2772	2866
GEWICHT (kg) RISE (kg)	3.90	4.28	4.58	4.93	5.19	5.44
GEWICHT (kg) SOAR (kg)	2.98	3.29	3.52	3.80	3.98	**
LTF/EN KATEGORIE	B	B	B	B	B	B
STARTGEWICHT (kg)	50-65-72*	60-78	72-92	85-105	100-120	115-135

* 50-65kg is the standard loading, 65-72kg is an extended loading (both ranges EN-B)

** --> SOAR with no XL size

4. Piloteneignung

Der AIRDESIGN RISE 5 - SOAR 2 ist ein EN/LTF B Schirm – am **oberen Ende der Klasse** positioniert. Hauptaugenmerk wurde auf Leistung und Agilität gelegt, und gleichermaßen die Ansprüche der Kategorie B erfüllend. Der RISE 5 - SOAR 2 eignet sich für Piloten, die bereits **Erfahrung** haben und fähig sind einen Schirm **aktiv zu fliegen**.

Durch seine Leistung und dem agilen Handling eignet sich der RISE 5 - SOAR 2 für weite Streckenflüge.

Der RISE 5 - SOAR 2 ist ausschließlich für „**einsitzige Nutzung**“ mustergeprüft.

LTF und EN Einstufung

Der AIRDESIGN RISE 5 - SOAR 2 wurde bei der abschließenden Klassifizierung in die **LTF Klasse B und EN B** eingeteilt.

Eignung für die Ausbildung

Der RISE 5 - SOAR 2 ist grundsätzlich nicht für die Ausbildung geeignet.

Tabelle 1 — Beschreibung der Gleitschirmklassen

Klasse	Beschreibung der Flugeigenschaften	Beschreibung des erforderlichen Pilotenkönnens
B	Gleitschirme mit guter passiver Sicherheit und verzeihendem Flugverhalten. Einigermaßen widerstandsfähig gegen abnormale Flugzustände.	Für alle Piloten einschließlich Piloten aller Ausbildungsstufen.

Jeder selbstständig fliegende Pilot muss in der Lage sein, zu beurteilen, ob er mit seinem Können und seiner Ausrüstung den jeweiligen Flugbedingungen tatsächlich gewachsen ist. Auch mit einer Ausrüstung mit maximaler passiver Sicherheit können Fehleinschätzungen verheerende Folgen haben. Es liegt einzig und alleine am Piloten, solche Fehleinschätzungen zu vermeiden, indem er sich in Theorie und Praxis weiterbildet, und seine Entscheidungen bedacht und entsprechend seinem Können trifft. Ebenso liegt es am Piloten, eine passende Schutzausrüstung zu verwenden sowie für die ständige Funktionsfähigkeit seiner Ausrüstung Sorge zu tragen. Wer sich diese Grundsätze bewusst macht, kann den Gleitschirmsport sicher und genussvoll betreiben.

Empfohlener Gewichtsbereich

Der AIRDESIGN RISE 5 - SOAR 2 muss innerhalb des mustergeprüften Startgewichts geflogen werden, welches Sie unter Punkt 3 Technische Daten finden. Das Gewicht bezieht sich auf das Abfluggewicht (Pilotengewicht plus Bekleidung, Schirm, Gurtzeug, Ausrüstung etc.). Der RISE 5 - SOAR 2 reagiert auf Gewichtsveränderungen mit einer leichten Erhöhung bzw. Verlangsamung des Trimm speeds, wobei aber kaum ein Einfluss auf die Gleitleistung festzustellen ist.

RISE 5 - SOAR 2 XXS mit erweitertem Gewichtsbereich

Mit dem erweiterten Gewichtsbereich bis 72kg ist der XXS als Bergschirm für den Hike&Fly Einsatz gedacht. Die Standard Zuladung bei der XXS Größe liegt bei 50-65kg – in diesem Bereich sind Geschwindigkeit und Agilität wie bei denen anderer Größen auch. Im erweiterten Gewichtsbereich erhöht sich der Trimm speed etwas und auch die Agilität des Schirmes nimmt zu.

5. Gurtzeug

Der RISE 5 - SOAR 2 ist für alle moderne Gurtzeuge mit Klassifizierung GH zugelassen.

Auszug aus der EN 926-2 bezüglich Gurtzeugabmessungen die bei den Testflügen benutzt wurden:

5.5.6 Gurtzeugabmessungen

Der Testpilot (und der Passagier im Falle der Prüfung in doppelsitziger Konfiguration) muss ein Gurtzeug mit einem Normalabstand laut Tabelle 49 von den Befestigungspunkten der Gleitschirm-Tragegurte (gemessen von den Mittellinien der Karabiner) zur Sitzbrettoberfläche verwenden.

Der horizontale Abstand der Befestigungspunkte der Gleitschirm-Tragegurte (gemessen von den Mittellinien der Karabiner) muss wie in Tabelle 49 eingestellt werden.

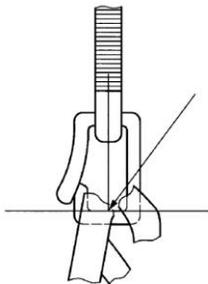


Figure 3 — Harness upper measuring point

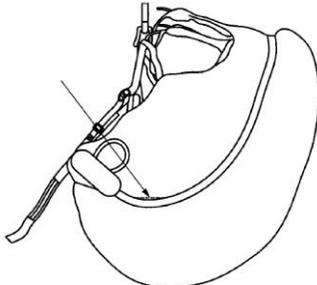


Figure 4 — Harness lower measuring point

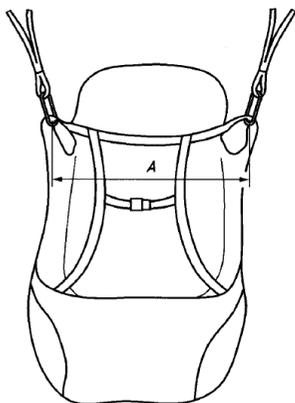


Figure 5 — Width of harness attachment points

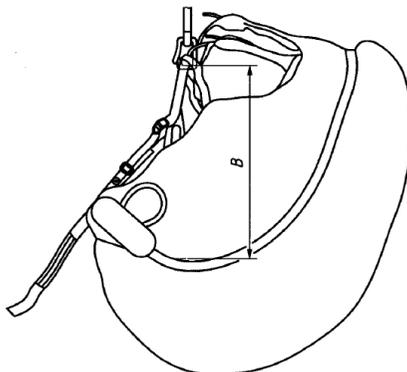


Figure 6 — Height of harness attachment points

Table 49 — Total weight in flight

TWF (total weight in flight)	< 80 kg	80 kg - 100 kg	> 100 kg
Width (measurement A on Figure 5)	(40 ± 2) cm	(44 ± 2) cm	(48 ± 2) cm
Height (measurement B on Figure 6)	(40 ± 1) cm	(42 ± 1) cm	(44 ± 1) cm

6. Windenschlepp

Der RISE 5 - SOAR 2 ist problemlos für den Windenschlepp geeignet. Der Einsatz einer passenden Schlepphilfe ist nicht zwingend, aber auf jeden Fall empfehlenswert und verschafft dem Piloten mehr Sicherheitsreserven während der Schleppphase.

7. Flugpraxis

Dieses Handbuch ist kein Lehrbuch für Gleitschirmfliegen. Die folgenden Punkte sind lediglich als Ergänzung zu verstehen.

a. Vorflugcheck und Startvorbereitungen:

Ein sorgfältiger Vorflugcheck ist vor jedem Flug durchzuführen. Dabei sind Leinen, Tragegurte und Schirmkappe auf Beschädigungen zu überprüfen! Auch bei kleinen Mängeln darf auf keinen Fall gestartet werden! Auch ist sicherzustellen, dass die Leinenschlösser (Schraubschäkel) fest geschlossen sind.

Das Gurtzeug ist mit größter Sorgfalt anzulegen und alle Schnallen zu prüfen.

Darüber hinaus empfiehlt es sich, den sicheren Sitz des Rettungsgerätegriffs und den korrekten Zustand der Außencontainer-Splints zu checken.

Auch die Hauptkarabiner sind einer optischen Prüfung zu unterziehen. Bei sichtbaren Schäden oder nach 300 Flugstunden sind die Hauptkarabiner zu tauschen.

Die Leinenebenen sind sorgfältig zu trennen und die Tragegurte zu ordnen.

Sind die Tragegurte nicht verdreht, verlaufen die Bremsleinen frei durch die Öse zur Hinterkante des Schirmes?

Alle Leinen müssen frei und ohne Verschlingung vom Tragegurt zur Kappe laufen. Verknottete Leinen lassen sich während des Fluges oft nicht lösen!

Die Bremsleinen liegen direkt auf dem Boden, deshalb ist besonders darauf zu achten, dass sie beim Start nicht hängenbleiben können.

Es dürfen keine Leinen unter der Schirmkappe liegen. Ein Leinenüberwurf kann verhängnisvolle Folgen haben!

Die Kappe wird halbkreisförmig gegen den Wind ausgelegt. Beim Aufziehen spannen sich die A-Leinen in der Mitte des Schirms zuerst, er füllt sich gleichmäßig und ein leichter, richtungsstabiler Start ist gewährleistet.

Vor dem Start werden die Tragegurte mittels Hauptkarabiner mit dem Gurtzeug verbunden. Es ist sorgfältig darauf zu achten, dass die Hauptkarabiner sicher schließen.

ACHTUNG: NIEMALS MIT OFFENEN HAUPTKARABINERN STARTEN!

b. Checkliste - Vorflugcheck

Beim Auslegen:

- Schirmkappe ohne Beschädigungen
- Tragegurte ohne Beschädigungen
- Leinenschlösser fest verschlossen
- Fangleinenvernähung am Tragegurt
- alle Fangleinen frei von der Kappe zum Tragegurt, Bremsleinen

Beim Anziehen des Gurtzeugs:

- Rettungsgerätegriff (Splints)
- Schnallen (Beinschlaufen, Brustgurt) geschlossen
- Hauptkarabiner

Vor dem Start:

- Speedsystem eingehängt
- Gurte nicht verdreht
- Bremsgriffe in der Hand, Bremsleinen frei
- Pilotenposition mittig (alle Leinen gleich gespannt)
- Windrichtung
- Hindernisse am Boden
- freier Luftraum

c. Der Start

Der RISE 5 - SOAR 2 ist generell sehr einfach zu starten. Die Kappe steigt konstant und hat keine Tendenzen zum Hängenbleiben oder Überschießen.

Der startbereite Pilot hält je Seite die A-Gurte und die Bremsgriffe in den Händen. Zur besseren Orientierung und Kontrolle sind die A-Leinen sowie die Manschette an den A-Gurten rot gefärbt. Die äußerste A-Leine ist auf einem separaten Gurt aufgehängt. Beim Start ist es prinzipiell egal ob man nur die innersten A oder beide A-Gurte verwendet. Falls sich beim Starten öfters die Ohren schließen empfehlen wir nur die innersten A-Gurte zu verwenden – dies ist übrigens auch hilfreich bei Rückenwindstarts.

Die Arme sind in Verlängerung der A-Gurte leicht seitlich nach hinten gestreckt. Vor dem Anlauf sind der ausgelegte Schirm, die Windrichtung und der Luftraum zu überprüfen! Mit konstantem Anlauf wird die Fläche aufgezo- gen. Die Kappe füllt sich schnell und zuverlässig. Dabei ist es nicht nötig in den Schirm zu laufen – ein konstantes zügiges Gehen reicht dabei aus – ein ruckartiges in den Schirm springen wäre sogar schlechter.

Sobald der Zug beim Aufziehen nachlässt, ist die Gleitschirmkappe durch dosiertes Bremsen senkrecht über dem Piloten zu halten. Einge- klappte Zellen sollten durch Pumpen auf der betroffenen Seite geöffnet werden. Eventuelle Richtungskorrekturen sind jetzt durchzuführen. Der Pilot führt den Kontrollblick durch und vergewissert sich, dass die Kappe vollständig geöffnet, ohne Knoten in den Leinen, über ihm steht. Die endgültige Entscheidung zu starten fällt erst, wenn alle Störungen erfolgreich behoben sind. Ansonsten ist der Start aus Sicherheitsgründen abzubrechen!

Bei Rückwärtsstarts (Pilot mit Gesicht zum Schirm und rückwärts laufend) gibt es generell keine Auffälligkeiten.

d. Kurvenflug

Der RISE 5 - SOAR 2 besitzt für einen Schirm dieser Klasse ein agiles Handling. Der Steuerdruck ist progressiv ansteigend, damit es zu keinem unabsichtlichen Überbremsen in den Sackflug kommt. Die Steuerwege sind sehr lang. Zudem dämpft der RISE 5 - SOAR 2 Turbulenzen sehr gut und vermittelt hier Sicherheit.

Brake-Shifting:

Die längere Bremsrollenaufnahme ermöglicht das Beeinflussen des Kurvenverhaltens. Wenn man während des Bremsens die Hand der Kurveninnenseite mehr Richtung Schirmmitte drückt, dreht der RISE 5 - SOAR 2 noch enger und steiler – ohne dabei zu graben. Wenn man im Gegensatz dazu die Hände weit von sich streckt wird das Drehen flacher und optimiert auch das Steigen. Wir nennen dies Brake-Shifting. Nähere Info diesbezüglich findest du auf unserer Homepage oder Facebook Seite (www.ad-gliders.com, www.facebook.com/AirDesignGliders)

VORSICHT: BEI ZU WEITEM UND ZU SCHNELLEM DURCHZIEHEN DER BREMSLEINEN BESTEHT DIE GEFAHR EINES STRÖMUNGSABRISSSES!

Ein einseitiger Strömungsabriss kündigt sich deutlich an: der Schirm fängt an um die Kurve zu „schmieren“: die kurveninnere Flügelhälfte bleibt stehen und wird weich. In dieser Phase ist die kurveninnere Bremse sofort zu lösen. Sollte eine Bremsleine reißen, oder sich vom

Bremsgriff lösen, lässt der RISE 5 - SOAR 2 sich mit Hilfe der C-Gurte eingeschränkt steuern und landen.

Bremsleinenlänge

Der RISE 5 - SOAR 2 wird ab Werk mit einer optimalen Bremseinstellung ausgeliefert. Bei einer Verkürzung der Bremseinstellung ist besonders darauf zu achten, dass der Schirm im Trimmflug und beschleunigt nicht durch zu kurze Bremsleinen verlangsamt wird. Neben einer Verschlechterung der Leistungs- und Starteigenschaften können bei stark verkürzten Bremsen auch Sicherheitsprobleme auftreten. Es sollte daher immer ein „Leerweg“ von einigen Zentimetern zur Verfügung stehen, um den Schirm nicht unbeabsichtigt anzubremsen. Hierbei ist auch zu beachten, dass die Bremse bereits durch ihren Luftwiderstand eine Zugkraft verursacht. Wird die Bremseinstellung verlängert, so muss gewährleistet sein, dass der Pilot in extremen Flugsituationen und bei der Landung die Möglichkeit hat, den Stallpunkt ohne Wickeln der Bremsen zu erfliegen. Veränderungen des Bremsweges sollten immer nur in kleinen Schritten (3 bis 4 Zentimeter) erfolgen und am Übungshang kontrolliert werden. Auf eine symmetrische Einstellung von linker und rechter Bremsleine ist dabei zu achten! Eine individuell richtig eingestellte Bremse ist die Voraussetzung für aktives und ermüdungsfreies Fliegen. Um ein unbeabsichtigtes Lösen der Bremsgriffe zu verhindern, ist unbedingt auf die richtige Ausführung und den festen Sitz des Bremsleinenknotens zu achten.

e. Aktives Fliegen – BC-Control

Aktives Fliegen erhöht die Sicherheit. Deswegen sollte in turbulenter Luft stets etwas angebremst geflogen werden. Man erreicht dadurch eine Vergrößerung des Anstellwinkels und mehr Stabilität der Kappe. Gleichzeitig spürt der Pilot über die Bremsen den Schirm besser und kann somit bei möglichen Klappern schneller reagieren oder diese vermeiden. Beim Einfliegen in starke oder zerrissene Thermik ist darauf zu achten, dass die Gleitschirmkappe nicht hinter dem Piloten zurückbleibt und in einen dynamischen Strömungsabriss gerät. Verhindert wird dies, indem man beim Einfliegen in den Aufwindbereich den Steuerleinenzug lockert, um etwas Geschwindigkeit aufzunehmen. Umgekehrt muss der Gleitschirm abgebremst werden, wenn die Kappe durch Einfliegen in einen Abwindbereich oder Herausfliegen aus der Thermik vor den Piloten kommt. Schneller zu fliegen (Beschleunigungssystem aktiviert) ist zum Durchqueren von Abwindzonen und bei Gegenwind sinnvoll. Diese Art der Flugtechnik nennt man "aktives Fliegen".

Der RISE 5 - SOAR 2 besitzt schon konstruktionsbedingt eine hohe Stabilität. Ein aktiver Flugstil in turbulenter Luft, so wie oben beschrieben, trägt jedoch zusätzlich zur Sicherheit des Piloten bei. Ein Einklappen und Deformieren der Kappe können so weitgehend verhindert werden.

BC-Control

Mit Hilfe des Griffes am hinteren Tragegurt kann der Schirm in Turbulenzen aktiv kontrolliert und gestützt werden. Auch kann die Flugrichtung kontrolliert werden. Der Vorteil in der BC-Gurt Steuerung liegt darin, dass der Schirm weniger Geschwindigkeit und Leistung verliert, als wenn man den Schirm über die Bremsen stabilisiert.

BC-Control funktioniert auch im Vollgasflug.

ACHTUNG: BC-Gurt Kontrolle ersetzt nicht aktives Fliegen. Der Schirm kann in starken Turbulenzen dennoch einklappen.

f. Beschleunigtes Fliegen

Der Beschleuniger des RISE 5 - SOAR 2 wird mit „quick hooks“ (Schnellverbindern) ausgeliefert, um mit allen gängigen Fuß-Beschleunigern verbunden werden zu können. Vor dem ersten Flug muss sichergestellt sein, dass der Beschleuniger gängig ist und die richtige Länge aufweist. Ein zu kurzes System beschleunigt den Schirm bereits im Normalflug!

Bei Betätigung des Beschleunigungssystems wird der Anstellwinkel verringert, wodurch die Geschwindigkeit zunimmt, aber der Gleitschirm auch instabiler wird und leichter einklapt. Deshalb sollte das Beschleunigungssystem immer mit genügend Sicherheitsabstand zum Boden, zu Hindernissen und zu anderen Fluggeräten betätigt werden. Beim Einflug in Turbulenzen ist das Beschleunigungssystem sofort zu deaktivieren! Eine zu kurze Einstellung der Bremsleinen ist zu vermeiden.

Beschleunigte Klapper sind in der Regel impulsiver und erfordern erhöhte Reaktionsbereitschaft!

NIEMALS IN TURBULENTER LUFT BESCHLEUNIGEN!

NIEMALS DIE BREMSGRIFFE LOSLASSEN!

NICHT IM VOLLBESCHLEUNIGTEN ZUSTAND ANBREMSEN!

ANBREMSEN ERHÖHT DEN AUFTRIEB UND DER DRUCKPUNKT WANDERT NACH HINTEN.

DADURCH VERLIERT DER FLÜGEL FÜR EINEN KURZEN MOMENT AN STABILITÄT UND KANN EINKLAPPEN. SOLLTE DIE FLÄCHE EINKLAPPEN, SO IST SOFORT DAS BESCHLEUNIGUNGSSYSTEM ZU LÖSEN, DER GLEITSCHIRM ZU STABILISIEREN UND ZU ÖFFNEN!

g. Die Landung

Der RISE 5 - SOAR 2 ist einfach zu landen. Aus einem geraden Endanflug gegen den Wind lässt man den Gleitschirm mit zunehmendem Anbremsen ausgleiten und richtet sich auf. Kurz vor Bodenkontakt zieht man die Bremsen ganz durch bis der Schirm komplett abgefangen ist. Bei starkem Gegenwind bremst man entsprechend schwächer. Landungen aus Kurven heraus und schnelle Kurvenwechsel vor der Landung sind wegen der damit verbundenen Pendelbewegungen zu vermeiden.

Sollte der Schirm in Bodennähe zum Pendeln anfangen (wegen Turbulenzen oder Windscherungen), kann man die Stabilisierung aktiv unterstützen indem man beide Bremsen leicht betätigt.

Achtung: Nach dem Aufsetzen am Boden ist ein Überschießen und Aufprallen der Kappe vor dem Piloten zu vermeiden, da dies ein Platzen der Zellwände zur Folge haben kann. (Papiertüteneffekt).

h. Windenschlepp

Beim Windenschlepp mit dem RISE 5 - SOAR 2 ist darauf zu achten, dass der Gleitschirm vor dem Start senkrecht über dem Piloten steht. In der Startphase soll nicht mit zu großem Zug geschleppt werden, damit der Pilot im flachen Winkel vom Start wegsteigt. Schleppleinenzug

über 90 kp ist nicht zulässig. In jedem Fall darf der maximale Zug auf der Schleppleine nicht höher als das Körpergewicht des Piloten sein.

In Deutschland ist Windschlepp mit dem Gleitschirm prinzipiell nur zugelassen, wenn der Pilot einen Befähigungsnachweis für Windschlepp, der Windenfahrer einen Befähigungsnachweis für Winden mit Berechtigung für Gleitschirmschlepp besitzt der Gleitschirm schlepptauglich ist, sowie Winde und Schleppklinge eine Musterzulassung haben, die sie als geeignet für Gleitschirmschlepp ausweist. Grundsätzlich sind die örtlich geltenden Vorschriften zu beachten und nur mit einem erfahrenen Schleppteam und geeignetem Material zu schleppen.

i. Einseitige Klapper und Frontale Klapper

Wie bei jedem anderen Gleitschirm, so können auch beim RISE 5 - SOAR 2 stärkere Turbulenzen zum Einklappen der Fläche führen. Trotzdem sollten wie bereits unter dem Kapitel "aktives Fliegen" beschrieben, sofort beide Bremsen leicht angezogen werden. Das Wiederöffnen wird unterstützt, indem man die Drehbewegung der Kappe durch Gegensteuern stabilisiert, und auf der eingeklappten Seite langsam und dosiert die Bremse herunter zieht, bis sich diese Seite wieder öffnet. Beim Gegenbremsen zur Stabilisierung des Wegdrehens ist zu beachten, dass der Steuerweg im Gegensatz zum nicht eingeklappten Schirm kürzer ist. Daher wird ein dosiertes Gegenbremsen empfohlen, um einen Strömungsabriss auf der gesunden Seite zu vermeiden. Klappt der Schirm während man beschleunigt, löst man zuerst den Beinstrecker, um die Stabilisierung und das Wiederöffnen der Kappe zu unterstützen. Das Wiederöffnen unterstützt man nun so wie oben bereits beschrieben.

Bei Frontalklappern kann man das Wiederöffnen durch beidseitiges kurzes Ziehen der Steuerleinen unterstützen.

j. Öffnen eines Verhängers

In extremen Bedingungen und seltenen Fällen kann es vorkommen, dass sich das Flügelende verhängt.

Wenn dies geschieht, versuchen Sie zuerst alle Standardmethoden (wie oben beschrieben), um einen seitlichen Einklapper wieder zu öffnen. Wenn sich der Einklapper dann immer noch nicht öffnet, ziehen Sie die Stabilo-Leine einzeln herunter, bis sich der Verhänger löst. Wenn Sie schon sehr tief sind, ist es sehr viel wichtiger, den Gleitschirm zu einem sicheren Landeplatz zu steuern oder sogar den Notschirm zu ziehen, falls sich der Schirm nicht stabilisieren lässt.

k. Trudeln (Negativdrehung)

Prinzipiell sollte man einen Gleitschirm nicht zum Trudeln bringen. Bei manchen Sicherheitstrainings wird das Trudeln über Wasser mit Schwimmweste und einem einsatzbereiten Rettungsboot geübt. Sinn dieses Trainings ist es, sich an die Grenzen des einseitigen Strömungsabrisses heranzutasten, um diese kennenzulernen. Das Ausleiten des Trudelns (Negativdrehung) geschieht, indem man beide Bremsen freigibt. Niemals Ausleiten wenn sich der Schirm hinter dem Piloten befindet – Durch das zusätzliche Anfahren von hinten kann der Schirm dann weit schießen. Nach Möglichkeit immer Ausleiten, wenn sich die Kappe vorne befindet.

Achtung: Dieses Manöver ist mit großem Höhenverlust verbunden und fordert ein hohes Maß an Pilotenkönnen! Es wird nicht empfohlen, dieses Manöver durchzuführen.

I. Fullstall - Sackflug

Maximaler symmetrischer Steuerweg bei maximalem Fluggewicht > 55cm für Größen XXS und XS / > 60cm für Größe S / > 65cm für Größe M, L.

Dies sind die Mindestlängen laut Vorgabe der EN-Norm. Der RISE 5 - SOAR 2 weißt aber in jeder Größe deutlich längere Steuerwege auf.

Der **verfügbare Steuerweg** bis zum Stall ist von der Schirmgröße und Zuladung abhängig. Diese Werte stellen nur einen groben Anhaltspunkt dar, dessen Angabe im Handbuch durch die EN 926-2 gefordert ist. Gerade in turbulenter Luft kann der Strömungsabriss aber auch deutlich früher, oder deutlich später als oben angegeben einsetzen. Wer den Steuerweg seines Schirms gänzlich nutzen will, muss durch viele Fullstalls und durch einseitiges Abreißen des Schirms ein Gefühl für den Strömungsabriss entwickeln. Die hier angegebenen Werte für den Steuerweg können höchstens eine erste Vorstellung für den nutzbaren Bremsbereich liefern.

ACHTUNG: Bei Klappern verringert sich der Bremsweg auf der offenen Seite des Schirmes – man kann also nicht generell von einer fixen Steuerweglänge ausgehen.

Um einen Fullstall einzuleiten, sind beide Bremsleinen durchzuziehen. Der Schirm wird stetig langsamer, bis die Strömung komplett abreißt. Die Kappe kippt plötzlich nach hinten weg. Trotz dieser unangenehmen Schirmreaktion sind beide Bremsleinen konsequent unten zu halten, bis sich der Schirm stabilisiert. Zur Stabilisierung empfiehlt es sich die Kappe vorzufüllen, indem man die Bremsen vorerst nicht vollständig freigeibt, sondern die Bremsen noch leicht angebremst hält (ca. 1/3 des Bremsweges noch halten). Erst danach werden die Bremsen komplett freigegeben. Der Schirm pendelt nach vorne, um wieder Fahrt aufzunehmen.

ACHTUNG: Wenn die Kappe nach hinten wegkippt, z.B. im Moment der Einleitung des Fullstalls, dürfen die Bremsen auf keinen Fall freigegeben werden. Die Folge wäre, dass die Kappe extrem beschleunigt und die Gefahr besteht, dass der Pilot in die Kappe fällt oder großflächige Klapper auftreten.

Nach Möglichkeit immer Ausleiten, wenn sich die Kappe vorne befindet.

Achtung: Dieses Manöver ist mit großem Höhenverlust verbunden und fordert ein hohes Maß an Pilotenkönnen! Es wird nicht empfohlen, dieses Manöver durchzuführen.

Als **Sackflug** wird ein Flugzustand ohne Vorwärtsfahrt und mit starkem Sinken bezeichnet. Der Sackflug kann vom Piloten absichtlich durch starkes symmetrisches Anbremsen eingeleitet werden, und ist gewissermaßen die Vorstufe zum Fullstall (Beim Fullstall wird weiter durchgezogen).

Der RISE 5 - SOAR 2 leitet den Sackflug selbstständig durch Freigeben der Bremsen aus.

Ein sehr stark gebrauchter Schirm mit porösem Tuch und/oder mit vertrimmten Leinen (z.B. als Folge von starker Nutzung, Unterlassung von Serviceintervallen) kann in einem stabilen Sackflug bleiben. Passieren kann dies z.B. bei einer zu langsamen B-Stall Ausleitung, oder nach einem Frontstall.

Im Falle eines stabilen Sackfluges sollte man die A-Leinen nach vorne drücken bzw. nach unten ziehen, oder den Beschleuniger betätigen. Nach einer leichten Pendelbewegung geht der Schirm dann wieder in den Normalflug über. Beim Sackflug in Bodennähe ist abzuwägen, ob die

Höhe für das Durchpendeln noch ausreicht. Ein Dauersackflug soll nach den Angaben und Ausbildungsvorschriften des DHV in Bodennähe nicht mehr ausgeleitet werden. Werden im Sackflug die Bremsen weiter gezogen, so geht der Schirm in einen Fullstall über!

Hinweis zum Fliegen im Regen:

Grundsätzlich weist der RISE 5 - SOAR 2 keine Sackflugtendenzen im Regen auf. Trotzdem ist ein Flug durch Regenschauer nach Möglichkeit zu vermeiden, da dadurch die Möglichkeit zum Sackflug deutlich vergrößert wird. Sollte der Pilot dennoch in einen Schauer geraten, so ist damit zu rechnen, dass der verfügbare Bremsweg stark abnimmt. Dem entsprechend sollte nur wenig gebremst werden. Zusätzlich kann der Beschleuniger betätigt werden, falls die Wetterbedingungen und der Bodenabstand ein beschleunigtes Fliegen zulassen.

m. Abstiegshilfen

i. Steilspirale

Die Steilspirale wird durch vorsichtiges Erhöhen des Bremsleinenzugs und Gewichtsverlagerung zur Kurveninnenseite eingeleitet. Der RISE 5 - SOAR 2 nimmt kontinuierlich an Geschwindigkeit und Querlage zu bis er sich in einer Steilspirale befindet.

Sobald der Flügel vor den Piloten kommt (sich auf die Nase stellt), sollte der Pilot dem entstehenden Impuls etwas nachgeben und sein Gewicht neutral halten.

Die Schräglage und die Sinkgeschwindigkeit in der Steilspirale werden durch dosiertes Ziehen der kurvenäußeren Bremsleine bzw. Nachlassen der kurveninneren Bremse kontrolliert. Leichtes Anbremsen des kurvenäußeren Flügels verhindert das Einklappen der kurvenäußeren Flügelspitze in steilen Spiralen. Wegen des extremen Höhenverlustes in der Steilspirale ist immer ausreichend Sicherheitshöhe einzuhalten!

Um starke Pendelbewegungen bei der Ausleitung der Steilspirale zu vermeiden wird die kurveninnere Bremse langsam gelöst, die kurvenäußere Bremse bleibt leicht angebremst. Der RISE 5 - SOAR 2 hat keine Tendenz zur stabilen Steilspirale. Sollte er unter ungünstigen Einflüssen weiterdrehen (z.B. unbeabsichtigte Asymmetrie oder zu enge Kreuzverspannung), ist die Steilspirale aktiv auszuleiten, d.h. Gewichtsverlagerung nach Außen und die Kurvenaußenseite langsam anbremsen, bis der Flügel sich aufrichtet.

Es wird grundsätzlich empfohlen eine kontrollierte Ausleitung aktiv einzuleiten. Dadurch wird ein zu schnelles Ausleiten und somit starkes Aufschaukeln und Anschießen verhindert. Am besten ist es, wenn man den Schirm außen etwas mitbremst, bis sich die Geschwindigkeit der Drehbewegung verringert und der Schirm langsam nachdreht bis er sich aufrichtet. Damit wird auch verhindert, dass man in die eigenen Wirbel fliegt.

Folgende Punkte können dazu beitragen, dass ein Schirm stabil in der Spirale bleibt:

- **Zu enger Brustgurt**
- **Durch Gewichtsverlagerung nach innen oder wenn man sich gegen das „Nach außen Drücken“ wehrt.**
- **Gurtzeuge ohne Sitzbrett**
 - **Bei Gurtzeugen ohne Sitzbrett (mit sogenannten Beinhängern) erfolgt keine automatische Gewichtsverlagerung nach außen, wenn der Pilot die**

Bremsen frei gibt. Der Pilot muss aktiv sein Gewicht nach außen verlagern oder das Bein (der Kurvenaußenseite) bewusst nach unten drücken – Bleibt hingegen das Gewicht neutral oder sogar kurveninnenseitig, kann der Schirm markant nachdrehen oder sogar stabil bleiben.

- **Ballast am Brustgurt montiert.**
- **Kreuzverstreungen am Brustgurt**
- **Kein Anbremsen der Kurvenaußenseite**

Sollte der Schirm in eine stabile Spirale geraten, kann der RISE 5 - SOAR 2 trotzdem leicht ausgeleitet werden, indem die kurvenäußere Bremse leicht mitgebremst wird.

ACHTUNG: EINE STABILE STEILSPIRALE AUSZULEITEN ERFORDERT AUFGRUND DER HOHEN G-BELASTUNG EINEN UNGEWOHNT GROSSEN KRAFTAUFWAND!

ACHTUNG: DURCH DIE HOHE LEISTUNG UND DYNAMIK MUSS MAN BEI EINER ZU SCHNELLEN AUSLEITUNG AUS EINER STEILSPIRALE DAMIT RECHNEN, WIEDER NACH OBEN ZU STEIGEN. DAMIT KANN MAN AUCH IN SEINE EIGENE WIRBELSCHLEPPE (ROTOR) GERATEN!

ACHTUNG: STEILSPIRALEN VERURSACHEN ORIENTIERUNGSVERLUST UND MAN BENÖTIGT ZEIT, UM SIE AUSZULEITEN. DIESES MANÖVER MUSS RECHTZEITIG, IN AUSREICHENDER HÖHE AUSGELEITET WERDEN!

WICHTIGER SICHERHEITSHINWEIS: EIN PILOT; DER DEHYDRIERT IST, ODER EINE STEILSPIRALE NICHT GEWOHNT IST, KANN DAS BEWUSSTSEIN VERLIEREN!

ii. B-Stall

Die B-Gurte werden langsam und symmetrisch heruntergezogen bis der Schirm seine Vorwärtsfahrt verliert und sich die Kappe auf B-Ebene zusammenschiebt. Die Strömung reißt ab und der Schirm geht in einen vertikalen Sinkflug ohne Vorwärtsfahrt über. Das Lösen der B-Gurte beendet diesen Flugzustand, der Schirm nickt nach vorne und nimmt wieder Fahrt auf.

ACHTUNG: DURCH ZU WEITES ZIEHEN DER B-GURTE KANN MAN DIE FLÄCHE ZUSÄTZLICH VERKLEINERN UND DIE SINGKESCHWINDIGKEIT ERHÖHEN, ALLERDINGS BESTEHT DABEI DIE GEFAHR, DASS DIE KAPPE SICH VERFORMT, SEINE STABILITÄT ÜBER DIE SPANNWEITE VERLIERT ODER EINE ROSETTE BILDET. IN DIESEM FALL SIND DIE B-GURTE SOFORT FREIZUGEBEN.

iii. „Ohren anlegen“

Um die „Ohren anzulegen“ werden beidseitig die äußerste A-Leine heruntergezogen bis der Außenflügel einklappt. Die Äußeren A sind auf einem gesonderten Gurt befestigt und mit einer Markierung (EARS) versehen.

Um sowohl Sinken als auch die Vorwärtsgeschwindigkeit zu erhöhen, kann dieses Manöver mit einer gleichzeitigen Betätigung des Beschleunigungssystems kombiniert werden. Dazu zuerst die Ohren anlegen und dann den Beschleuniger drücken. Die Gefahr von Kappenstörungen in turbulenter Luft ist mit „angelegten Ohren“ deutlich reduziert.

Zur Ausleitung werden die äußeren A-Leinen wieder frei gegeben. Bei Ohren anlegen mit Beschleuniger zuerst den Beschleuniger lösen und dann Ohren öffnen. Um die Öffnung zu beschleunigen, bremst der Pilot leicht an.

ALLE ABSTIEGSHILFEN SOLLTEN BEI RUHIGER LUFT UND IN AUSREICHENDER SICHERHEITSHÖHE GEÜBT WERDEN, UM SIE IN NOTSITUATIONEN BEI TURBULENTER LUFT EINSETZEN ZU KÖNNEN!

FÜR ALLE EXTREMFLUGMANÖVER UND ABSTIEGSHILFEN GILT:

- ERSTES ÜBEN UNTER ANLEITUNG EINES LEHRERS IM RAHMEN EINER SCHULUNG ODER EINES SICHERHEITSTRAININGS
- VOR DEM EINLEITEN DER MANÖVER VERGEWISST SICH DER PILOT, DASS DER LUFTRAUM UNTER IHM FREI IST
- WÄHREND DER MANÖVER MUSS DER PILOT BLICKKONTAKT ZUR KAPPE HABEN UND DIE HÖHE ÜBER GRUND KONTROLLIEREN

8. Wartung, Pflege und Reparaturen

Bei guter Pflege und Wartung wird der AIRDESIGN RISE 5 - SOAR 2 über mehrere Jahre lufttütig bleiben.

Packen des Gleitschirmes

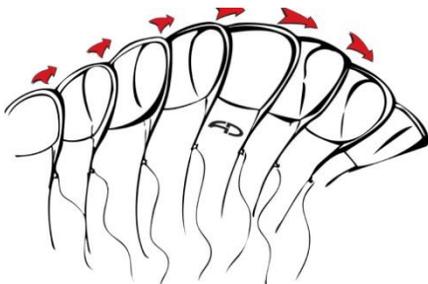
Für eine lange Haltbarkeit Deines Schirmes und um die Nylon-Stäbe im Nasenbereich nicht unnötig zu knicken, empfehlen wir den Schirm Rippe auf Rippe zusammenzulegen (ähnlich einer Ziehharmonika). Bei unsachgemäßer Packweise und längerer Lagerung kann es passieren, dass sich Teile im Schirm verformen.

Spezielle Innensäcke (AIRPack) erleichtern diese Packweise.

Empfohlene Packweise von AirDesign Schirmen

1. Die Tragegurte (optional auch mit dem eingehängten Gurtzeug) werden an die Hinterkante des Schirms und die Leinen in die Kappe gelegt. Dies schützt die Leinen beim Packen und Verstauen.
2. Egal ob man an einer Seite der Stabis oder in der Schirmmitte beginnt, rafft man nun alle Zellwände der Eintrittskante so zusammen, dass die Nylonstäbchen nebeneinander liegen.

WICHTIG: Wenn der Schirm auf rauem Untergrund gepackt wird, sollte man den Schirm zunächst wie eine Blume zusammenlegen, indem man alle Leinen zusammenzieht, und dann erst die Eintrittskante rafft. Das Schleifen des Schirms über rauem Untergrund kann das Schirmmaterial beschädigen.



3. Nun wird die geraffte Eintrittskante seitwärts auf den Innenpacksack bzw. AirPack gelegt und mittels Gurtband direkt hinter den Nylonstäbchen fixiert.



4. Alle Zellwände der Eintrittskante sollten nun flach übereinander liegen!
5. Der hintere Teil des Schirmes wird nun nach dem Ziehharmonika-Prinzip von der Mitte aus zu den Flügelenden hin zusammengerafft – abwechselnd links-rechts. Dabei entweicht auch die restliche Luft aus dem Schirm.



6. Beim **50/50 AirPack** wird nun lediglich der Schirm am Ende des Innenpacksackes einmal gefaltet und in den Innenpacksack gelegt. Der AirPack wird geschlossen und danach nochmals halbiert und mit den außenliegenden Kompressionsbändern fixiert.





Bei Verwendung des **Standard „AirPack“** wird der Schirm in der gesamten Flügeltiefe in den Innenpacksack gelegt, dann geschlossen und danach auf die gewünschte Länge gefaltet.



Lagerung:

Man lagert den Gleitschirm bei Raumtemperatur trocken, lichtgeschützt und nie in der Nähe von Chemikalien! Eine Lagerung bei hohen Temperaturen oder hoher Luftfeuchtigkeit ist zu vermeiden (Feuchtigkeitsaufnahme).

Transport:

Beim Transport ist darauf zu achten, dass manche in Gleitschirmen eingesetzten Materialien wärmeempfindlich sind. Man sollte das Gerät also nicht unnötig hohen Temperaturen aussetzen (z.B. Kofferraum eines abgestellten Autos im Hochsommer).

Beim Versand im Paket auf gute Verpackung achten (Karton).

Reinigung:

Zur Reinigung verwendet man einen weichen Schwamm und Wasser (keine Lösungsmittel)!

Reparatur:

Reparaturen sind nur vom Hersteller, Importeur oder von autorisierten Betrieben durchzuführen! Es sind nur Original-Ersatzteile zu verwenden! Im Zweifelsfall direkt bei AIRDESIGN nachfragen!

Kleinere Risse (bis zu 2cm) können mittels eines geeigneten Klebesegels selbst geflickt werden.

Materialverschleiß:

Der RISE 5 - SOAR 2 besteht hauptsächlich aus NYLON- Tuch. Dieses Material zeichnet sich dadurch aus, dass es unter dem Einfluss von UV- Strahlen nur wenig an Festigkeit und Luftdichte verliert. Trotzdem sollte der Gleitschirm erst kurz vor dem Start ausgelegt bzw. unmittelbar nach der Landung eingepackt werden, um ihn vor unnötiger Sonneneinstrahlung zu schützen.

Der RISE 5 - SOAR 2 ist mit unummantelten Aramid-Leinen ausgestattet. Muss man darauf achten, die Leinen mechanisch nicht zu beschädigen. Eine Überbelastung einzelner Leinen ist zu vermeiden, da eine sehr starke Überdehnung irreversibel ist!

Wiederholtes Knicken der Leinen an der gleichen Stelle vermindert die Festigkeit.

Beim Auslegen des Gleitschirmes ist darauf zu achten, dass weder Schirmtuch noch Leinen stark verschmutzen, da in den Fasern eingelagerte Schmutzpartikel die Leinen verkürzen können und das Material schädigen! Verhängen sich Leinen am Boden, können sie beim Start überdehnt oder abgerissen werden. Nicht auf die Leinen treten!

Es ist darauf zu achten, dass kein Schnee, Sand oder Steine in die Kalotte gelangen, da das Gewicht in der Hinterkante den Schirm bremsen oder sogar stallen kann. Scharfe Kanten beschädigen das Tuch! Bei Starkwindstarts kann eine unkontrollierte Schirmfläche mit sehr hoher Geschwindigkeit in den Boden schlagen. Dies kann zu Profilrissen, Beschädigung der Nähte oder des Tuchs führen! Eine in den Fangleinen verwickelte Hauptbremsleine kann diese durchscheuern! Nach der Landung sollte die Fläche nicht mit der Nase voran zu Boden fallen, da dies auf die Dauer das Material im Nasenbereich schädigen kann! Nach Baum- und Wasserlandungen sollte man die Leinenlängen überprüfen! Nach Salzwasserkontakt ist das Gerät sofort sorgfältig mit Süßwasser zu spülen! Ebenso ist ein Eindringen von Schweiß in die Fangleinen zu vermeiden (z.B. durch Tragen am Übungshang). In den Fangleinen eingelagerte Salzkristalle zerstören die Fasern und schwächen die Leinen deutlich. Niemals den ausgebreiteten Schirm über rauen Boden schleifen: dies führt zu Tuchbeschädigungen an den Reibungsstellen. Besonders beim Ausbreiten am Starplatz ist darauf zu achten, dass der ausgebreitete Schirm nicht über den Boden gezogen wird. Es ist immer besser, den Schirm in der weichen Wiese zu packen, als auf einem rauen Untergrund.

Die Schirmfläche möglichst locker packen, um das Material zu schonen.

9. Kontrolle- Nachprüfung

Auch bei guter Pflege und Wartung unterliegt Ihr AIRDESIGN RISE 5 - SOAR 2, so wie jeder andere Gleitschirm, Verschleiß- und Alterungserscheinungen, die das Flugverhalten, die Leistung und die Flugsicherheit beeinträchtigen können. Der RISE 5 - SOAR 2 und die verwendeten Materialien unterliegen keiner generellen Lebenszeitbegrenzung. Eine regelmäßige Überprüfung der Gleitschirmkappe und Leinen ist deshalb erforderlich.

2-Jahrescheck

Nach Ablauf von **24 Monaten oder nach 150 Flugstunden** (je nach dem was vorher eintritt!) muss der Gleitschirm zur Nachprüfung. Diese wird vom Hersteller, Importeur oder einem anerkannten Check-Betrieb durchgeführt. Die Wartung ist durch den Check-Stempel zu bestätigen (am Schirm und im Serviceabschnitt des Handbuchs). Bei Nichteinhaltung verfällt die Musterprüfung. Für weitere Informationen zum Wartungscheck siehe „Nachprüfanweisung“ auf der AIRDESIGN Homepage.

In der Nachprüfanweisung werden unter anderem der Ablauf eines Gleitschirm-Checks sowie die Kontrolle von Materialien und Vermessungen abgehandelt.

Trimm-Check:

Wir empfehlen einen sogenannten Trimm-Check zirka nach den ersten 30 bis 50 Flugstunden durchzuführen. Dabei werden lediglich die Leinen vermessen und gegeben falls nachgestellt. Wie bei jedem Gleitschirm (auch anderer Hersteller) und jeglichen verwendeten Materialien sind diese bei Gebrauch gewissen Einflüssen und Kräften ausgesetzt. Besonders in den ersten Flugstunden setzt sich der Schirm etwas und die Materialien fixieren sich.

Deswegen empfiehlt es sich einen Trimm-Check durchführen zu lassen, um zu gewährleisten, dass der Schirm immer im bestmöglichen Zustand fliegt und auch die optimale Leistung und Geschwindigkeit aufweist.

Unsere Erfahrungen haben gezeigt, dass nach dieser Eingewöhnungszeit (30-50 Flugstunden) sich die Leinen gesetzt haben und es danach kaum noch zu Längenvariationen kommt.

Beim Bodenhandling müssen auf Grund des erhöhten Kappenverschleißes die Zeiten mit dem Faktor 2 der Gesamtbetriebsstunden der Kappe multipliziert werden.

Natur- und landschaftsverträgliches Verhalten:

Abschließend hier noch der Aufruf, unseren Sport möglichst so zu betreiben, dass Natur und Landschaft geschont werden!

Bitte nicht abseits der markierten Wege gehen, keinen Müll hinterlassen, nicht unnötig lärmern und die sensiblen biologischen Gleichgewichte im Gebirge respektieren. Gerade am Startplatz ist Rücksicht auf die Natur gefordert!

Die in einem Gleitschirm eingesetzten Kunststoff-Materialien fordern eine sachgerechte Entsorgung. Bitte ausgediente Geräte an AIRDESIGN zurückschicken. Diese werden von uns zerlegt und entsorgt.

10. Schlusswort

Mit dem RISE 5 - SOAR 2 wirst du über lange Zeit Freude haben und wir wünschen Dir viele erfolgreiche Flüge damit. Behandle Deinen Schirm ordnungsgemäß und habe Respekt vor den Anforderungen und Gefahren des Fliegens. Wir bitten alle Piloten vorsichtig zu fliegen und die gesetzlichen Bestimmungen im Interesse unseres Sportes zu respektieren.

SEE YOU IN THE SKY!



Paraglider

RISE 5 - SOAR 2



High EN-B

MANUAL

Rev2 –24.04.2024

AIRDESIGN GmbH
Rhombbergstraße 9 – A-6067 Absam – AUSTRIA
Tel: +43 5223 22480
e-mail: info@ad-gliders.com
www.ad-gliders.com

Contents

1.	Disclaimer and important advice for your own safety	36
2.	Construction.....	38
3.	Technical Data.....	44
4.	Pilot target group	47
5.	Harness	48
6.	Towing / winching	50
7.	Practical Flying	50
a.	Pre-flight check	50
b.	Check-list – pre-flight-check.....	50
c.	Take-off.....	51
d.	Turning flight.....	51
e.	Brake line length	52
f.	Active flying – BC-Riser Control.....	52
g.	Accelerating	53
h.	Landing.....	53
i.	Towing and winching	54
j.	Asymmetric and frontal collapses	54
k.	Reopening a cravat	54
l.	Negative spin	54
m.	Full-stall – Deep/Parachutal Stall	55
n.	Rapid decent manoeuvres	56
i.	Spiral	56
ii.	B-line stall	57
iii.	“Big-ears”	57
8.	Maintenance and Repairs	59
9.	Checking the glider.....	66
10.	The Final Word.....	67
A.	ANHANG – ANNEX - ANNEXE	106
a.	Übersichtszeichnung – Overview – Généralités	106
b.	Leinenplan – Line Plan – Plan de suspentage.....	107
c.	Tragegurt – Riser - Elévateur	109
B.	Material – Materials - Matériaux	114
C.	INSPECTION CERTIFICATE EN - DGAC	115
D.	Leinen – Lines - Suspentes	127
E.	SERVICE BOOKLET – SERVICEHEFT - CARNET D’ENTRETIEN ...	159
F.	Registry Of Product	164



WELCOME TO AIRDESIGN

CONGRATULATIONS ON THE PURCHASE OF YOUR NEW PARAGLIDER.
WE WISH YOU MANY ENJOYABLE HOURS OF FLYING.

We would like to be able to inform you of the latest news and developments at AIRDESIGN as well as offer relevant advice and special promotions. Please register your new paraglider by completing the registration form (in the annex) and return it to us.
You may also register online on our web-site at www.ad-gliders.com. Please check the website for more details.

If you wish, you can register for the AIRDESIGN newsletter.
Simply provide us with your e-mail address and you will always be up to date with the very latest news from the AIRDESIGN world.

Up to the minute news and information is available on our Facebook page under "AIRDESIGN gliders". Become a fan and you are online with us whenever you login to Facebook.

More information about the RISE 5 - SOAR 2 can be found on our website: www.ad-gliders.com.

For any further questions, please contact your nearest AIRDESIGN dealer or contact us directly at AIRDESIGN.

AIRDESIGN GmbH
Rhombergstraße 9, 3.Stock
6067 Absam
AUSTRIA
Tel: +43 (0)5223 22480
Mobil +43 (0)664 3307715
e-mail: info@ad-gliders.com

1. Disclaimer and important advice for your own safety

Please read carefully and follow this important advice:

- This Paraglider is an air-sport-vehicle with the obligation of type testing and with a glider weight of less than 120kg. It is not usable as skydiving-glider or for openings in free-fall.
- This paraglider complies, at the time of delivery, with the “test-sample” tested by “ParaTest” under the certification requirements of the German LTF (Lufttüchtigkeitsforderung) and with the European Norm EN: LTF NFL HG/GS 2-565-20 & EN 926-1:2016, EN 926-2:2014-05 / EN926-2:2013+A1:2021
- Paragliders must not be flown by persons without a valid qualification unless under the instruction of a suitably experienced and qualified, registered paragliding school. Flying a paraglider without the proper knowledge, skills and qualification is dangerous.
- The national regulations for flying paragliders must be obeyed in all circumstances.
- The pilot must respect and comply with the rules of law.
- This paraglider must only be used within the certified weight limits.
- This paraglider is used exclusively at your own risk.
The manufacturer or distributor cannot be held responsible for any damages arising to persons, property or other materials which occur as a result of the use of this paraglider.
- All liability arising from the use of this paraglider is exclusively that of the pilot in charge. The manufacturer or distributor is excluded from any liability resulting for the use, misuse or otherwise, of this paraglider.
- It is the owner’s and/or pilot’s obligation to monitor and to maintain the airworthiness of this paraglider. To make sure the paraglider always flies with optimum characteristics, take care of the paraglider and make regular checks.
- Any change made to the structure of the paraglider renders it uncertified (non-conformity of type-testing) and invalidates any warranty. Structural repairs to paragliders must only be made by an appropriately experienced and recognised service centre. All changes and/or repairs must be recorded in the service history record in this manual.
- It is an implied requirement that the pilot flies a paraglider that matches his skill level. A pilot should not fly a paraglider outwith his ability to meet the demands of the paraglider in all states and conditions of flight.
- The glider must be ‘test’ flown by an expert before the first use. The ‘conformity checked by’ box on the certification sticker affixed to the wing must be countersigned with the signature of the testing pilot and date of the test flight.
- Appropriate towing equipment must be used. Never tow or winch the paraglider with a car, motorboat, or mechanical or other means without appropriate towing gear and /or appropriately qualified operators.
- Ensure before towing or winching that the operator has the proper experience and qualifications relevant to the type of tow/winch operation.
- Acrobatics are not allowed.
- Flying in rain or with a wet paraglider is not allowed. Pilots should always land well before any risk of contact with rain. Flying a wet paraglider can, in certain circumstances, lead to a deep-stall state.
- Before flying a new paraglider practice launch and control techniques on a flat field or training slope.

- Make the first flights with a new paraglider at a site that you use regularly and when meteorological conditions are favourable. Be aware that your new paraglider may have different characteristics from anything you have flown or trained with. Ensure that you allow adequate space for the landing approach.
- When flying always wear helmet and gloves, as well as suitable shoes and clothing.
- Always make sure that the wind direction and speed as well the general meteorological situations are within the pilot's capabilities and favour safe flight.

Please read this manual carefully and thoroughly.

IMPORTANT SAFETY NOTICE

By the purchase of this equipment, you are responsible for being a certified paraglider pilot and you accept all risks inherent with paragliding activities including injury and death. Improper use or misuse of paragliding equipment greatly increases these risks. Neither Airdesign nor the seller of Airdesign equipment shall be held liable for personal or third party injuries or damages under any circumstances. If any aspect of the use of our equipment remains unclear, please contact your local paragliding instructor, Airdesign dealer or the Airdesign importer in your country.

2. Construction

RISE 5 - SOAR 2 – high-end EN-B



Rise 5 – #whatsthetrick

Scientists are still scratching their heads. The Rise 5 doesn't meet at all the usual equation of the so-called high B wings.



Multiple theories are emerging to explain its exceptional performance/accessibility ratio.

The scientific community is in turmoil. The great professor Stieglair is said to have discovered and applied the squared Winglet theorem. Or is this magic?

EN-B certification + 2.5 liner construction + 2(pairs of winglets)

= the latest technologies available to improve high-speed performance while guaranteeing a smooth and forgiving behavior.

Rise 5 - The winglet² effect



Designer's words...



Because the Rise 5 offers the performance of a high EN-B with the accessibility of a mid-B and benefits from the latest technological developments, we chose the hashtag #whatsthetrick and as claim: The winglet² effect. Cross-country has never been more accessible, go for it!

Stephan Stiegler
Designer

Did you know?



How to improve the already successful series of the Rise? Well, by implementing new tricks, we were able to gain performance at full speed and significantly improve the floating in lifting air. And yes, the introduction of an additional pair of winglets also helps to make the Rise 5 the most accessible in the series.

Construction & Features

- ② Hybrid 2.5 liner construction: 3 lines in the center, 2 lines on the tips. This saves some lines and thus reduces the drag, which also contributes to significantly increase performance at high speed
- ② The combination of winglets on the stabilos with winglets on the top surface offers the best performance/accessibility ratio. That's the winglet² effect!
- ② Duralight construction: mixing light and durable materials combined with a construction that saves weight. The result is a durable and light glider
- ② New nose guard patches on the leading edge: robustness is the key!



Did you know?



The Rise 5 is our first glider presenting two pairs of winglets. The winglets on the wingtips help to reduce the drag while the winglets added on the top surface improve the roll control, especially in deep spiral.



“The best of both worlds”, by offering the performance of a high B with an unexpected forgiveness at this level, the Rise 5 will make its pilot efficient, confident and so happy. The spirit of the Rise series remains: being a really comfortable wing in this kind of class.

Technical Data

Materials

Technical Features

DURALIGHT CONSTRUCTION
2.5 LINER TECHNOLOGY
DOUBLE WINGLET DESIGN
S-NOSE
RIGI-RODS
RAZOR EDGE
MINI-RIBS (FULL INTERNAL SEAMS)
3D-CUT
VORTEX HOLES
UNSHEATHED COLORED LINES
13mm ARAMID RISERS
BS PULLEY CONNECTOR
B/C CONTROL









Soar 2 – #cloudhopper

She was waiting for him to top land next to her.

As soon as his foot had touched the ground, she could hear him burst out laughing.

– You're lucky I top landed with you because I'm the one with the stove!

– You mean how lucky we are! 'cause I'm the one with the tent!

Their first vol-biv. With the Soar 2.



Soar 2 – Rising superlight

Life is already an adventure and the Soar 2 makes it brighter. So, grab your freedom and pack it light!



Designer's words...



The first Soar #cloudhopper has made so many pilots happy, its successor had big shoes to fill. By implementing new tricks (2.5 liner, new arch, two pairs of winglets...) while keeping its original DNA, we managed to create a glider that will fulfill the expectation of most pilots nowadays: rising superlight and landing with a huge smile.

Stephan Stiegler
Designer

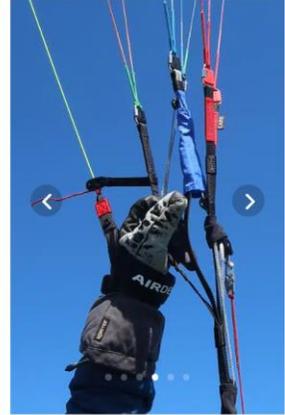
Did you know?



Together with the Rise 5, the Soar 2 is our first glider presenting two pairs of winglets. The winglets on the wingtips help to reduce the drag while the winglets added on the top surface improve the roll control, especially in deep spiral.

Construction & Features

- ② New nose guard patches on the leading edge: robustness is the key!
- ② Hybrid 2.5 liner construction: 3 lines in the center, 2 lines on the tips. This saves some lines and thus reduces the drag, which also contributes to significantly increase performance at high speed
- ② Double-coated Dominico DOKDO-10DSF for top and bottom surfaces: durable Superlight construction
- ② The use of Nitinol rods not only saves weight and increases robustness, it also allows a super compact folding
- ② The combination of winglets on the stabilos with winglets on the top surface offers the best performance/accessibility ratio



Did you know?



We are always looking for the best compromise between lightness and solidity. That's why the Soar 2 has nose guard patches. Simple and easy, for a couple of tens of grams more only, the nose guard patches allow the use of a light fabric on the leading edge while making the latter more resistant than ever. In fact, the Dominico DOKDO-10DSF which offers excellent porosity over time is protected by a high abrasion resistant cloth along the leading edge rods. Quite clever, isn't it?

The Soar 2 is the paragliding incarnation of freedom. Light, perf and durable, it is the perfect companion for all your adventures: from your local hill to your furthest travels. Stop the chatter, grab your freedom and go flying!

Technical Specifications

Materials

Technical Features

Sail

- Top Sail: Dominico DOKDO-10DSF double coated 25 g/m²
- Bottom Sail: Dominico DOKDO-10DSF double coated 25 g/m²
- Ribs: Skytex 27 hard

Lines

- Top lines: Edelrid 8001/U-070, 090
- Middle lines: Edelrid 8001/U-130, 190
- Main lines: Edelrid 8001/U-190,230,280

Riser

- Cousin 13mm Aramid



3. Technical Data

RISE5 / SOAR2

SIZE	XXS	XS	S	M	L	XL
AREA FLAT (m ²)	18.80	21.37	23.85	25.93	28.09	30.04
AREA PROJECTED (m ²)	16.06	18.26	20.38	22.15	24.00	25.67
SPAN FLAT (m)	10.49	11.18	11.81	12.32	12.82	13.26
SPAN PROJECTED (m)	8.41	8.97	9.47	9.88	10.28	10.63
ASPECT RATIO FLAT	5.85					
ASPECT RATIO PROJ.	4.4					
CELLS	53					
CHORD LENGTH (mm)	2268	2418	2554	2663	2772	2866
WEIGHT RISE (kg)	3.90	4.28	4.58	4.93	5.19	5.44
WEIGHT SOAR (kg)	2.98	3.29	3.52	3.80	3.98	**
LTF/EN CATEGORY	B	B	B	B	B	B
TAKE OFF WEIGHT (kg)	50-65-72*	60-78	72-92	85-105	100-120	115-135

* 50-65kg is the standard loading, 65-72kg is an extended loading (both ranges EN-B)

** --> SOAR with no XL size

4. Pilot target group

LTF and EN Certification

The AIRDESIGN RISE 5 - SOAR 2 is certified during official testing at the upper range of EN -B. The glider has been type-tested for **“one-seated”** use only.

The AIRDESIGN RISE 5 - SOAR 2 is a high EN-B glider.

The main focus during design was on performance and agility but fulfilling the criteria of EN-B class.

RISE 5 - SOAR 2 Pilots should have already experience, be able to fly actively and regularly.

Intermediate pilots looking for a performance glider with cross country potential are equally rewarded with an agile glider with good handling and excellent glide and top speed.

The RISE 5 - SOAR 2 sits at the upper limits of the EN-B category.

Table 1 — Description of the paraglider classes

Class	Description of flight characteristics	Description of pilot skills required
B	Paragliders with good passive safety and forgiving flying characteristics. Gliders with some resistance to departures from normal flight.	Designed for all pilots and may be suitable for pilots under training if recommended by the manufacturer.

Suitability for training

The AirDesign RISE 5 - SOAR 2 is not suitable for the use in the school environment as stated by the manufacturer.

Pilots' aptitude

The RISE 5 - SOAR 2 is a basic intermediate glider with good passive safety and forgiving flying characteristics. Nevertheless,

- Each pilot should be able to act on his own responsibility.
- Each pilot flying under their own responsibility, must be able to judge if they are able to cope successfully with the particular flying conditions during a flight.
- Even with the best and safest equipment, a wrong decision can lead to serious injury. It is the pilot's obligation to avoid such misjudgements by progressing through structured theoretical and practical training.
- It is the pilots' obligation to use suitable protective gear and to maintain the airworthiness of their equipment.

By following these basic principles, we wish all pilots a successful, safe and enjoyable flying career.

Recommended weight range

The RISE 5 - SOAR 2 must only be flown within the certified weight range as stated in the technical data under section 3. The take-off weight includes pilot plus clothing, glider, harness, equipment etc.

The RISE 5 - SOAR 2 reacts to a variation in loading with a slight reduction or increase of trim-speed. The performance remains more or less the same.

RISE 5 - SOAR 2 XXS with extended weight-range

The XXS size can be flown in its extended and certified weight range of up to 72kg. Especially for hike&fly the wing can be flown with this higher loading. A positive effect is the higher speed and agility.

We recommend the extended range for pilots which feel comfortable with faster wings.

5. Harness

The RISE 5 - SOAR 2 is type-tested for use with all modern harnesses – rated as GH.

Below you find information about the use of harness dimensions which was used during certification and is written in the EN-926-2 norm:

5.5.6 Harness dimensions

The test pilot (and the passenger when testing in two-seater configuration) shall use a harness with a perpendicular distance from the harness attachment points (bottom of the carabiners as shown in Figure 3, measured from connector centrelines) to the seat board top surface as shown in Figure 4 depending on the total weight in flight as shown in Table 49.

The horizontal distance between the harness attachment points (measured between connector centrelines) shall be set depending on the total weight in flight as shown in Figure 5 and Table 49.

When testing in two-seater configuration, the horizontal dimension of the passenger's harness is set to the same width as the pilot's harness.

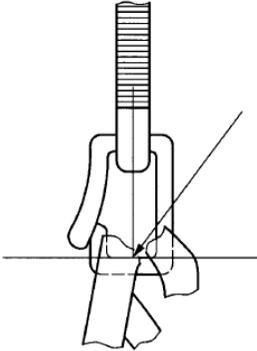


Figure 3 — Harness upper measuring point

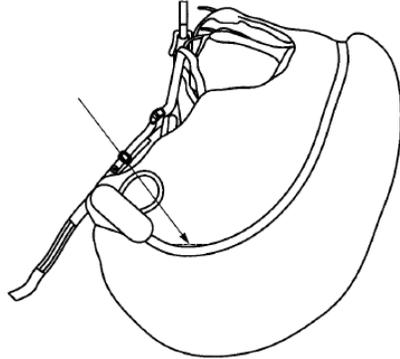


Figure 4 — Harness lower measuring point

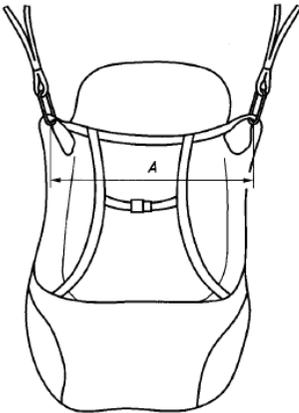


Figure 5 — Width of harness attachment points

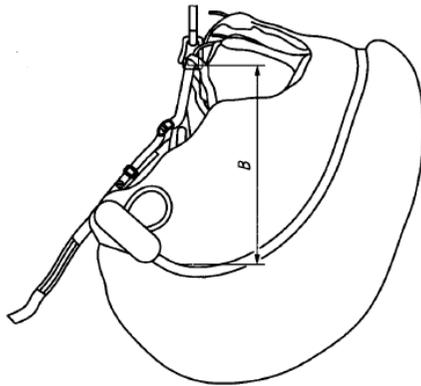


Figure 6 — Height of harness attachment points

Table 49 — Total weight in flight

TWF (total weight in flight)	< 80 kg	80 kg - 100 kg	> 100 kg
Width (measurement A on Figure 5)	(40 ± 2) cm	(44 ± 2) cm	(48 ± 2) cm
Height (measurement B on Figure 6)	(40 ± 1) cm	(42 ± 1) cm	(44 ± 1) cm

6. Towing / winching

The RISE 5 - SOAR 2 is suitable for towing/winching. The use of a suitable tow-adapter is not obligatory but is helpful and gives more confidence during towing.

Hint!

Towing is only recommended if:

- The pilot has received towing instruction
- The winch and release-links are suitable for towing paragliders
- The winch operator is experienced and qualified for towing paragliders

Attention: Danger of accident!

The most common reason for accidents during towing is when the pilot releases the A-riser too early during take-off. The pilot should make sure that the glider is completely overhead when giving the command for start.

7. Practical Flying

This manual is not an instruction manual for learning how to fly. Following points are just additional information.

a. Pre-flight check

A careful pre-flight check is recommended before every flight.

The lines, risers, maillons and canopy should be checked for damage. Do not take off if there is the smallest amount of visible damage.

Ensure that the main Karabiners between harness and risers are undamaged and are closed.

The harness must be put on with greatest care and all straps secured correctly.

Check the correct position of the reserve (rescue) handle and make sure the pins of the reserve (rescue) are in place.

The lines and risers should be sorted carefully. Check that the risers are not twisted and that the brake lines are running free. All lines must run from riser to canopy free from tangles or knots – during flight it is often not possible to release knots in lines.

Lines lay directly in contact with the ground. Therefore, take care that they don't get caught or snagged during take-off.

No lines should be underneath the canopy, line-overs can cause accidents.

The canopy should be laid out in a circular shape facing the wind so that all lines become tensioned evenly when inflating.

ATTENTION: NEVER TAKE OFF (START) WITH OPEN KARABINAS!

b. Check-list – pre-flight-check

Lay the glider out into a slight arc and check that:

- Canopy is dry and undamaged
- Cell openings are free of obstructions
- Risers are without damage and all stitching is intact
- Maillons on lines are closed correctly
- All lines are free from tangles or knots

- Brakes lines run freely through the pulleys
- Knots on brake lines are secure

After putting on harness check the:

- Position of reserve (rescue) handle and pins
- Leg loops and strap are fastened correctly
- Main Karabiners are closed

Before launch check that:

- Speed-system is connected correctly and runs smoothly through the pulleys
- Risers are not twisted
- Place brake handles in the hands and check brake lines are free
- Position pilot in centre of wing
- Check wind direction
- Check take off area is clear
- Check airspace is free from congestion

c. Take-off

The key to successful launching is to practice ground-handling on flat ground as often as possible.

The RISE 5 - SOAR 2 inflates easily and steadily using forward or reverse launch techniques.

There is no tendency for the canopy to hang back during inflation – as well not for overshooting. To forward (alpine) launch in light or nil wind there is no need to pull the risers hard – as well not to run/jump fast into the wing. Allow the glider to stabilise overhead and run positively forward checking the canopy is fully inflated and clear of any knots or tangles.

Reverse launching is recommended in stronger winds.

The glider has split A-risers. For launching you can take either the inner A-risers or both. If the ears are folding in during launch its advisable to just use the inner A-line riser – this is also helpful at tail-wind launches.

d. Turning flight

Even for a glider of this class your will notice the agile handling from the first flight. The RISE 5 - SOAR 2 is easy to turn at any bank angle, from flat through to steeply banked turns.

Brake pressure is progressive which enables the pilot to feel the wing and helps prevent unintentional stalling.

In turbulent air the RISE 5 - SOAR 2 absorbs turbulence very effectively which improves pilot comfort in flight.

brake-shifting

The webbing attachment for the brake-line pulley is intentionally long making it possible to move the brake handle either to the inside or outside of the riser.

For example: if the glider turns flat: make a steeper or faster turn by moving the inside hand towards the centre of wing. The glider then speeds up in the turn and the angle of bank becomes steeper. When doing the opposite – moving the arms away from the body - the glider turns flatter and the climb becomes more efficient. We call it “brake-shifting”. Please find more

information at our website or facebook (www.ad-gliders.com,
www.facebook.com/AirDesignGliders).

**ATTENTION: PULLING THE BRAKES TOO FAST AND
DEEP INCREASES THE RISK OF STALLING THE WING!**

When entering an asymmetric stall (negative): the glider starts to slide into the turn. The inner wing stops flying, loses pressure and becomes soft. At this point the brakes have to be released immediately.

In the unlikely event that a brake line releases from the brake handle or breaks, the glider is manoeuvrable using the C-risers. By pulling gently on the C-risers it is possible to steer the glider and land safely.

e. Brake line length

The brake-line length of your new RISE 5 - SOAR 2 has been finely tuned by AIRDESIGN test pilots and it should not be necessary to adjust it.

If you feel it is necessary to adjust the brake-line length to suit physical build, height of harness hang points, or style of flying we recommend you ground handle the glider before you test-fly it and carry out this process after every 20mm of adjustment.

Brake lines that are too short:

- May lead to fatigue from flying with your hands in an unnatural position
- May impede recovery from certain manoeuvres
- Will certainly reduce your glider's speed range.

Brake lines that are too long will:

- Reduce pilot control during launch
- Reduce control in extreme flying situations
- Make it difficult to execute a good flare when landing.

Each brake line should be tied securely to its control handle with a suitable knot.

Other adjustments or changes to your RISE 5 - SOAR 2 lead to a loss of warranty, airworthiness and validity of certification and may endanger both yourself and others.

If you have any suggestions for improvements let us know and our test pilots will try out your ideas in a controlled situation.

f. Active flying – BC-Riser Control

Flying actively improves the safety. Flying with a little brake applied equally will slightly increase the angle of attack and help to prevent deflations and allow the pilot to experience more direct feedback. This allows the pilot to feel the air and the glider which can help prevent collapses.

The aim of active flying is to keep the glider above the pilot's head in all situations by responding correctly to the glider's movements using the brakes and weight shift.

When entering a strong or rough thermal it is important that the glider is not too far back or able to enter a dynamic stall. To avoid this, it is often helpful to release the brakes slightly when entering, which gives the glider a little more speed. Equally, when exiting a strong climb it may be necessary to brake more to prevent the glider from diving forward.

BC-Riser Control

An alternative option to control the RISE 5 - SOAR 2 is to do it via the BC-Riser Control. You can find at the rear riser a handle attached.

When pulling down at this BC-control the glider can be stabilized and actively flown. Like this the glider can be kept on track or the glider can be controlled.

The advantage by using BC-riser control compared to active flying by brakes is that the glider loses less speed and performance.

The BC-Control works throughout the whole range of accelerator.

NOTE: The use of BC-riser control does not make the glider indestructible. It does not replace proper active flying in strong turbulences.

g. Accelerating

The speed system on the RISE 5 - SOAR 2 comes supplied with 'quick hooks' ready to attach to a speed bar of choice. The complete speed system should be checked to ensure it runs smoothly by hanging in the harness before flying.

In particular, check that the speed system won't be engaged when in normal flight.

Unnecessary knots and loops in a speed system are not recommended.

When pushing the speed bar the angle of attack of the glider is reduced. The glider speeds up but at the same time is more sensitive to deformation.

In spite of the exceptional stability of the RISE 5 - SOAR 2, any accelerated collapse will be more dynamic than the same event experienced at trim speed and will require quicker reactions to maintain normal flight.

Always keep both hands on the controls when flying fast or in turbulence and be ready to release the speed system immediately at the first sign of a collapse.

When flying through strong sink or into a headwind it is useful to fly faster using the speedbar.

Use the speed system carefully when flying close to the terrain and maintain enough height from the ground or other obstacles to recover in the event of a collapse.

DO NOT BRAKE WHILE FLYING FULLY ACCELERATED – THIS MAY RESULT IN A COLLAPSE OF THE WING.

h. Landing

The RISE 5 - SOAR 2 is easy to land, however, on your first flights you may be surprised at how well it glides. Take account of this when making your landing approach and give yourself the opportunity for S-turns or a longer approach than you might be used to.

For a normal, into-wind landing evenly pull the brakes all the way down when you are close to the ground and straighten up to land on your feet. The glider will stop almost completely as the brakes are fully applied. Avoid landing directly out of a turn or wing-over since the momentum of the pilot will be much greater due to the pendulum effect.

Attention:

After touching down do not allow the glider to dive overhead and fall in front of you. If the leading edge hits the ground hard the structure of the cell walls may become damaged.

i. Towing and winching

When towing or winching, the glider must be above the pilots head before starting. In the initial phase the tension should not be too high – a pilot climbing at a flatter angle has more control.

Tension of more than 90kp is not allowed. In any situation, the maximum permitted tension on the line must not exceed the pilot’s weight.

The pilot must be informed and aware of the national requirements for towing. This includes matter such as; tow/winch licence requirements, qualified tow operators, suitability of glider for towing, if winch and towing-links are certified etc.

In general, the regulated and enforced regulations must to be followed.

j. Asymmetric and frontal collapses

As with any paraglider collapses can occur. “Active flying” as described in point “f” can help avoid deformations.

You should always maintain course and direction by weight-shifting away from the collapsed side. This can be reinforced by applying a small amount of brake on the opposite side to the deflation. If the collapse stays in, the glider can be re-inflated by pumping the brake on the collapsed side in a firm and smooth manner. Be aware that the brake travel is shorter when the glider is collapsed and the glider can stall with less brake input.

If you experience a big collapse while accelerated release the speed-bar immediately.

To assist in the reopening of a frontal collapse the pilot should pull both brakes equally at the same time. This also reduces the dive after the glider reopens.

NOTE: Pulling too much brake during a frontal collapse recovery can stall the glider or cause the glider to revert from the frontal collapse directly into a deep-stall.

k. Reopening a cravat

In extreme conditions and rare cases, it is possible that the wing tip(s) can become trapped between the lines. In general, this would happen only after a big uncontrolled collapse or during extreme manoeuvres.

If this cravat occurs, in the first instance use the techniques described for releasing asymmetric collapses.

If it fails to release, take hold of the stabilo line and pull hard towards yourself until the trapped section of the wing is released.

At low altitude it is important to stabilise the rotation, if any, and if necessary use the reserve (rescue) if this is not possible.

l. Negative spin

We recommend that this manoeuvre is only carried out during a safety training course over water and under supervision. The intention in this situation is for a pilot to discover the point-of-spin and to control it. This demands a high level of experience and skill.

The longer the time between the glider entering a spin and the pilot attempting to recover, the more chance there is of it becoming out of control.

As the glider surges forward slow it down with the brakes to avoid the possibility of an asymmetric collapse. Always wait for the glider to be in front of you or above you when releasing a fully deployed spin - never release the spin while the wing is behind you because the glider would dive very far in front of you or even underneath.

m. Full-stall – Deep/Parachutal Stall

The **available brake travel** before stalling the wing depends on the size and the loading. For the RISE 5 - SOAR 2 is the minimum range of brake travel 55cm for size XXS and XS / 60cm for size S / 65cm for size M and L. Those numbers are just a rough indication. (This publication of the brake travel is claimed by the EN 926-2.) Nevertheless, the RISE 5 - SOAR 2 has got a longer brake-travel as demanded by the EN-norm in general.

It would be dangerous to use the brake travel according to those numbers, because it is not practicable to measure the brake travel during flight, and in turbulences the stall might occur with less brake travel. If you want to use the whole brake travel of your glider safely, it is necessary to do intended spins and full stalls to get a feeling for the stall behaviour – preferable during a safety training course.

NOTE:

IN GENERAL, THE BRAKE TRAVEL BECOMES SHORTER DURING A SIDE COLLAPSE (WHEN TRYING TO STABILIZE ON THE OPEN SIDE)!

This is an extreme manoeuvre that should rarely, if ever, be required.

To induce a full stall, pull both brake-lines down smoothly. Hold them down, locking your arms under your seat until the canopy falls behind you and deforms into a characteristic crescent shape. In spite of how uncomfortable it may feel as the glider falls backwards, be careful not to release the brakes prematurely or asymmetrically. If the brakes are released while the glider is falling backwards the surge and dive forwards is very fast and the glider may shoot in front and even underneath you.

In a full stall the canopy will oscillate back and forth. To stabilise this, the pilot can release the brakes slowly and for approximately 1/3 of the brake travel and then hold at this level. Holding at this position allows the wing to refill slightly across the span. When releasing the brakes without pre-filling the ears mostly will most probably hook in the lines and this can result in a cravat.

After pre-filling the glider stabilizes its movements and the brakes can be leased until the glider recovers speed and flies again.

Only release the glider when it's in front or over head – never when the glider sits back of the pilot.

ATTENTION: The full stall requires a lot of height and demands certain skills to recover. It is important this manoeuvre is not practiced without qualified supervision.

It should preferably be practiced during a safety training course.

The **deep stall, or parachutal stall** is kind of the pre-stage to a full stall. The wing has no forward motion and a high sink speed, but it is almost fully inflated. The pilot can enter the deep stall by applying both brakes. It is very difficult to keep the wing in a deep stall: If you pull the brakes a little too much, the glider will enter a Full Stall. If you release the brakes too much,

the glider will go back to normal flight. To practice a deep stall, it is necessary to master the full stall first.

A very old or worn out glider with a porous cloth or with a changed trim (due to many winch launches, or deep spirals) might stay in a deep stall even after releasing both brakes. Do not apply the brakes in such a situation, because the wing would then enter a full stall! You can exit the deep stall by pushing the speed bar, or by simply pushing the A-Risers forward. If you fly through rain, the risk of a deep stall is higher.

We strongly advise against flying in rainy conditions. Normally the RISE 5 - SOAR 2 does not show a tendency for a deep stall. If it happens that you get into rainfall, we recommend not to perform a B-stall or Big Ears. The best is to leave the rain as soon as possible, and to fly with both brakes released, or even accelerated, as this reduces the risk of a deep stall. (The available brake travel before entering a deep stall may be reduced significantly.) If a deep stall should happen release it according to instructions above.

n. Rapid decent manoeuvres

i. Spiral

The spiral dive is an effective way of making a fast descent. During the spiral dive the pilot and glider will experience strong centrifugal forces which strain the glider. As such it should be considered an extreme manoeuvre. Due to the rapid height loss during a spiral, pilots must always take care that they have sufficient altitude before initiating the manoeuvre and that the airspace is free around the pilot.

Initiation: Weight shift and smoothly pull on one brake (the same side you are weight shifting into) so the glider goes from a normal 360-degree turn into a steep turn and from there into a spiral dive. Once established in the spiral the descent rate and bank angle can be controlled with weight shift and the releasing or pulling of inner brake. As the glider banks in front of the pilot maintain the spiral by keeping the brake pressure constant, at this point weight-shift can be neutralised. Descent is controlled by pulling more on the inner brake. A slight pull on the outside brake helps to keep the glider stable.

Recovery: The RISE 5 - SOAR 2 recovers from a spiral spontaneously as soon as the brakes are released and weight shift returns to neutral. To exit, allow the spiral to slow down for a turn or two by slowly releasing the inner brake. Once the glider starts to exit the spiral, control your descent rate and bank angle with weight shift and the outer and/or inner brake to prevent any strong climbs out of spiral. Always finish a spiral dive at a safe altitude.

The RISE 5 - SOAR 2 does not show any tendency for a stable spiral. That means the glider does not remain in spiral after releasing the brakes. If the glider should, in rare cases, remain in a stable spiral the pilot should first weight-shift to the outside and then brake slowly more on the outside.

A spiral can become locked due to a variety of reasons including the following:

- ***Chest strap is too narrow***
- ***Weight shifting to the centre of the turn, or actively pushing or holding the body weight against the forces generated in the spiral***
- ***Harness without seat-plate***

When utilising a harness without a seat-plate there is less or no automatic weight-shifting to the outside of the turn. The pilot has to actively shift the weight to the outside by pushing down on the outside-turn leg. If the weight is kept neutral or even to the inside of the turn, the wing can maintain the spiral.

- **Ballast is mounted on the chest/waist strap**
- **Cross bracing on the chest strap**
- **No braking input on the outside brake**

Should the RISE3 remain in a constant spiral, even gentle brake input on the outside brake will release the spiral.

ATTENTION: In a stable spiral the G-forces are very high. Be aware that it may therefore require considerable more input and effort to recover from this state.

ATTENTION: When exiting a spiral too fast the conversion of energy may result in the glider climbing quickly and entering its own turbulence. This may cause the glider to collapse. We advise that you allow the RISE 5 - SOAR 2 to exit from the spiral dive in a controlled manner. You should take care to use only moderate spirals so as not to put unnecessary load on you and your lines.

IMPORTANT SATEFY NOTICE! A pilot who is dehydrated and/or not accustomed to spiralling can lose consciousness during a steep spiral dive!

ii. B-line stall

This is an effective way of making a moderate to rapid descent but doesn't allow any forward speed.

Initiation: Take hold of the B-risers (both sides at same time) just above the maillons and slowly but smoothly pull them down, twisting your hands until the canopy shows a span-wise crease at the B-line attachment points and stops flying forward. It is difficult to pull at first but becomes easier as the airfoil creases. Your sink rate will increase while your forward speed will reduce to practically zero.

Recovery: Let go of the risers smoothly but determinedly and symmetrically, the glider will speed up and gain forward movement. The brakes are kept in your hands at all time during this manoeuvre. When exiting take care not to pull the brakes.

ATTENTION: IF THE B-RISERS ARE PULLED DOWN TOO MUCH THE WING MAY LOSE ITS SPANWISE FORM OR THE TIPS COME IN FRONT OF THE CENTRE OF THE WING. IN THIS INSTANCE THE B-RISERS MUST BE RELEASED IMMEDIATELY.

iii. "Big-ears"

This is the easiest and safest technique for descent while maintaining forward speed.

Depending on how much of the wing-tip you deflate, 3m/s to 5m/s sink rate can be achieved. While in big-ears your forward speed can be increased by using the speed system. To use big-ears with speed system pull the ears in first and then push the speed bar. To recover release the speed bar first and then open the ears.

The tendency for the wing to collapse is reduced while flying with big-ears.

The RISE 5 - SOAR 2 can be steered with big ears in by weight-shift alone.

Initiation: Reach up high and take hold of the metal maillon (quick-link) of the “outer” A-riser on each side of the glider. Pull both sides down simultaneous. Hold them in firmly. The tips will fold in. Make sure the lines are pulled down equally on each side and your big ears are even.

Recovery: The ears will open by itself. To support the reopening pull a little at the brakes.

ALL RAPID DESCENT MANOUVRES SHOULD BE FIRST PRACTICED IN CALM AIR, WITH SUFFICIENT ALTITUDE AND WITH QUALIFIED SUPERVISION.

REMEMBER:

A wrong manoeuvre at the wrong time may change a straightforward situation into a dangerous problem. Extreme manoeuvres also expose your glider to forces which may damage it.

- Practice these techniques under qualified supervision preferably during a safety training course
- Before initiating a manoeuvre make sure that the airspace below is clear of obstructions or other pilots.
- During manoeuvres watch both the glider and altitude above the ground.

8. Maintenance and Repairs

The materials used to construct your RISE 5 - SOAR 2 have been carefully chosen for maximum durability. If you treat your glider carefully and follow these guidelines it will last you a long time. Excessive wear can occur by bad ground-handling, careless packing, unnecessary exposure to UV light, exposure to chemicals, heat and moisture.

Ground-handling

- Choose a suitable area to launch your glider. Lines caught on roots or rocks lead to unnecessary strain on the attachment tabs during inflation. Snagging lines may rip the canopy fabric or damage lines.
- When landing, never let the canopy fall on its leading edge. The sudden pressure increase can severely damage the air-resistant coating of the canopy as well as weaken the ribs and seams.
- Dragging the glider over grass, soil, sand or rocks, will significantly reduce its lifetime and increase its porosity.
- When preparing for launch or when ground-handling, be sure not to step on any of the lines or the canopy fabric.
- Don't tie any knots in the lines.

This glider will remain airworthy and in good condition for many years, if well cared for and packed correctly.

Packing the glider:

It is strongly recommended to concertina pack your glider by folding it rib onto rib, in order to preserve the shape of the leading edge and therefore help maintain inflation characteristics and performance.

The RISE 5 - SOAR 2 has nylon wire support in the leading edge which cannot break, but if packed badly (bending during packing) and stored for a long time may deform.

The AIRPack inner-bag can help you to pack easily and properly.

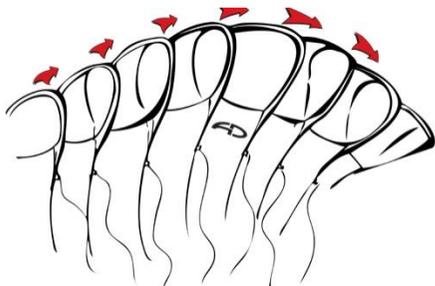
For details see the accessories section of the www.ad-gliders.com website.

Packing Recommendations for your AirDesign Glider.

1. Lay the lines / Risers / harness at the trailing edge of the wing. Collect the lines together and lay them as much as possible on top of the wing fabric. This protects the lines during packing and storage.

2. Starting either at one tip or at the centre of the wing, gather all the leading-edge cell walls together so that the polyamide rods are side by side.

IMPORTANT NOTE: if you pack the glider on rough ground, first gather the wing into a 'cauliflower' by pulling in the lines, and then pack the leading edge. Dragging the canopy over rough ground will damage the fabric.



3. Lay the leading edge flat on the packing bag / AirPack and secure with the strap just below the end of the polyamide rods.



4. Adjust the packed leading edge to ensure all polyamide rods are flat against each other.

5. Fold the back of the wing in from the centre to the tips using a concertina folding style – alternating left – right. Also, by doing this the remaining air will get out from the canopy.



6. Using the **AirPack 50/50**: Fold the wing up from the trailing edge one time at the length of the innerbag.
Put the glider into the bag and close it. Fold the closed bag at half. Then fix it with the outer straps.





By using the standard „AirPack“, the whole glider will be put into the inner-bag first, then closed, and then folded to the required length and fixed with the straps.



Storage

- Avoid packing your glider when it is wet. If there is no other way, then dry it as soon as possible away from direct sunlight and heat. Be careful to avoid storing your canopy when damp or wet: this is the most common reason for canopy degradation.
- Do not let your glider come into contact with seawater. If it does, rinse the lines, canopy and risers with fresh water and dry it away from direct sunlight before storing.
- After flight or when storing, always use the inner protection sack (or AIRPack).
- When storing or during transport make sure your glider is not exposed to temperatures higher than 50°C.
- Never let the glider come into contact with chemicals. Clean the glider with clean lukewarm water only. Never clean using abrasives.
- For long-term storage do not pack the glider too tightly. Leave the rucksack zip open when possible to allow any moisture to evaporate.

Transport:

Some materials used in the construction of the glider are sensitive to temperature. Therefore, the pilot should ensure that the glider is not exposed to excessive heat. For instance, do not leave the glider in a car during hot summer days.

When packing to send by post use appropriate packing material.

Cleaning:

For cleaning just use only a soft sponge and clean water.

Do not use solvents, cleaners or abrasives.

Repairs:

Repairs must be done exclusively by the manufacturer, importer or authorised persons.

Use only original parts.

In case of questions please contact AIRDESIGN directly.

Material wear:

The RISE 5 - SOAR 2 consists mainly of Nylon cloth.

This material does not lose much strength or become porosity through exposure to UV radiation. However, despite this, the pilot should take care to not expose the glider unnecessarily to sunlight. Unpack shortly before take-off and pack the glider right after landing.

The RISE 5 - SOAR 2 is lined with unsheathed Aramid lines. Take care not to stress any line mechanically. Overloading should be avoided as a stretching is non-reversible. Continuous bending of Aramid lines at the same spot weakens the strength.

When putting the glider to the ground avoid dirt and dust as much as possible. Dirt can get between the fibres of the lines which may shorten the lines and damage the covering.

When lines get caught during take-off, they can stretch or even break. Do not step on lines. Sharp edges on the ground can damage the sheathing.

A brake line tangled around other lines can tear or cause damage.

Take care that no snow, stones or sand get into the canopy. The weight can pull down the trailing edge and slows the glider. In the worst case scenario, the glider can be caused to stall.

When launching in strong winds the canopy can, if not controlled, overshoot and hit the

ground hard. This can lead to tears in the ribs or damage the sail or stitching.

When landing, avoid the leading edge hitting the ground in front of the pilot. This can damage the materials in the leading edge.

After landings in trees or water the line length must be checked. After contact with salt water wash the glider immediately with clean water.

Avoid contact between the fabric and sweat.

Do not pull the glider over rough ground; this can damage the cloth at the contact points.

Do not too pack the glider too tightly.

The total line length documents for each size of the RISE 5 - SOAR 2 are found in the annex.

9. Checking the glider

Even with the best possible care each glider is subjected to a certain ageing which can affect the flying characteristics, performance and safety.

A thorough inspection of all components, including checking suspension line strength, line geometry, riser geometry and permeability of the canopy material is mandatory.

2-Years Inspection:

After **24 months or 150 flight hours** (whichever occurs first) the glider must be inspected. This check will be made by the manufacturer, importer, distributor or other authorised persons.

The checking must be proven by a stamp on the certification sticker on the glider as well in the service book.

If a glider is NOT checked according to this schedule, the airworthiness warranty of the glider is invalidated.

More information about servicing and inspections can be found in the document "Inspection Information" available on the AIRDESIGN website www.ad-gliders.com

Trim-Check:

After around 30 to 50 flight hours we recommend doing a trim-check – only lines are measured and if needed trimmed.

In general, all kind of materials and all kind of paragliders are affected by forces and other influences. Especially within the first hours of flights the glider and its materials are setting.

That's why we recommend doing a trim-check to ensure the best performance and speed on your wing.

Our experiences have shown us that after this setting time (after around 30-50 hours) lines are not moving or changing length anymore.

Ground-handling times must be multiplied by factor of 2 due to the greater contact with abrasive surfaces.

Respecting nature and environment:

Finally, we would ask each pilot to take care of nature and our environment. Respect nature and the environment at all times but most particularly at take-off and landing places.

Respect others and paraglide in harmony with nature.

Do not leave marked tracks and do not leave rubbish behind.
Do not make unnecessary noise and respect sensitive biological areas.

The materials used on a paraglider should be recycled.
Please send old AIRDESIGN gliders back to us AIRDESIGN offices. We will undertake to recycle the glider.

10. The Final Word

The RISE 5 - SOAR 2 will give you hours of fun and satisfaction in the air. We wish you lots of good flights.

Treat your glider well and have respect for the demands and dangers of flying.

We ask all pilots to fly with care and to respect the national and international laws with regard to our sport.

SEE YOU IN THE SKY!



Parapente

RISE 5 - SOAR 2



High EN -B

Manuel d'utilisation et d'entretien

Rev2 –24.04.2024

AIRDESIGN GmbH
Rhombenstraße 9 – A-6067 Absam – AUSTRIA
Tel: +43 5223 22480
e-mail: info@ad-gliders.com
www.ad-gliders.com

Sommaire

1.	Avertissement et informations importantes pour votre sécurité	72
2.	Construction.....	74
3.	Données Techniques.....	80
4.	Pilote ciblé	83
5.	Sellette	85
6.	Remorquage / treuillage	86
7.	Pratique du vol libre.....	86
a.	Vérification pré-vol	86
b.	Check-list – vérification pré-vol.....	87
c.	Décollage	87
e.	Longueur de ligne de frein	88
f.	Pilotage actif	89
g.	Accélérer	90
h.	Atterrissage.....	90
i.	Remorquage et treuillage	90
j.	Fermetures asymétriques et frontales	91
k.	Rouvrir une cravate.....	91
l.	Vrille.....	91
m.	Décrochage complet et parachutale	92
n.	Manœuvres de descente rapide	93
iv.	Spirale	93
v.	Décrochage aux B.....	94
vi.	“Grandes Oreilles”	95
8.	Entretien et réparations.....	96
9.	Contrôler le parapente.....	103
10.	Le dernier mot	104
A.	ANHANG – ANNEX - ANNEXE	106
a.	Übersichtszeichnung – Overview – Généralités	106
b.	Leinenplan – Line Plan – Plan de suspentage	107
c.	Tragegurt – Riser - Elévateur	109
B.	Material – Materials - Matériaux	114
C.	INSPECTION CERTIFICATE EN - DGAC	115
D.	Leinen – Lines - Suspentes	127
E.	SERVICE BOOKLET – SERVICEHEFT - CARNET D’ENTRETIEN ...	159
F.	Enregistrement de produit.....	164



BIENVENUE CHEZ AIRDESIGN

**FÉLICITATIONS POUR L'ACHAT DE VOTRE NOUVEAU PARAPENTE.
NOUS VOUS SOUHAITONS DE NOMBREUSES HEURES DE VOL.**

Nous aimerions être en mesure de vous informer des dernières nouvelles et des développements à AIRDESIGN ainsi que de vous offrir des conseils pertinents et des promotions spéciales. Veuillez enregistrer votre nouveau parapente en remplissant le formulaire d'inscription (en annexe) et nous le renvoyer.

Vous pouvez également vous inscrire en ligne sur notre site Web à l'adresse www.ad-gliders.com. S'il vous plaît consulter le site Web pour plus de détails.

Si vous le souhaitez, vous pouvez vous inscrire à la newsletter AIRDESIGN.

Il suffit de nous fournir votre adresse e-mail et vous serez toujours au courant des dernières nouvelles du monde AIRDESIGN.

À tout instant, des nouvelles et des informations sont disponibles sur notre page Facebook "Air Design Gliders France". Devenez fan et vous êtes en ligne avec nous chaque fois que vous vous connectez à Facebook.

Plus d'informations sur la RISE 5 - SOAR 2 peuvent être trouvées sur notre site Web: www.ad-gliders.com.

Pour toute autre question, veuillez contacter votre revendeur AIRDESIGN le plus proche ou contactez-nous directement à AIRDESIGN.

AIRDESIGN GmbH
Rhombergstraße 9, 3.Stock
6067 Absam
AUSTRIA
Tel: +43 (0)5223 22480
Mobil +43 (0)664 3307715
e-mail: info@ad-gliders.com

1. Avertissement et informations importantes pour votre sécurité

Merci de lire attentivement ce qui suit :

- Ce parapente est un accessoire de sport aérien homologué avec un poids de moins de 120 kg. Il n'est pas utilisable pour des ouvertures en chute libre.
- Ce parapente satisfait, au moment de la livraison, aux exigences de certification de la norme allemande LTF (Lufttüchtigkeitsforderung) et à la norme européenne EN: LTF NFL HG/GS 2-565-20 & EN 926-1:2016, EN 926-2:2014-05 / EN926-2:2013+A1:2021.
- Les règlements nationaux pour l'utilisation des parapentes doivent être respectés en toutes circonstances.
- Le pilote doit respecter et respecter les règles de droit.
- Ce parapente doit uniquement être utilisé dans les limites de poids certifiées.
- Ce parapente est utilisé exclusivement à vos risques et périls.
- Le fabricant ou le distributeur ne peut être tenu responsable des dommages causés aux personnes, à la propriété ou à d'autres matériels résultant de l'utilisation de ce parapente.
- Toute responsabilité découlant de l'utilisation de ce parapente est exclusivement celle du pilote en charge. Le fabricant ou le distributeur est exclu de toute responsabilité résultant de l'utilisation, de la mauvaise utilisation ou autre, de ce parapente.
- Il incombe au propriétaire et / ou au pilote de surveiller et de maintenir la navigabilité de ce parapente. Pour s'assurer que le parapente vole toujours avec des caractéristiques optimales, prenez soin du parapente et faites des contrôles réguliers.
- Toute modification apportée à la structure du parapente le rend non certifié (non-conformité des essais de type) et invalide toute garantie. Les réparations structurelles des parapentes ne doivent être effectuées que par un centre de service adéquatement expérimenté et reconnu. Toutes les modifications et / ou les réparations doivent être enregistrées dans l'historique de maintenance de ce manuel.
- C'est une exigence implicite que le pilote vole avec un parapente correspondant à son niveau de compétence. Un pilote ne doit pas voler avec un parapente hors de sa capacité à répondre aux exigences du parapente dans tous les états et conditions de vol.
- Le parapente doit être « testé » par un expert avant la première utilisation. La case « conformité vérifiée par » sur l'autocollant de certification apposé sur l'aile doit être contresignée avec la signature du pilote d'essai et la date du vol d'essai.
- Un équipement de remorquage approprié peut être utilisé. Ne jamais remorquer ou treuiller le parapente avec une voiture, un bateau à moteur ou un moyen mécanique ou autre sans un équipement de remorquage approprié et / ou des opérateurs qualifiés.
- S'assurer avant le remorquage ou le treuillage que l'opérateur possède l'expérience et les qualifications appropriées au type d'opération de remorquage / treuil.
- Les acrobaties ne sont pas autorisées.
- Voler sous la pluie ou avec un parapente humide n'est pas autorisé. Les pilotes devraient toujours atterrir bien avant tout risque de contact avec la pluie. Piloter un parapente mouillé peut, dans certaines circonstances, mener l'aile à son décrochage.
- Avant de piloter un nouveau parapente, pratiquez des techniques de décollage et de contrôle sur un terrain plat ou une pente d'entraînement.
- Effectuez les premiers vols avec un nouveau parapente sur un site que vous utilisez régulièrement et lorsque les conditions météorologiques sont favorables. Sachez que votre

nouveau parapente peut avoir des caractéristiques différentes de tout ce que vous avez piloté ou testé. Assurez-vous de laisser suffisamment d'espace pour l'approche d'atterrissage.

- En volant, portez toujours un casque et des gants, ainsi que des chaussures et des vêtements appropriés.
- Assurez-vous toujours que la direction et la vitesse du vent ainsi que les situations météorologiques générales sont dans les capacités du pilote et favorisent un vol sécuritaire.

Veillez lire l'ensemble de ce manuel attentivement.

NOTICE DE SECURITE IMPORTANTE

En achetant cet équipement, vous êtes responsable en tant que pilote de parapente certifié et vous acceptez tous les risques inhérents aux activités de parapente, y compris les blessures et la mort. Une utilisation mauvaise ou incorrecte de l'équipement de parapente augmente considérablement ces risques.

Ni Airdesign ni le vendeur de l'équipement Airdesign ne peuvent être tenus responsables des blessures ou des dommages causés par le pilote à lui-même ou à des tiers en aucune circonstance.

Si un comportement de votre équipement devenait incertain, veuillez contacter votre représentant local immédiatement, votre instructeur de parapente, revendeur Airdesign ou l'importateur Airdesign dans votre pays.

2. Construction

Rise

Soar



Rise 5 – #whatsthetrick

Les scientifiques s'en grattent encore la tête. La Rise 5 ne répond pas du tout à l'équation habituelle des ailes dites B+.

De multiples théories voient le jour pour tenter d'expliquer son rapport performance/accessibilité exceptionnel. La communauté scientifique est en ébullition. Le grand professeur Stiegler aurait découvert et appliqué le théorème du Winglet au carré. Ou est-ce de l'ordre de la magie ?

Certification EN-B + construction 2,5 lignes + 2 (paires de winglets)
= les dernières technologies disponibles pour améliorer les performances à haute vitesse tout en garantissant un comportement à la fois doux et indulgent.

Rise 5 – The winglet² effect



Débutant

20%

Loisir

80%

Avancé

100%

Expert

80%

Cross Country

100%

Marche et Vol

60%

Expédition

40%

Compétition Cross

80%

Compétition marche et vol

60%

Les mots du designer



Parce que la Rise 5 offre les performances d'une high-B avec l'accessibilité d'une mid-B et bénéficie des dernières évolutions technologiques, nous avons choisi le hashtag #whatsthetrick et comme slogan : The winglet² effect. Le cross n'a jamais été aussi accessible, alors fonce !

Stephan Stiegler
Designer

Le savais-tu ?



Comment améliorer la série déjà à succès de la Rise ? Eh bien, en mettant en œuvre de nouvelles astuces, nous avons pu gagner en performances à pleine vitesse et améliorer considérablement le rendement en thermique. Et oui, l'introduction d'une paire de winglets supplémentaires contribue également à faire de la Rise 5 la plus accessible de la série.

Construction & caractéristiques

- ⊙ Construction hybride 2,5 lignes : 3 lignes au centre, 2 lignes sur les stabs. Cela permet d'économiser du suspentage en réduisant ainsi la traînée, ce qui contribue également à augmenter considérablement les performances à fond de barreau.
- ⊙ La combinaison des winglets sur les stabilos avec des winglets sur l'extrados offre le meilleur rapport performance/accessibilité. C'est l'effet winglet² !
- ⊙ Construction Duralight : mélange de matériaux légers et résistants, associés à une construction permettant de gagner du poids. Le résultat est un parapente à la fois durable et léger
- ⊙ Nouveaux Nose Guard Patches, des patches de protection sur le bord d'attaque : la robustesse est la clé !



Le savais-tu ?



La Rise 5 est notre premier parapente présentant deux paires de winglets. Les winglets sur les stabs aident à réduire la traînée tandis que les winglets ajoutés sur l'extrados améliorent le contrôle du roulis, notamment en spirale engagée.



"Le meilleur des deux mondes", en offrant les performances d'une B+ avec un niveau de tolérance inattendu à ce niveau, la Rise 5 rendra son pilote efficace, confiant et tellement heureux. L'esprit de la série Rise demeure : être une aile vraiment confortable dans ce genre de classe.

Données Techniques

Matériaux

Technologies

DURALIGHT CONSTRUCTION
2.5 LINER TECHNOLOGY
DOUBLE WINGLET DESIGN
S-NOSE
RIGI-RODS
RAZOR EDGE
MINI-RIBS (FULL INTERNAL SEAMS)
3D-CUT
VORTEX HOLES
UNSHEATHED COLORED LINES
13mm ARAMID RISERS
BS PULLEY CONNECTOR
B/C CONTROL









Soar 2 – #cloudhopper

Elle attendait qu'il pose en haut, non loin d'elle.

Dès que son pied toucha le sol, elle l'entendit éclater de rire.

– T'as de la chance que je pose avec toi, c'est moi qui ai le réchaud !

– Tu veux dire que nous avons de la chance, parce que c'est moi qui ai la tente !

Leur premier vol-biv. Avec la Soar 2.



Soar 2 – Rising superlight

La vie est déjà une sacrée aventure et la Soar 2 la rend encore plus lumineuse. Alors prends ta liberté et voyage léger !

Débutant

20%

Loisir

80%

Avancé

100%

Expert

80%

Cross Country

100%

Marche et Vol

100%

Expédition

100%

Compétition Cross

80%

Compétition marche et vol

100%

Les mots du designer



La première Soar #cloudhopper a fait le bonheur de nombreux pilotes, sa successeur devait être à la hauteur. En utilisant de nouvelles astuces (2.5 liner, nouvelle voûte, deux paires de winglets...) tout en conservant son ADN d'origine, nous avons réussi à créer un parapente qui répondra aux attentes de la plupart des pilotes d'aujourd'hui : décoller léger et atterrir avec un immense sourire.

Stephan Stiegler
Designer

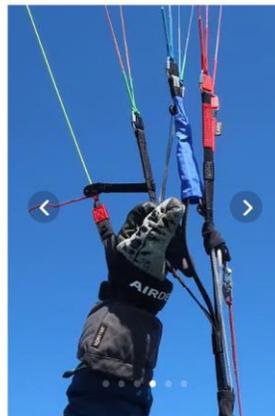
Le savais-tu ?



Avec la Rise 5, la Soar 2 est notre premier parapente présentant deux paires de winglets. Les winglets sur les stabs aident à réduire la traînée tandis que les winglets ajoutés sur l'extrados améliorent le contrôle du roulis, notamment en spirale engagée.

Construction & caractéristiques

- Nouveaux Nose Guard Patches, des patches de protection sur le bord d'attaque : la robustesse est la clé !
- Construction hybride 2,5 lignes : 3 lignes au centre, 2 lignes sur les stabs. Cela permet d'économiser du suspentage en réduisant ainsi la traînée, ce qui contribue également à augmenter considérablement les performances à fond de barreau.
- Dominico DOKDO-10DSF avec double enduction pour l'extrados et l'intrados : construction Superlight durable
- L'utilisation de joncs Nitinol permet non seulement d'économiser du poids et d'augmenter la durabilité, mais elle permet aussi un pliage super compact
- La combinaison des winglets sur les stabilos avec des winglets sur l'extrados offre le meilleur rapport performance/accessibilité



Le savais-tu ?



Nous sommes toujours à la recherche du meilleur compromis entre légèreté et solidité. C'est pourquoi la Soar 2 est équipée de Nose Guard Patches, des patches de protection au niveau des joncs du bord d'attaque. Simples et efficaces, pour quelques dizaines de grammes de plus seulement, ces patches permettent l'utilisation d'un tissu léger sur le bord d'attaque tout en rendant ce dernier plus résistant que jamais. En effet, le Dominico DOKDO-10DSF, qui offre une excellente porosité dans le temps, est ainsi protégé par un tissu très résistant à l'abrasion le long des joncs du bord d'attaque. Plutôt astucieux, n'est-ce pas ?

La Soar 2 est l'incarnation de la liberté en parapente. Légère, performante et durable, elle se révélera la compagne idéale pour toutes tes aventures : depuis ton site local jusque dans tes voyages les plus lointains. Trêve de bavardage, prends ta liberté et va voler !

Données Techniques

Matériaux

Technologies

Voile

- Extrados : Dominico DOKDO-10DSF double coated 25 g/m²
- Intrados : Dominico DOKDO-10DSF double coated 25 g/m²
- Cloisons : Skytex 27 hard

Suspentes

- Suspentes hautes : Edelrid 8001/U-070, 090
- Suspentes moyennes : Edelrid 8001/U-130, 190
- Suspentes basses : Edelrid 8001/U-190,230,280

Elévateurs

- Cousin 13mm Aramid



3. Données Techniques

RISE5 / SOAR2

SIZE	XXS	XS	S	M	L	XL
SURFACE A PLAT (m ²)	18.80	21.37	23.85	25.93	28.09	30.04
SURFACE PROJÉTÉE (m ²)	16.06	18.26	20.38	22.15	24.00	25.67
ENVERGURE A PLAT (m)	10.49	11.18	11.81	12.32	12.82	13.26
ENVERGURE PROJÉTÉE (m)	8.41	8.97	9.47	9.88	10.28	10.63
ALLONGEMENT A PLAT	5.85					
ALLONGEMENT PROJÉTÉ	4.4					
CELLULES	53					
CORDE (mm)	2268	2418	2554	2663	2772	2866
POIDS RISE (kg)	3.90	4.28	4.58	4.93	5.19	5.44
POIDS SOAR (kg)	2.98	3.29	3.52	3.80	3.98	**
CERTIFICATION EN	B	B	B	B	B	B
POIDS TOTAL VOLANT (kg)	50-65-72*	60-78	72-92	85-105	100-120	115-135

* 50-65kg is the standard loading, 65-72kg is an extended loading (both ranges EN-B)

** --> SOAR with no XL size

4. Pilote ciblé

Homologation EN / LTF

La AIRDESIGN RISE 5 - SOAR 2 a été homologuée pendant un test officiel LTF et EN, où elle a obtenu la note B.

La voile a été homologuée pour l'usage « monoplace » seulement.

La AIRDESIGN RISE 5 - SOAR 2 se place en haut de la catégorie EN/LTF B.

L'objectif principal Durant la phase de développement était sur la performance et l'agilité, le tout en gardant la note EN-B.

Les pilotes de RISE 5 - SOAR 2 devraient avoir au préalable une certaine expérience, et volent régulièrement.

Les pilotes intermédiaires en recherché d'une voile performante avec un bon potentiel en vol de distance ont besoin d'une aile agile au virage précis, qui plane bien sur toute la plage de vitesse.

La RISE 5 - SOAR 2 se positionne aux limites hautes de la catégorie LTF/EN-B.

Table 1 — Description of the paraglider classes

Class	Description of flight characteristics	Description of pilot skills required
B	Paragliders with good passive safety and forgiving flying characteristics. Gliders with some resistance to departures from normal flight.	Designed for all pilots and may be suitable for pilots under training if recommended by the manufacturer.

Class	Description des caractéristiques de vol	Description des compétences attendues du pilote
B	Une aile avec une bonne sécurité passive et des caractéristiques de remise en vol tolérantes. Une aile avec de la résistance aux sorties du domaine de vol depuis ce dernier	Conçue pour tous les pilotes et peut être utilisée en enseignement selon les recommandations du constructeur

Utilisation en initiation.

La AirDesign RISE 5 - SOAR 2 n'est pas apte à initiation au Parapente. Son utilisation en école n'est pas recommandée par AirDesign.

Aptitude du pilote

La RISE 5 - SOAR 2 est une aile intermédiaire de base offrant une bonne sécurité passive et des caractéristiques de vol indulgentes. Néanmoins,

- Chaque pilote doit pouvoir agir sous sa propre responsabilité.
- Chaque pilote volant sous sa propre responsabilité doit être en mesure de juger s'il est capable de faire face avec succès à des conditions particulières pendant le vol.
- Même avec l'équipement le meilleur et le plus sûr, une mauvaise décision peut entraîner des blessures graves. Il incombe au pilote d'éviter ces erreurs de jugement en passant par une formation théorique et pratique structurée.
- Les pilotes sont tenus d'utiliser un équipement de protection approprié et de maintenir la navigabilité de leur équipement.

En suivant ces principes de base, nous souhaitons à tous les pilotes une carrière réussie, sûre et agréable.

Gamme de poids recommandé

LA RISE 5 - SOAR 2 ne doit être utilisée que dans la plage de poids certifiée indiquée dans les données techniques de la section 3. La masse au décollage inclut le pilote plus les vêtements, le parapente, la sellette, l'équipement, etc.

La RISE 5 - SOAR 2 réagit à une variation de charge avec une légère réduction ou augmentation de la vitesse. La performance reste plus ou moins la même.

RISE 5 - SOAR 2 XXS avec plage de poids étendue

La taille XXS peut être volée dans sa gamme étendue et certifiée de poids jusqu'à 72kg. Par exemple pour le vol-rando, l'aile peut être pilotée avec cette charge plus élevée. Des effets positifs sont une vitesse et une agilité plus élevées.

Nous recommandons la gamme étendue pour les pilotes qui se sentent à l'aise avec des ailes plus rapides.

5. Sellette

La RISE 5 - SOAR 2 a été testée pour une utilisation avec tous les harnais modernes classés GH (sans croisillons actifs). Extrait de la norme EN-926-2 :

5.5.6 Harness dimensions

The test pilot (and the passenger when testing in two-seater configuration) shall use a harness with a perpendicular distance from the harness attachment points (bottom of the carabiners as shown in Figure 3, measured from connector centrelines) to the seat board top surface as shown in Figure 4 depending on the total weight in flight as shown in Table 49.

The horizontal distance between the harness attachment points (measured between connector centrelines) shall be set depending on the total weight in flight as shown in Figure 5 and Table 49.

When testing in two-seater configuration, the horizontal dimension of the passenger's harness is set to the same width as the pilot's harness.

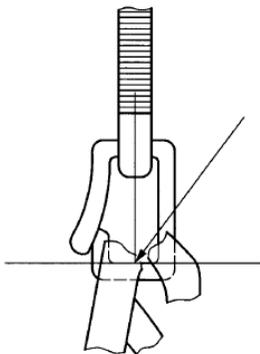


Figure 3 — Harness upper measuring point

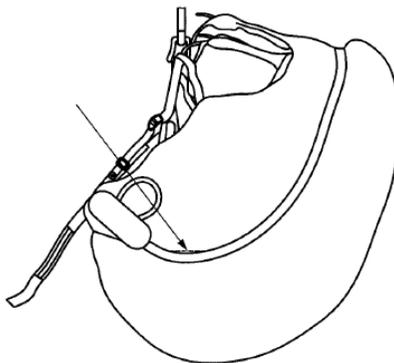


Figure 4 — Harness lower measuring point

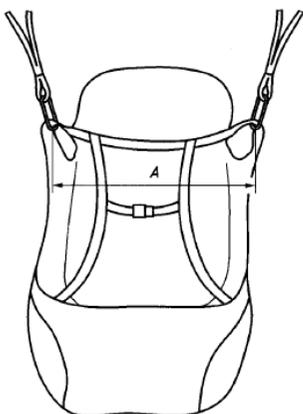


Figure 5 — Width of harness attachment points

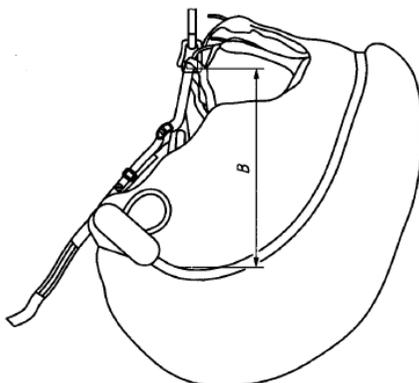


Figure 6 — Height of harness attachment points

Table 49 — Total weight in flight

TWF (total weight in flight)	< 80 kg	80 kg - 100 kg	> 100 kg
Width (measurement A on Figure 5)	(40 ± 2) cm	(44 ± 2) cm	(48 ± 2) cm
Height (measurement B on Figure 6)	(40 ± 1) cm	(42 ± 1) cm	(44 ± 1) cm

6. Remorquage / treillage

La RISE 5 - SOAR 2 est adaptée pour le remorquage / treillage. L'utilisation d'un système de remorquage approprié n'est pas obligatoire mais est utile et donne plus de confiance lors du remorquage.

Important !

Le remorquage n'est recommandé que si :

- Le pilote a reçu l'instruction de remorquage
- Le treuil et les liens de débrayage conviennent au remorquage de parapentes
- L'opérateur du treuil est expérimenté et qualifié pour remorquer des parapentes

Attention : risque d'accident !

La raison la plus fréquente d'accidents pendant le remorquage est lorsque le pilote relâche les élévateurs A trop tôt pendant le décollage. Le pilote doit s'assurer que le parapente est complètement au-dessus de lui lorsqu'il donne l'ordre pour le départ.

7. Pratique du vol libre

Ce manuel n'est pas un manuel d'instruction pour apprendre à voler. Les points suivants ne sont que des informations supplémentaires.

a. Vérification pré-vol

Une vérification pré-vol prudente est recommandée avant chaque vol.

Les suspentes, les élévateurs, les maillons et la voile doivent être vérifiés pour déceler tout dommage. Ne décollez pas s'il y a le moindre dommage visible.

Assurez-vous que les mousquetons principaux entre les harnais et les élévateurs ne sont pas endommagés et sont fermés.

La sellette doit être mise en place avec le plus grand soin et toutes les sangles doivent être fixées correctement.

Vérifiez la position correcte de la poignée de secours et assurez-vous que les aiguilles de celui-ci sont en place.

Les suspentes et les élévateurs doivent être démêlés avec soin. Vérifiez que les élévateurs ne sont pas torsadés et que les lignes de frein sont libres. Toutes les suspentes doivent passer de l'élévateur à la voile sans enchevêtrement ni nœuds - pendant le vol, il n'est souvent pas possible de défaire des nœuds dans les suspentes.

Les suspentes sont directement au contact du sol. Par conséquent, veillez à ce qu'elles ne soient pas coincées lors du décollage.

Aucune suspente ne doit être sous la voile, sous peine de causer des accidents.

La voile doit être disposée dans une forme circulaire face au vent de sorte que toutes les lignes soient tendues uniformément lors du gonflage.

ATTENTION : NE JAMAIS DECOLLER AVEC DES MOUSQUETONS OUVERTS !

b. Check-list – vérification pré-vol

Étalez l'aile en un léger arc de cercle et vérifiez que :

- La voile est sèche et non endommagée
- Les ouvertures de cellules sont libres
- Les élévateurs sont sans dommages et toutes les coutures sont intactes
- Les mousquetons sur les lignes sont correctement fermés
- Toutes les lignes sont exemptes de nœuds
- Les lignes de freins coulisent librement à travers les poulies
- Les nœuds sur les lignes de frein sont intacts

Après avoir enfilé la sellette vérifiez :

- La bonne position de la poignée du secours et des aiguilles
- Que les cuissardes et la sangle sont attachées correctement
- Que les mousquetons principaux sont fermés et verrouillés

Avant le décollage, vérifiez que :

- Les élévateurs ne sont pas torsadés
- Les lignes de frein sont libres une fois les poignées de frein dans les mains
- Le pilote est bien centré par rapport à l'aile
- La direction et la force du vent sont favorables
- La zone de décollage est dégagée
- L'espace aérien immédiat est libre de tout encombrement

c. Décollage

La clé d'un décollage réussi est de pratiquer la en pente école ou sur terrain plat aussi souvent que possible.

La RISE 5 - SOAR 2 se gonfle facilement et régulièrement à l'aide de techniques de décollage face ou dos-voile. L'aile n'a pas tendance à rester en retrait pendant le gonflage, ni à dépasser le pilote. En dos-voile pour décoller dans un vent léger ou nul, il n'est pas nécessaire de tirer les élévateurs trop fort, ni de courir rapidement dans la phase de montée. Laisser l'aile se stabiliser au-dessus de la tête puis courir positivement vers l'avant en chargeant la sangle ventrale de la sellette, après avoir vérifié que l'aile est complètement gonflée et le suspentage dégage de tout nœud.

Le décollage face-voile est recommandé dans les vents forts.

Les élévateurs A sont séparés. Pour le décollage, vous pouvez prendre les élévateurs A intérieurs, ou les deux. Si les oreilles se replient lors du lancement, il est conseillé de n'utiliser que les lignes A internes, ce qui est également utile pour les décollages par léger vent arrière.

d. Virage

Même pour un parapente de cette classe, vous remarquerez sa maniabilité dès le premier vol. La RISE 5 - SOAR 2 est facile à faire tourner à n'importe quel angle de virage, des virages plats aux virages serrés.

La pression de freinage est progressive, ce qui permet au pilote de sentir l'aile et d'éviter le décrochage involontaire.

Dans l'air turbulent, la RISE 5 - SOAR 2 absorbe très efficacement la turbulence, ce qui améliore le confort du pilote en vol.

« **brake-shifting** »

La fixation de la sangle de la poulie de la ligne de frein est intentionnellement longue ce qui permet de déplacer la poignée de frein à l'intérieur ou à l'extérieur de l'élévateur.

Par exemple : Si le parapente tourne à plat, modulez la vitesse de virage en déplaçant la commande vers le centre de l'aile. Ainsi le parapente accélère dans le virage et l'angle d'inclinaison devient plus important. Quand vous faites le contraire – déplacer les bras loin du corps - l'aile tourne plus à plat et la montée devient plus efficace. Nous l'appelons "brake-shifting". Veuillez trouver plus d'informations sur notre site Internet ou sur Facebook.

ATTENTION : TIRER LES FREINS TROP RAPIDEMENT OU TROP PROFONDEMENT AUGMENTE LES RISQUES DE DECROCHAGE !

En entrant dans un décrochage asymétrique (virage négatif) : l'aile commence à glisser dans le virage.

L'aile intérieure cesse de voler, perd de la pression et devient molle. À ce stade, les freins doivent être libérés immédiatement.

Dans le cas improbable où une ligne de frein se dégage de la poignée ou se casse, l'aile est manœuvrable à l'aide des élévateurs C. En tirant doucement sur les élévateurs C, il est possible de diriger le parapente et d'atterrir en toute sécurité.

e. Longueur de ligne de frein

La longueur de la ligne de frein de votre nouvelle RISE 5 - SOAR 2 a été réglée avec précision par les pilotes d'essais AIRDESIGN, et il n'est normalement pas nécessaire de les ajuster.

Si vous pensez qu'il est nécessaire d'ajuster la longueur de la ligne de frein en fonction de votre morphologie, de la hauteur des points d'accrochage du harnais ou du style de vol, nous vous

recommandons de manipuler le parapente au sol avant de le tester en vol, et de répéter cette procédure par plage de 20mm d'ajustement.

Les lignes de frein sont trop courtes

- Peut entraîner de la fatigue en volant avec vos mains dans une position non naturelle
- Peut empêcher la récupération de certaines manœuvres
- Va certainement réduire la plage de vitesse de votre parapente.

Les lignes de frein sont trop longues :

- Peut réduire le contrôle du pilote lors du décollage
- Peut réduire le contrôle dans les situations de vol extrêmes
- Peut rendre difficile l'exécution d'une bonne ressource lors de l'atterrissage.

Chaque ligne de frein doit être attachée solidement à sa poignée de commande avec un nœud approprié.

D'autres ajustements ou modifications apportés à votre RISE 5 - SOAR 2 entraînent une perte de garantie, de navigabilité et de validité de la certification et peuvent vous mettre en danger. Si vous avez des suggestions d'amélioration, faites-le nous savoir et nos pilotes d'essai pourront essayer vos idées dans une situation contrôlée.

f. Pilotage actif

Le pilotage actif améliore la sécurité du pilote. Voler avec un peu de frein appliqué de manière égale augmentera légèrement l'angle d'attaque et aidera à prévenir les fermetures et permettra au pilote d'avoir une réaction plus directe. Cela permet au pilote de mieux sentir l'air et l'aile, et d'anticiper les fermetures potentielles.

Le but du pilotage actif est de maintenir le parapente au-dessus de la tête du pilote dans toutes les situations en réagissant correctement aux mouvements de l'aile à l'aide des freins et du transfert de poids dans la sellette.

Lorsque vous entrez dans un thermique fort, il est important que l'aile ne soit pas trop loin derrière ou ne puisse pas entrer dans un décrochage dynamique. Pour éviter cela, il est souvent utile de relâcher légèrement les freins à l'entrée, ce qui donne un peu plus de vitesse au parapente. De même, lorsque vous sortez d'une forte montée, il peut être nécessaire de freiner davantage pour empêcher l'aile de plonger vers l'avant.

Pilotage avec le système B/C

Une autre façon de piloter la RISE 5 - SOAR 2 qu'avec les freins. Vous pouvez trouver sur l'élévateur une poignée verte reliant l'élévateur B au C.

En tirant sur ce système B/C vers le bas la voile peut être stabilisée et pilotée activement. L'avantage du système de pilotage aux B/C est de réduire les déformations du profil en comparaison au pilotage aux freins. Ce qui permet un meilleur rendement en transition, notamment en vol accéléré.

NOTE: L'utilisation du système B/C ne rend pas la voile inflexible. En aucun cas il ne peut remplacer un pilotage actif en conditions turbulentes.

g. Accélérer

Le système d'accélérateur de la RISE 5 - SOAR 2 est fourni avec des « crocs fendus » prêts à être fixés à un barreau d'accélérateur. Le système d'accélérateur complet doit être vérifié pour s'assurer qu'il fonctionne bien en étant suspendu dans la sellette avant de voler.

En particulier, vérifiez que l'accélérateur ne sera pas actif en vol normal. Les nœuds et les boucles inutiles dans un système d'accélérateur ne sont pas recommandés.

En poussant le barreau d'accélérateur, l'angle d'attaque du parapente est réduit. L'aile accélère mais est en même temps plus sensible à la fermeture.

En dépit de la stabilité exceptionnelle de la RISE 5 - SOAR 2, toute fermeture accélérée sera plus dynamique que le même événement rencontré bras hauts et nécessitera des réactions plus rapides pour maintenir un vol normal.

Toujours garder les deux mains sur les commandes en volant rapidement ou en turbulence et être prêt à relâcher l'accélérateur immédiatement au premier signe d'une fermeture.

Lorsque vous volez dans une forte descendance ou dans un vent de face, il est utile de voler plus vite en utilisant l'accélérateur.

Utilisez le système d'accélération avec précaution lorsque vous volez près du sol et maintenez une hauteur suffisante par rapport au sol ou d'autres obstacles pour récupérer en cas de fermeture.

NE FREINEZ PAS SI VOUS ACCELEREZ A FOND – CECI PEUT PROVOQUER DES FERMETURES.

h. Atterrissage

La RISE 5 - SOAR 2 est facile à poser, cependant, lors de vos premiers vols, vous serez peut-être surpris par son plané. Tenez-en compte lors de votre approche d'atterrissage et donnez-vous la possibilité de faire des virages en S ou une approche plus longue que celle dont vous avez l'habitude.

Pour un atterrissage normal dans le vent, tirez uniformément sur les freins lorsque vous êtes près du sol et redressez-vous pour atterrir sur vos pieds. Le parapente s'arrêtera presque complètement lorsque les freins seront complètement appliqués. Évitez d'atterrir directement à la sortie d'un virage car le déplacement du pilote sera beaucoup plus rapide en raison de l'effet pendulaire.

Attention :

Après avoir atterri, ne laissez pas l'aile plonger au-dessus de votre tête et tomber devant vous. Si le bord d'attaque heurte le sol, la structure des cloisons peut être endommagée.

i. Remorquage et treuillage

Lors du remorquage ou du treuillage, le parapente doit être au-dessus de la tête du pilote avant de commencer.

Dans la phase initiale, la tension ne doit pas être trop élevée - un pilote qui monte à un angle plus plat a plus de contrôle.

La tension de plus de 90kg n'est pas autorisée. Dans toutes les situations, la tension maximale autorisée sur la ligne ne doit pas dépasser le poids du pilote.

Le pilote doit être informé et conscient des exigences nationales en matière de remorquage. Cela inclut des sujets tels que ; les exigences de permis de remorquage / treuil, les opérateurs de remorquage qualifiés, l'aptitude de l'engin à remorquer, si le treuil et les liens de remorquage sont certifiés, etc.

En général, les réglementations locales et internationales doivent être appliquées et suivies.

j. Fermetures asymétriques et frontales

Comme avec n'importe parapente, des fermetures peuvent se produire. Le "pilotage actif" décrit au point "f" peut aider à éviter les fermetures.

Vous devez toujours maintenir votre cap en priorité en transférant votre poids du côté opposé à la fermeture. Cela peut être renforcé en appliquant un peu de frein sur le côté opposé à la fermeture. Si la fermeture est stable, le parapente peut être regonflé en pompant avec le frein du côté fermé d'une manière ferme et ample, sans à-coups. Sachez que la course du frein est plus courte lorsque le parapente est fermé et que l'aile peut décrocher avec une moindre amplitude de freinage.

Si l'aile ferme pendant une phase d'accélération, relâchez immédiatement le barreau d'accélérateur.

Pour aider à la réouverture d'une fermeture frontale, le pilote doit tirer les deux freins de manière égale en même temps. Cela réduit également l'abattée survenant après la réouverture du parapente.

REMARQUE : Tirer trop de frein pendant une réouverture frontale peut décrocher le parapente ou le faire passer directement de la fermeture au décrochage.

k. Rouvrir une cravate

Dans des conditions extrêmes et dans de rares cas, il est possible que la ou les extrémités de l'aile se coincent entre les lignes. En général, cela n'arriverait qu'après une fermeture majeure incontrôlée ou lors de manœuvres extrêmes.

Si cette cravate se produit, dans un premier temps utiliser les techniques décrites pour rouvrir les fermetures asymétriques.

Si elle ne se relâche pas, prenez la ligne de stabilo et tirez-la vers vous jusqu'à ce que la section coincée de l'aile soit relâchée.

À basse altitude, il est important de stabiliser la rotation. Le cas échéant, et si nécessaire, utilisez le parachute de secours si la cravate ne se défaisait pas et le parapente ne serait plus contrôlable.

l. Vrille

Nous recommandons que cette manœuvre ne soit effectuée qu'en sécurité lors d'un stage, sur l'eau et sous surveillance. L'intention dans cette situation est pour un pilote de découvrir le point de rotation négatif et de le contrôler. Cela exige un haut niveau d'expérience et de compétence.

Plus le temps s'écoule entre le moment où le parapente entre en vrille et le moment où le pilote tente de récupérer, plus il y a de chances qu'elle devienne hors de contrôle.

Au fur et à mesure que l'aile avance, ralentissez-la avec les freins pour éviter la possibilité d'une fermeture asymétrique. Attendez toujours que le planeur soit en face de vous ou au-dessus de vous lorsque vous relâchez une vrille complètement déployée - ne relâchez jamais la vrille lorsque l'aile est derrière vous parce que l'aile plongerait très loin devant vous ou même en dessous.

m. Décrochage complet et parachutale

La course de frein disponible avant de décrocher l'aile dépend de la taille et de la charge. Pour la RISE 5 - SOAR 2, la course minimale est de 55cm pour les tailles XXS et XS / 60cm pour la taille S / 65cm pour les tailles M et L. Ces chiffres sont juste une indication approximative. (La publication de la course de freinage est répertoriée dans l'EN 926-2.)

Il serait dangereux d'utiliser la course du frein en fonction de ces chiffres, car il n'est pas possible de mesurer la course du frein pendant le vol, et dans les turbulences, le décrochage pourrait se produire avec moins de course de freinage. Si vous souhaitez utiliser toute la course de freinage de votre parapente en toute sécurité, il est nécessaire d'effectuer des décrochages volontaires en milieu sécurisé.

REMARQUE :

EN GÉNÉRAL, LE DEBATTEMENT DE FREIN DEVIENT PLUS COURT LORS D'UNE FERMETURE ASYMETRIQUE (EN TENTANT DE STABILISER LE CÔTÉ OUVERT) !

C'est une manœuvre extrême qui devrait rarement, voire jamais, être requise.

Pour provoquer un décrochage complet, tirez doucement et symétriquement sur les deux lignes de frein. Maintenez-les enfoncées, en verrouillant vos bras sous votre sellette jusqu'à ce que l'aile tombe derrière vous et se déforme en une forme de croissant caractéristique. Même si cette phase de décrochage est plus confortable que prévue, assurez-vous de ne pas relâcher les freins de façon prématurée ou asymétrique. Si les freins sont relâchés alors que l'aile est en train de tomber en arrière, la remontée subite et la plongée vers l'avant sont très rapides et le parapente peut plonger violemment en avant et même en dessous de vous.

Pendant un décrochage maintenu, la voile oscille d'avant en arrière. Pour stabiliser cela, le pilote peut relâcher les freins lentement et pour environ 1/3 de la course totale, et ensuite maintenir à ce niveau. Le maintien à cette position permet à l'aile de se remplir légèrement à travers la corde. Lorsque vous relâchez les freins sans pré-remplissage, les oreilles s'accrocheront très probablement dans les lignes et cela peut entraîner une cravate.

Après le pré-remplissage, le parapente stabilise ses mouvements et les freins peuvent être lâchés jusqu'à ce que le parapente récupère sa vitesse et vole à nouveau.

Ne relâchez les freins que lorsque l'aile est devant ou au-dessus de la tête - jamais lorsque l'aile se trouve à l'arrière du pilote.

ATTENTION : Le décrochage complet nécessite beaucoup de hauteur et exige certaines compétences pour récupérer une phase de vol stable. Il est important que cette manœuvre ne soit pas pratiquée sans supervision qualifiée.

Il devrait de préférence être pratiqué en milieu sécurisé lors d'un stage encadré.

Le décrochage parachutal aux freins est une sorte de pré-étape à un décrochage complet. L'aile n'a pas de mouvement vers l'avant, présente une vitesse de chute élevée, mais elle est presque entièrement gonflée. Le pilote peut entrer dans ce décrochage en appliquant un freinage profond symétrique. Il est très difficile de maintenir l'aile dans un décrochage parachutal : si vous freinez un peu trop, l'aile entrera en décrochage complet. Si vous relâchez trop les freins, l'aile reprendra son vol normal. Pour pratiquer un décrochage parachutal aux freins, il est nécessaire de maîtriser le décrochage complet en premier.

Un parapente très vieux ou usé avec un tissu poreux ou avec un calage modifié (en raison de nombreux lancements de treuil, ou de spirales engagées par exemple) peut rester dans une phase de décrochage parachutal même après avoir relâché les deux freins. N'appliquez pas les freins dans une telle situation, car l'aile entrerait alors en décrochage complet ! Vous pouvez sortir de cette phase parachutale en poussant l'accélérateur ou simplement les élévateurs A vers l'avant. Si vous volez sous la pluie ou avec une aile mouillée, le risque de décrochage est plus élevé.

Nous déconseillons fortement de voler dans des conditions pluvieuses. Normalement, la RISE 5 - SOAR 2 ne montre pas de tendance à un décrochage parachutal. S'il arrive que vous rencontriez des précipitations, nous vous recommandons de ne pas effectuer un décrochage B ou de grandes oreilles. Le mieux est de quitter la zone pluvieuse le plus tôt possible et de voler avec les deux freins relâchés, voire accéléré, car cela réduit le risque de décrochage. (La course de freinage disponible avant d'entrer dans un décrochage parachutal peut être considérablement réduite avec une aile mouillée.)

Si un décrochage se produit, relâchez-le en suivant les instructions ci-dessus.

n. Manœuvres de descente rapide

iv. Spirale

La spirale engagée est un moyen efficace de faire une descente rapide. Pendant la descente en spirale, le pilote et le parapente subissent de fortes forces centrifuges qui sollicitent la structure du parapente. En tant que tel, elle devrait être considérée comme une manœuvre extrême. En raison de la perte de hauteur rapide au cours d'une spirale, les pilotes doivent toujours veiller à avoir une altitude suffisante avant de commencer la manœuvre et à vérifier que l'espace est libre sur la trajectoire anticipée.

Entrée : transférez votre poids et tirez doucement sur un frein (du même côté que vous déplacez le poids) de sorte que le parapente passe d'un virage normal à 360 degrés à un virage serré et de là à une plongée en spirale. Une fois établi dans la spirale, le taux de descente et l'angle d'inclinaison peuvent être contrôlés par transfert de poids et relâchement ou la traction du frein interne. Quand l'aile est devant le pilote, la spirale se maintient en conservant une pression de freinage constante, à ce moment-là, le placement dans la sellette peut être au neutre. La descente est contrôlée en tirant plus ou moins sur le frein interne. Une légère traction sur le frein extérieur aide à garder le parapente stable.

Sortie : La RISE 5 - SOAR 2 sort spontanément d'une spirale dès que les freins sont relâchés et que le transfert de poids revient au neutre. Pour sortir, laissez la spirale ralentir pendant un ou deux tours en relâchant lentement le frein interne. Une fois que le parapente commence à sortir de la spirale, contrôlez votre taux de descente et votre angle d'inclinaison avec le

transfert de poids et le frein externe et / ou interne pour éviter une ressource trop marquée. Toujours terminer une spirale engagée à une altitude sécuritaire.

La RISE 5 - SOAR 2 ne montre aucune tendance de stabilité spirale. Cela signifie que le parapente ne reste pas en spirale après avoir relâché les freins. Si le parapente se trouve, dans de rares cas, stabilisé en spirale, le pilote doit d'abord déplacer son poids vers l'extérieur, puis freiner plus lentement vers l'extérieur.

Une spirale peut rester neutre et ce pour diverses raisons :

- ***Ventrale trop serrée***
- ***Appui sellette important du côté de la rotation, ou activement pousser et retenir le poids du corps contre les forces générées par la spirale.***
- ***Sellette sans planchette***
Lorsque vous utilisez une sellette sans planchette il y a moins ou pas d'appui sellette vers l'extérieur. Le pilote doit donc activement balancer son poids vers l'extérieur du virage en poussant avec sa jambe extérieure. Si le poids est maintenu au neutre ou vers l'intérieur, la voile peut rester en neutralité spirale.
- ***Le lest est monté sur la sangle ventral ou pectoral.***
- ***Si la sangle ventrale est croisée (pas correctement bouclée à plat).***
- ***Pas de frein côté extérieur.***

Si la RISE 5 - SOAR 2 reste en neutralité spirale, une simple pression au frein côté extérieur suffira à la faire sortir de cette neutralité.

ATTENTION : Dans une spirale stabilisée, les forces G sont très élevées. Soyez conscient qu'une sortie active de spirale engagée peut demander beaucoup d'efforts.

ATTENTION : Lorsque vous sortez une spirale trop rapidement, la conversion d'énergie peut entraîner une montée rapide du parapente et la traversée de sa propre turbulence. Cela peut entraîner des fermetures. Nous vous conseillons de laisser la RISE 5 - SOAR 2 sortir de la spirale engagée de manière contrôlée.

Veillez à n'utiliser que des spirales modérées pour ne pas surcharger inutilement vos lignes.

AVIS IMPORTANT DE SECURITE ! Un pilote qui est déshydraté et / ou n'est pas habitué à la spirale peut perdre conscience pendant une spirale engagée du fait de l'importante accélération !

v. Décrochage aux B

C'est un moyen efficace de descente modérée à rapide mais sans progression horizontale.

Entrée : Saisir les élévateurs B (des deux côtés en même temps) juste au-dessus des maillons et les tirer lentement et doucement, en tordant les mains jusqu'à ce que la voile présente un pli en saillie aux points d'attache de la ligne B et s'arrête d'avancer. Il est difficile à tirer au début, mais ça devient plus facile à mesure que le profil se creuse. Votre taux de chute augmentera alors que votre vitesse horizontale se réduira pratiquement à zéro.

Sortie : Lâchez les élévateurs doucement mais avec détermination et symétrie, le parapente accélérera et gagnera de la vitesse horizontale. Les freins sont gardés en mains à tout moment durant cette manœuvre. En sortant, veillez à ne pas tirer sur les freins.

ATTENTION : SI LES ELEVATEURS B SONT TROP TIRES, L'AILE PEUT PERDRE SON ENVERGURE OU STABILISER DEVANT LE CENTRE DE L'AILE. DANS CE CAS, LES ELEVATEURS B DOIVENT ÊTRE LIBÉRÉS IMMÉDIATEMENT.

vi. "Grandes Oreilles"

C'est la technique la plus simple et la plus sûre pour une descente rapide tout en maintenant la vitesse horizontale. Selon l'amplitude de la fermeture créée, une vitesse de chute de 3 m/s à 5 m/s peut être atteinte. Avec les grandes oreilles, votre vitesse peut être augmentée en utilisant l'accélérateur. Pour utiliser de grandes oreilles avec un accélérateur, fermez d'abord les oreilles puis appuyez sur l'accélérateur. Pour sortir de la manœuvre, relâchez d'abord l'accélérateur, puis ouvrez les oreilles.

La tendance à la fermeture frontale de l'aile est réduite en volant avec de grandes oreilles. La RISE 5 - SOAR 2 peut être pilotée avec de grandes oreilles par transfert de poids dans la sellette.

Entrée : Atteindre haut et saisir le maillon en métal (lien rapide) de la suspente «A» externe de chaque côté du parapente. Tirer les deux côtés simultanément. Tenez-les fermement. Les pointes se replient. Assurez-vous que les lignes sont tirées de chaque côté de la même manière et que vos grandes oreilles sont symétriques.

Sortie : Les oreilles s'ouvriront d'elles-mêmes. Pour accélérer la réouverture, tirez un peu sur les freins.

TOUTES LES MANŒUVRES DE DESCENTE RAPIDE DOIVENT ÊTRE TESTÉES D'ABORD EN AIR CALME, AVEC SUFFISAMMENT DE HAUTEUR SOL, ET SOUS SUPERVISION PAR UN PROFESSIONNEL.

RAPPEL :

Une mauvaise manœuvre au mauvais moment peut transformer une situation simple en un problème dangereux. Les manœuvres extrêmes exposent également votre parapente à des forces qui peuvent l'endommager.

- Pratiquer ces techniques sous supervision qualifiée de préférence lors d'un stage de sécurité.
- Avant de lancer une manœuvre, assurez-vous que l'espace aérien autour et en dessous est dégagé d'obstacles ou d'autres pilotes.
- Pendant les manœuvres, surveiller le parapente et l'altitude au-dessus du sol.

8. Entretien et réparations

Les matériaux utilisés pour construire votre RISE 5 - SOAR 2 ont été soigneusement choisis pour une durabilité maximale. Si vous traitez soigneusement votre aile et suivez ces directives, elle vous durera longtemps. Une usure excessive peut être due à une mauvaise manipulation au sol, à un pliage inadapté, à une exposition inutile à la lumière UV, à l'exposition à des produits chimiques, à la chaleur et à l'humidité.

Manutention au sol

- Choisissez une zone appropriée pour installer votre aile au sol. Les lignes prises sur les racines ou les roches entraînent une tension inutile sur les pattes de fixation pendant le gonflage. Les lignes d'accrochage peuvent déchirer le tissu de la voile ou endommager les lignes.
- Lors de l'atterrissage, ne laissez jamais la voile tomber sur son bord d'attaque. L'augmentation soudaine de la pression peut gravement endommager l'enduction résistante à l'air de la voile et affaiblir les nervures et les coutures.
- Faire glisser le parapente sur l'herbe, le sol, le sable ou les roches réduit considérablement sa durée de vie et augmente sa porosité.
- Lors de la préparation au décollage ou lors de séances de gonflages, assurez-vous de ne pas marcher sur les lignes ou le tissu de la voile.
- Ne faites jamais pas de nœuds dans les suspentes.

Ce parapente restera en état de navigabilité et en bon état pendant de nombreuses années, s'il est bien entretenu, plié et stocké correctement.

Pliage de l'aile:

Il est fortement recommandé de plier votre voile nervure sur nervure, afin de préserver la forme du bord d'attaque et ainsi aider à maintenir les caractéristiques de gonflage et de performance.

La RISE 5 - SOAR 2 a un jonc en nylon dans le bord d'attaque qui ne peut pas se casser, mais s'il est contraint au pliage et stocké pendant une longue période, il peut se déformer.

Le sac de pliage AirPack peut vous aider à plier votre aile facilement et correctement.

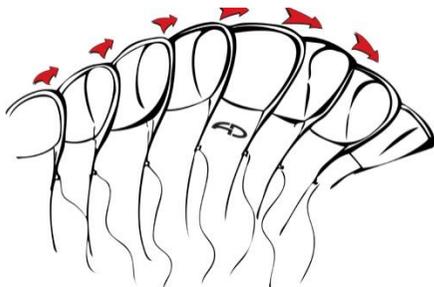
Pour plus de détails, voir la section accessoires du site internet www.ad-gliders.com.

Recommandations de pliages pour votre aile AirDesign.

1. Poser les suspentes / élévateurs / sellette au bord de fuite de l'aile. Recueillir les lignes ensemble et les poser autant que possible sur le tissu de l'aile. Cela protège les lignes pendant l'emballage et le stockage.

2. A partir du centre de l'aile, rassemblez toutes les cellules de façon à ce que les joncs de polyamide soient côte à côte.

REMARQUE IMPORTANTE : si vous placez le parapente sur un terrain accidenté, commencez par rassembler l'aile en un « chou-fleur » en tirant sur les lignes, puis emballez le bord d'attaque. Faire glisser la voile sur un sol accidenté endommagerait le tissu.



3. Poser le bord d'attaque à plat sur le sac d'emballage / AirPack et fixer avec la sangle juste en dessous de l'extrémité des joncs de polyamide.



4. Ajuster le bord d'attaque emballé pour s'assurer que tous les joncs en nylon sont à plat l'un contre l'autre.

5. Pliez le bord de fuite de l'aile du centre vers les pointes en utilisant un style de pliage concertina - alternant gauche - droite. En procédant comme cela, l'air restant sortira de l'aile.



6. Utilisation de l'AirPack 50/50 : Rabattez l'aile du bord de fuite une fois sur la longueur du sac intérieur (le AirPack 50/50 mesure la moitié de la corde de l'aile).
Mettez le parapente dans le sac et fermez-le. Pliez le sac fermé à moitié. Ensuite, fixez-le avec les sangles extérieures.





En utilisant le "AirPack" standard, le parapente entier sera d'abord mis dans le sac intérieur, puis fermé, puis plié à la longueur requise et fixé avec les sangles.



Stockage :

- Évitez d'emballer votre aile lorsqu'elle est mouillée. S'il n'y a pas d'autre moyen, séchez-la le plus vite possible à l'abri de la lumière directe du soleil et de la chaleur. Ranger et stocker son aile humide ou mouillée est la raison la plus fréquente de la détérioration de la voile.
 - Ne laissez pas votre aile entrer en contact avec l'eau de mer. Si c'est le cas, rincer les suspentes, la voile et les élévateurs avec de l'eau douce et les sécher loin de la lumière directe du soleil avant de les ranger.
 - Après le vol ou lors du stockage, utilisez toujours le sac de protection interne (ou AirPack).
 - Lors du stockage ou du transport, assurez-vous que votre parapente n'est pas exposé à des températures supérieures à 50 ° C.
 - Ne laissez jamais le parapente entrer en contact avec des produits chimiques.
- Nettoyez la voile uniquement avec de l'eau tiède propre. Ne jamais nettoyer avec des produits abrasifs.
- Pour le stockage à long terme, ne pas trop serrer l'aile. Laissez la fermeture éclair du sac à dos ouverte lorsque cela est possible pour permettre à l'humidité de s'évaporer.

Transport :

Certains matériaux utilisés dans la construction du parapente sont sensibles à la température. Par conséquent, le pilote doit s'assurer que le parapente n'est pas exposé à une chaleur excessive pendant le stockage et le transport. Par exemple, ne laissez pas le parapente dans une voiture fermée pendant les chaudes journées d'été.

Lors de d'envois par la poste, utiliser un emballage approprié.

Nettoyage :

En cas de nettoyage de l'aile, n'utiliser que des chiffons ou éponges doux, et de l'eau douce. Ne jamais utiliser de solvants, savons ou abrasifs.

Réparations :

Les réparations doivent être effectuées exclusivement par le fabricant, l'importateur ou des ateliers autorisés par AirDesign.

Utilisez uniquement des pièces d'origine.

En cas de questions, veuillez contacter AIRDESIGN directement.

Usure des matériaux :

La RISE 5 - SOAR 2 se compose principalement de tissu en nylon.

Ce matériau ne perd pas beaucoup de solidité et ne devient pas poreux par l'exposition aux rayons UV. Cependant, le pilote doit veiller à ne pas exposer inutilement le parapente à la lumière du soleil tant qu'il ne l'utilise pas. Déballez peu de temps avant le décollage et ranger le parapente juste après l'atterrissage améliorera sa durée de vie.

Le suspentage de la RISE 5 - SOAR 2 est en Aramid et Dyneema gainé. Prenez soin de ne pas contraindre les suspentes mécaniquement inutilement. La surcharge doit être évitée car un étirement est irréversible. Une flexion continue des lignes Aramid au même endroit affaiblit la résistance.

Lorsque vous placez le parapente au sol, évitez autant que possible la saleté et la poussière. Des poussières peuvent se trouver entre les fibres des suspentes et peuvent raccourcir les lignes et endommager le revêtement.

Lorsque les suspentes accrochent pendant le décollage, elles peuvent s'étirer ou même se casser. Ne pas marcher sur les suspentes.

Les arêtes vives sur le sol peuvent endommager les gaines ou le revêtement.

Une ligne de frein emmêlée autour d'autres lignes peut se déchirer ou causer des dommages.

Veillez à ce qu'il n'y ait pas de neige, de pierres ou de sable dans la voile. Le poids peut abaisser le bord de fuite et ralentir l'aile. Dans le pire des cas, le parapente pourrait décrocher.

Lors du décollage dans des vents forts la voile peut, si elle n'est pas contrôlée, dépasser et frapper le sol. Cela peut entraîner des déchirures dans les cloisons ou endommager la voile ou les coutures.

Lors de l'atterrissage, éviter que le bord d'attaque ne touche le sol devant le pilote. Cela peut endommager la structure du bord d'attaque.

Après un atterrissage dans les arbres ou dans l'eau, la longueur des suspentes doit être vérifiée. Après un contact avec de l'eau salée, laver le parapente immédiatement avec de l'eau douce.

Évitez le contact entre le tissu et la sueur.

Ne tirez pas l'aile sur un sol accidenté ou abrasif ; ceci pourrait endommager le tissu aux points de contact.

Ne pas trop comprimer le parapente lors du pliage et du stockage.

Les documents relatifs à la longueur totale des lignes pour chaque taille de la RISE 5 - SOAR 2 se trouvent dans l'annexe.

9. Contrôler le parapente

Même avec les meilleurs soins possibles, chaque aile subit un vieillissement qui peut affecter les caractéristiques de vol, la performance et la sécurité.

Une inspection complète de tous les composants, y compris la vérification de la résistance des suspentes, de la géométrie du suspentage, de la géométrie des élévateurs et de la porosité du tissu de la voilure, est obligatoire.

Inspection à 2 ans :

Après 24 mois ou 150 heures de vol (selon la première éventualité), le parapente doit être contrôlé. Cette vérification sera effectuée par le fabricant, l'importateur, le distributeur ou toute autre atelier autorisé. La vérification doit être attestée par un tampon sur l'autocollant de certification sur l'aile ainsi que dans le carnet de service.

Dans le cas où un parapente n'est pas vérifié selon ce programme, la garantie de navigabilité du parapente serait invalidée.

Plus d'informations sur l'entretien et les inspections peuvent être trouvées dans le document "Information d'inspection" disponible sur le site internet d'AIRDESIGN www.ad-gliders.com

Contrôle du calage :

Après environ 30 à 50 heures de vol, nous recommandons de procéder à une vérification du calage de l'aile - seules les lignes sont mesurées et si nécessaire leur longueur ajustée.

En général, tous les types de matériaux et tous les types d'assemblages sont susceptibles d'évoluer suivant les contraintes appliquées. Dans les premières heures de vols surtout, le parapente et ses matériaux sont en cours de « rodage ».

C'est pourquoi nous recommandons de faire une vérification du calage pour assurer la conservation de la meilleure performance et de la meilleure vitesse de votre aile.

Nos expériences nous ont montré qu'après ce temps de vol (environ 30-50 heures) les lignes ne bougent plus ou ne changent plus de longueur.

Les durées d'exercices au sol doivent être multipliés par un facteur de 2 pour le calcul des heures de vol en raison du plus grand contact avec les surfaces abrasives.

Respecter la nature et l'environnement :

Enfin, nous demandons à chaque pilote de prendre soin de la nature et de notre environnement. Respecter la nature et l'environnement en tout temps, et plus particulièrement dans les lieux de décollage et d'atterrissage.

Respectez les autres et le parapente en harmonie avec la nature.

Ne laissez pas de traces et ne laissez pas d'ordures derrière vous.

Ne faites pas de bruit inutile et respectez les zones biologiques sensibles.

Les matériaux utilisés sur un parapente doivent être recyclés.

Merci de renvoyer les anciennes ailes AIRDESIGN aux bureaux AIRDESIGN. Nous entreprendrons de recycler l'aile.

10. Le dernier mot

La RISE 5 - SOAR 2 vous procurera des heures de plaisir et de satisfaction dans les airs. Nous vous souhaitons beaucoup de bons vols.

Traitez bien votre aile et respectez les exigences et les dangers du vol.

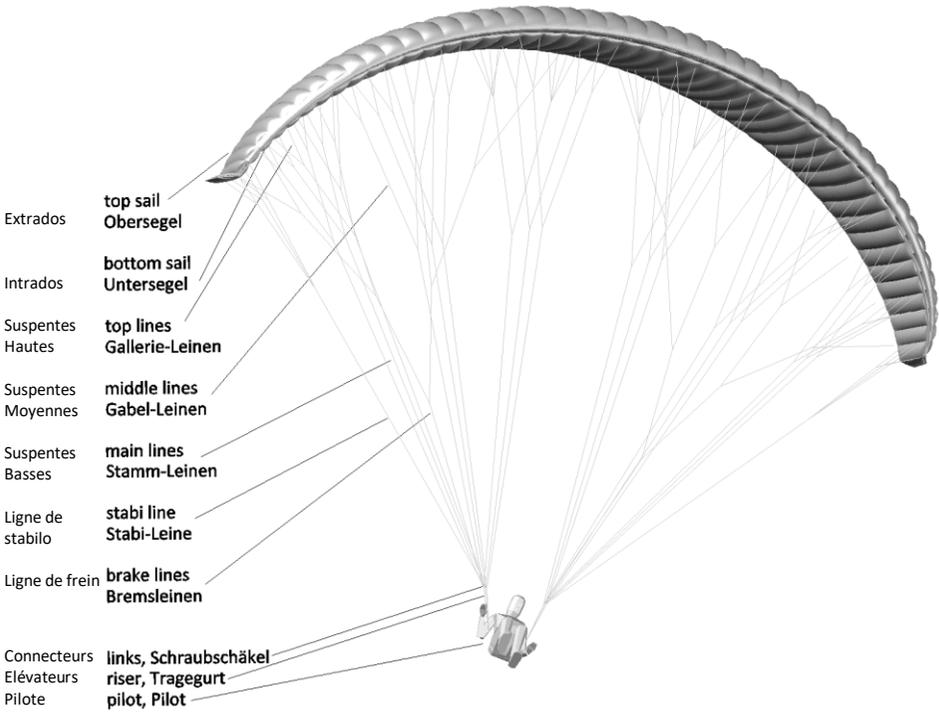
Nous demandons à tous les pilotes de voler avec prudence et de respecter l'environnement, ainsi que les lois nationales et internationales en ce qui concerne notre sport.

A BIENTOT DANS LE CIEL !

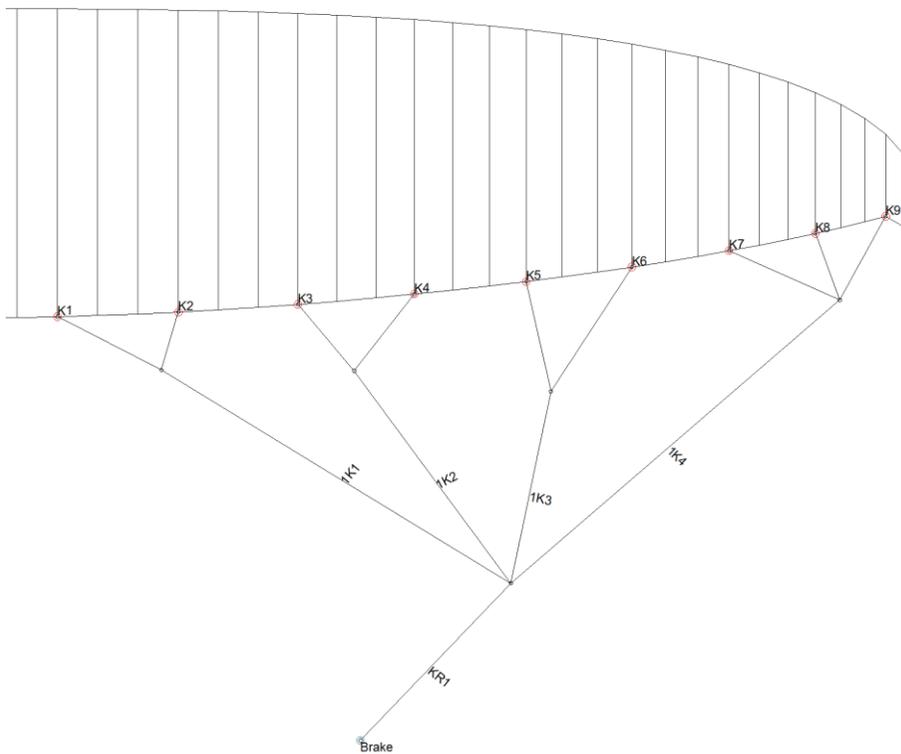


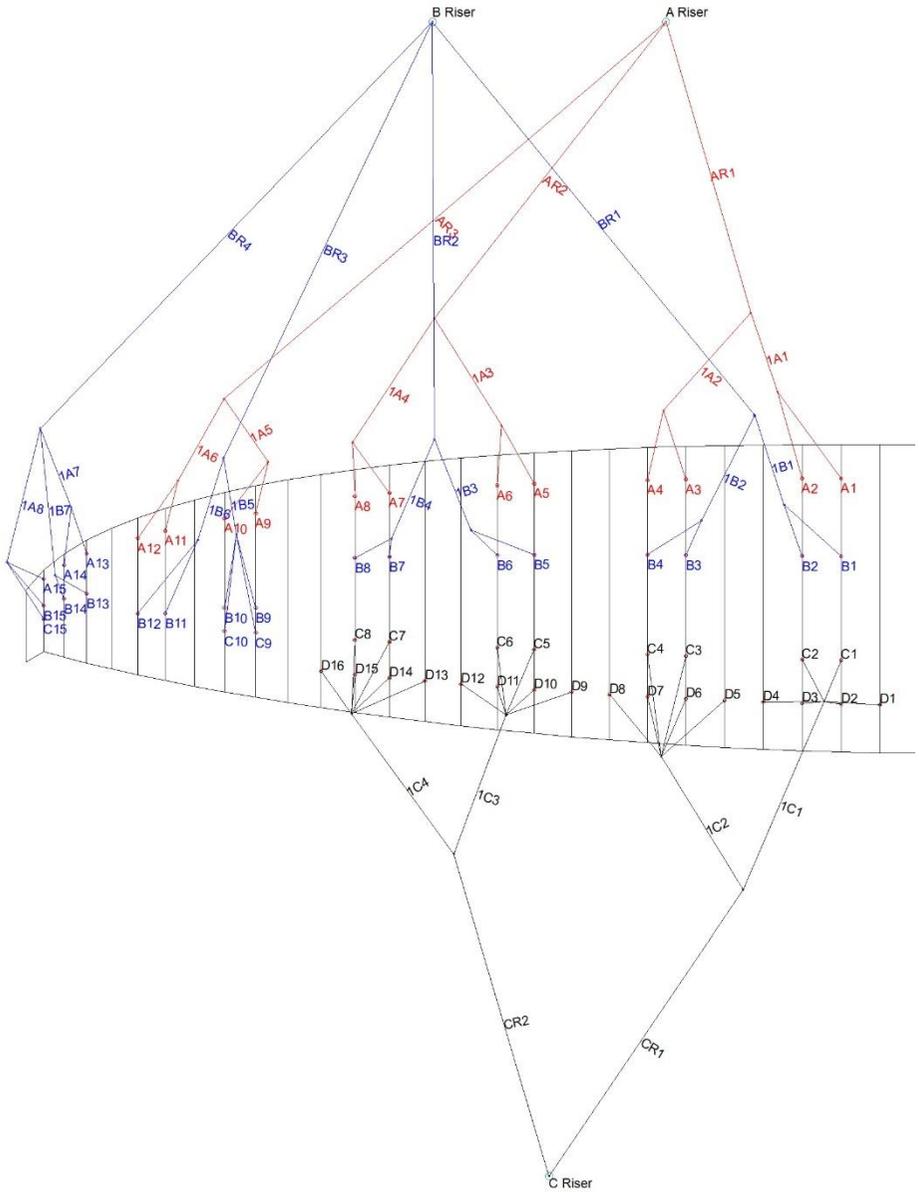
A. ANHANG – ANNEX - ANNEXE

a. Übersichtszeichnung – Overview – Généralités



b. Leinenplan – Line Plan – Plan de suspentage





c. Tragegurt – Riser - Elévateur

Die Längen des Tragegurtes sowie der Beschleunigerwege entnehmen sie bitte aus untenstehender Tabelle.

Für die Betätigung zum „Ohren anlegen“ bitte lesen Sie unter Punkt: 7.m.iii Ohren anlegen

Bis auf den Beschleuniger und das „Ohren anlegen“ weist der Tragegurt keine anderen einstellbaren, entfernbaren oder variablen Vorrichtungen auf.

Please find length for riser and accelerator in below table.

How to use the “big-ears” please read at point: 7.m.iii “big-ears”.

Except for the accelerator and the “big-ears” the glider has no other adjustable, removable or variable equipments mounted.

Longueurs des freins et élévateurs.

Pour faire les « grandes oreilles », lire le point: 7.m.iii “grandes oreilles”.

A l’exception des systèmes d’oreilles et d’accélérateur, les élévateurs n’ont aucun autre système démontable.

RISE 5 - SOAR 2 XXS

Riser measurement - total length

Total length (incl. Carabiner or connect)	Risers	Std	Acc
	A	510	377
A'	509	376	
B	558	470	
B'	558	491	
C	511	511	
Acc	133.4	*[mm]	
Trimmer	n/a	[mm]	

RISE 5 - SOAR 2 XS

Riser measurement - total length

Total length (incl. Carabiner or connect)	Risers	Std	Acc
	A	511	363
A'	510	363	
B	559	460	
C	511	511	
D			
Acc	148.0	*[mm]	
Trimmer	n/a	[mm]	

RISE 5 - SOAR 2 S:

Riser measurement - total length

Total length (incl. Carabiner or connect)	Risers	Std	Acc
	A	530	354
A'	530	354	
B	577	456	
C	533	533	
D		0	
Acc	176.7	*[mm]	
Trimmer	n/a	[mm]	

RISE 5 - SOAR 2 M:

Riser measurement - total length

Total length (incl. Carabiner or connect)	Risers	Std	Acc
	A	534	367
A'	533	367	
B	580	467	
B'	580	494	
C	533	533	
Acc	166.9	*[mm]	
Trimmer	n/a	[mm]	

RISE 5 - SOAR 2 L:

Riser measurement - total length

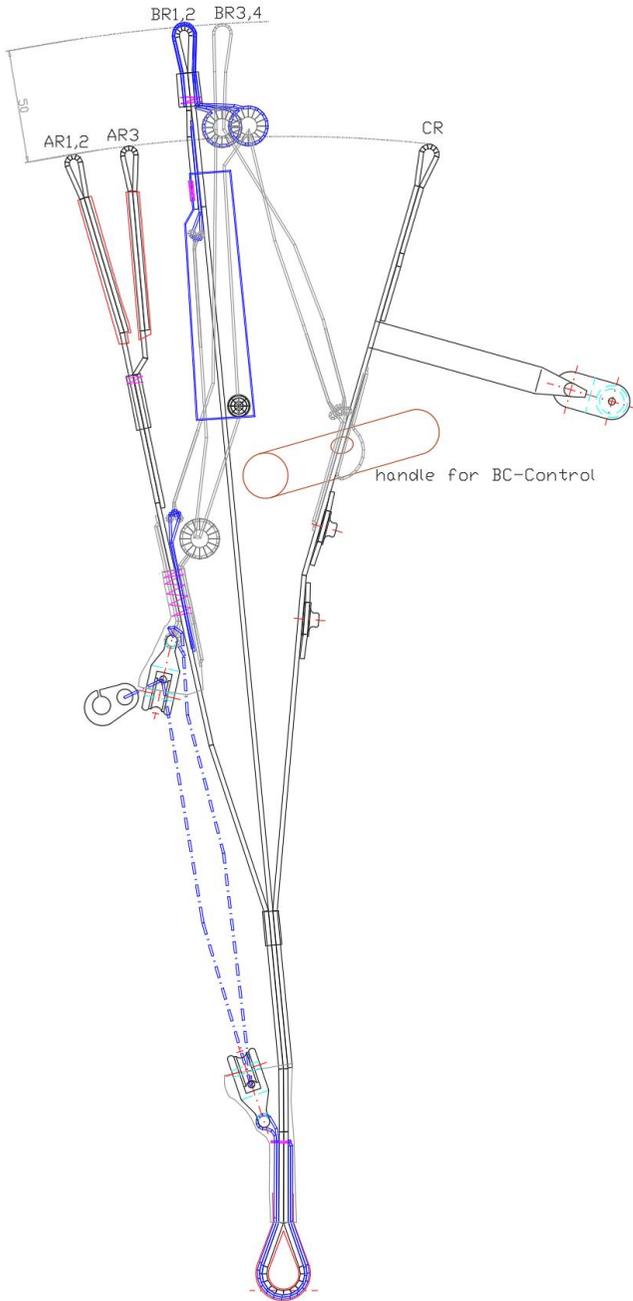
Total length (incl. Carabiner or connect)	Risers	Std	Acc
	A	562	377
	A'	562	376
	B	611	482
	B'	611	519
	C	561	561
	Acc	185.6	*[mm]
	Trimmer	n/a	[mm]

RISE 5 - SOAR 2 XL:

Riser measurement - total length

Total length (incl. Carabiner or connect)	Risers	Std	Acc
	A	561	366
	A'	558	365
	B	614	516
	B'	611	479
	C	562	562
	Acc	194.5	*[mm]
	Trimmer	n/a	[mm]

RISE 5 - SOAR 2 – TRAGEGURT / RISER / ELEVATEUR



RISE 5 - SOAR 2 - MOTORTRAGEGURT / MOTORRISER / ELEVATEUR PARAMOTOR

Coming soon....

NOTE:

For maintaining EN criteria the loop from the trimmer band must be attached as well to the main carabine.

ACHTUNG:

Um EN-konform zu bleiben muss die Schlaufe des Trimmerbandes auch zum Hauptkarabiner mit dazu gehängt werden.

NOTE :

Afin de conserver l'homologation EN, il faut attacher les boucles de trimms dans le maillon reliant voile et sellette pour les verouiller.

B. Material – Materials - Matériaux

RISE 5:

Segeltuch/Sail/Voile:

- Obersegel/Top Sail/Extrados: Dominico 20DMF(WR) 35 gr
- Untersegel/Bottom Sail/Intrados: Dominico 204432WR
- Rippen/Ribs/Cloisons: Dominico 204432FM

Leinen/Lines/Suspentes:

- Gallerieleinen/Top lines/Suspentes hautes: Edelrid 8001/040, 070, 090
- Gabelleinen/Middle lines/Suspentes moyennes: Edelrid 8001/U-130, 190
- Stammleinen/Main lines/Suspentes basses: Edelrid 8001/U-190, 230, 280

Tragegurt/Riser/Elévateurs: Cousin 13mm Aramid

Schraubschäkel/Maillons: 4,3mm JOO-TECH/Korea or AirDesign Softlinks

SOAR 2:

Segeltuch/Sail/Voile:

- Obersegel/Top Sail/Extrados: Dominico 10DSF
- Untersegel/Bottom Sail/Intrados: Dominico 10DSF
- Rippen/Ribs/Cloisons: Porcher Skytex 27 hard

Leinen/Lines/Suspentes:

- Gallerieleinen/Top lines/Suspentes hautes: Edelrid 8001/040, 070, 090
- Gabelleinen/Middle lines/Suspentes moyennes: Edelrid 8001/U-130, 190
- Stammleinen/Main lines/Suspentes basses: Edelrid 8001/U-190, 230, 280

Tragegurt/Riser/Elévateurs: Cousin 13mm Aramid

Schraubschäkel/Maillons: 4,3mm JOO-TECH/Korea or AirDesign Softlinks

C. INSPECTION CERTIFICATE EN - DGAC

AIR TURQUOISE SA | PARA-TEST.COM

Route du Pré-au-Compte 8 • CH-1844 Villeneuve • +41 (0)21 965 65 65

test laboratory for paragliders, paraglider harnesses
and paraglider reserve parachutes



Classification: **B**

In accordance with standards:

EN926-1:2015, EN926-2:2013+A1:2021
and NFL 2-565-20

PG_2319.2024

Date of issue (DMY):

18.03.2024

Manufacturer:

AirDesign GmbH

Model:

RISE5 XXS

Serial number:

XB42XXS1PP2346022P

Configuration during flight tests

Paraglider

Maximum weight in flight [kg]	72
Minimum weight in flight [kg]	50
Glider's weight [kg]	3.9
Number of risers	3+1
Projected area [m ²]	16.06

Accessories

Range of speed system [cm]	13.3
Speed range using brakes [km/h]	13
Total speed range with accessories [km/h]	26
Range of trimmers [cm]	n/a

Harness used for testing (max weight)

Harness type	ABS
Harness brand	Flugsau GmbH
Harness model	XX-Light
Harness to risers distance [cm]	40
Distance between risers [cm]	40

Inspections (whichever happens first)

After 24 months or 150 flight hours (whichever occurs first)

Person or company having presented the glider for testing: **None**

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23
B A B A A A A A B B A A A B A A A B A B A A 0



Classification: **B**

In accordance with standards:

EN926-1:2015, EN926-2:2013+A1:2021
and NF 2-565-20

PG_2316.2024

Date of issue (DMY):

28.02.2024

Manufacturer:

AirDesign GmbH

Model:

RISE5 XS

Serial number:

XB42XS1PP2346023P

Configuration during flight tests

Paraglider

Maximum weight in flight [kg]	78
Minimum weight in flight [kg]	60
Glider's weight [kg]	4.3
Number of risers	3+1
Projected area [m ²]	18.26

Accessories

Range of speed system [cm]	14.8
Speed range using brakes [km/h]	13
Total speed range with accessories [km/h]	26
Range of trimmers [cm]	n/a

Harness used for testing (max weight)

Harness type	ABS
Harness brand	Woody Valley srl
Harness model	Wani Light 2 M

Inspections (whichever happens first)

After 24 months or 150 flight hours (whichever occurs first)

Harness to risers distance [cm]	43
Distance between risers [cm]	43

Person or company having presented the glider for testing: **None**

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23
B A B A A A A A B B A A A B A A A A B A A 0



Classification: **B**

In accordance with standards:

EN926-1:2015, EN926-2:2013+A1:2021
and NfL 2-565-20

PG_2375.2024

Date of issue (DMY):

28.02.2024

Manufacturer:

AirDesign GmbH

Model:

RISE5 S

Serial number:

XB42S1PP2325007P

Configuration during flight tests

Paraglider

Maximum weight in flight [kg]	92
Minimum weight in flight [kg]	72
Glider's weight [kg]	4.7
Number of risers	3+1
Projected area [m ²]	20.38

Accessories

Range of speed system [cm]	17.7
Speed range using brakes [km/h]	13
Total speed range with accessories [km/h]	26
Range of trimmers [cm]	n/a

Harness used for testing (max weight)

Harness type	ABS
Harness brand	Advance Thun AG
Harness model	Success 4 M
Harness to risers distance [cm]	43
Distance between risers [cm]	44

Inspections (whichever happens first)

After 24 months or 150 flight hours (whichever occurs first)

Person or company having presented the glider for testing: **None**

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23
B A B A A A A A B A A A B A A A A A B B A 0



Classification: **B**

In accordance with standards:

EN926-1:2015, EN926-2:2013+A1:2021
and NF L 2-565-20

PG_2320.2024

Date of issue (DMY):

28.02.2024

Manufacturer:

AirDesign GmbH

Model:

RISE5 M

Serial number:

XB42M1PP2346024P

Configuration during flight tests

Paraglider

Maximum weight in flight [kg]	105
Minimum weight in flight [kg]	85
Glider's weight [kg]	4.9
Number of risers	3+1
Projected area [m ²]	22.15

Accessories

Range of speed system [cm]	16.7
Speed range using brakes [km/h]	13
Total speed range with accessories [km/h]	26
Range of trimmers [cm]	n/a

Harness used for testing (max weight)

Harness type	ABS
Harness brand	Advance Thun AG
Harness model	Success 4 M

Inspections (whichever happens first)

After 24 months or 150 flight hours (whichever occurs first)

Harness to risers distance [cm]	43
Distance between risers [cm]	48

Person or company having presented the glider for testing: **None**

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23
B A B A A A A A B B A A A B A A A B A B A A 0



Classification: **B**

In accordance with standards:

EN926-1:2015, EN926-2:2013+A1:2021
and NF L 2-565-20

PG_2373.2024

Date of issue (DMY):

28.02.2024

Manufacturer:

AirDesign GmbH

Model:

RISE5 L

Serial number:

XB42L1PP2346025P

Configuration during flight tests

Paraglider

Maximum weight in flight [kg]	120
Minimum weight in flight [kg]	100
Glider's weight [kg]	5.3
Number of risers	3+1
Projected area [m ²]	24

Accessories

Range of speed system [cm]	18.6
Speed range using brakes [km/h]	13
Total speed range with accessories [km/h]	26
Range of trimmers [cm]	n/a

Harness used for testing (max weight)

Harness type	ABS
Harness brand	Niviuk
Harness model	Makan L
Harness to risers distance [cm]	41
Distance between risers [cm]	48

Inspections (whichever happens first)

After 24 months or 150 flight hours (whichever occurs first)

Person or company having presented the glider for testing: **None**

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23
B A B A A A A A B A A A A B A A A A A A A A 0



Classification: **B**

In accordance with standards:

EN926-1:2015, EN926-2:2013+A1:2021
and NfL 2-565-20

PG_2396.2024

Date of issue (DMY):

12.03.2024

Manufacturer:

AirDesign GmbH

Model:

SOAR 2 XXS

Serial number:

XB42XXS1PP2346022P

Configuration during flight tests

Paraglider

Maximum weight in flight [kg]	72
Minimum weight in flight [kg]	50
Glider's weight [kg]	3
Number of risers	3+1
Projected area [m ²]	16.06

Accessories

Range of speed system [cm]	13.3
Speed range using brakes [km/h]	13
Total speed range with accessories [km/h]	26
Range of trimmers [cm]	n/a

Harness used for testing (max weight)

Harness type	ABS
Harness brand	Flugsau GmbH
Harness model	XX-Light
Harness to risers distance [cm]	40
Distance between risers [cm]	40

Inspections (whichever happens first)

After 24 months or 150 flight hours (whichever occurs first)

Person or company having presented the glider for testing: **None**

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23
B A B A A A A A B B A A A B A A A B A B A A 0



Classification: **B**

In accordance with standards:

EN926-1:2015, EN926-2:2013+A1:2021
and NFL 2-565-20

PG_2387.2024

Date of issue (DMY):

12.03.2024

Manufacturer:

AirDesign GmbH

Model:

SOAR 2 XS

Serial number:

XB42XS1PP2346023P

Configuration during flight tests

Paraglider

Maximum weight in flight [kg]	78
Minimum weight in flight [kg]	60
Glider's weight [kg]	3.3
Number of risers	3+1
Projected area [m ²]	18.26

Accessories

Range of speed system [cm]	14.8
Speed range using brakes [km/h]	13
Total speed range with accessories [km/h]	26
Range of trimmers [cm]	n/a

Harness used for testing (max weight)

Harness type	ABS
Harness brand	Woody Valley srl
Harness model	Wani Light 2 M

Inspections (whichever happens first)

After 24 months or 150 flight hours (whichever occurs first)

Harness to risers distance [cm]	43
Distance between risers [cm]	43

Person or company having presented the glider for testing: **None**

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23
B A B A A A A A B B A A A B A A A A A B A A 0



Classification: **B**

In accordance with standards:

EN926-1:2015, EN926-2:2013+A1:2021
and NF L 2-565-20

PG_2388.2024

Date of issue (DMY):

12.03.2024

Manufacturer:

AirDesign GmbH

Model:

SOAR 2 S

Serial number:

XB43S1PP2346028P

Configuration during flight tests

Paraglider

Maximum weight in flight [kg]	92
Minimum weight in flight [kg]	72
Glider's weight [kg]	3.5
Number of risers	3+1
Projected area [m ²]	20.38

Accessories

Range of speed system [cm]	17.7
Speed range using brakes [km/h]	13
Total speed range with accessories [km/h]	26
Range of trimmers [cm]	n/a

Harness used for testing (max weight)

Harness type	ABS
Harness brand	Advance Thun AG
Harness model	Success 4 M
Harness to risers distance [cm]	43
Distance between risers [cm]	44

Inspections (whichever happens first)

After 24 months or 150 flight hours (whichever occurs first)

Person or company having presented the glider for testing: **None**

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23
B A B A A A A A B A A A A B A A A B A B B A 0



Classification: **B**

In accordance with standards:

EN926-1:2015, EN926-2:2013+A1:2021
and NfL 2-565-20

PG_2389.2024

Date of issue (DMY):

12.03.2024

Manufacturer:

AirDesign GmbH

Model:

SOAR 2 M

Serial number:

XB42M1PP2346024P

Configuration during flight tests

Paraglider

Maximum weight in flight [kg]	105
Minimum weight in flight [kg]	85
Glider's weight [kg]	3.8
Number of risers	3+1
Projected area [m ²]	22.15

Accessories

Range of speed system [cm]	16.7
Speed range using brakes [km/h]	13
Total speed range with accessories [km/h]	26
Range of trimmers [cm]	n/a

Harness used for testing (max weight)

Harness type	ABS
Harness brand	Advance Thun AG
Harness model	Success 4 M
Harness to risers distance [cm]	43
Distance between risers [cm]	48

Inspections (whichever happens first)

After 24 months or 150 flight hours (whichever occurs first)

Person or company having presented the glider for testing: **None**

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23
B A B A A A A A B B A A A B A A A B A B A A 0



Classification: **B**

In accordance with standards:

EN926-1:2015, EN926-2:2013+A1:2021
and NfL 2-565-20

PG_2390.2024

Date of issue (DMY):

12.03.2024

Manufacturer:

AirDesign GmbH

Model:

SOAR 2 L

Serial number:

XB42L1PP2346025P

Configuration during flight tests

Paraglider

Maximum weight in flight [kg]	120
Minimum weight in flight [kg]	100
Glider's weight [kg]	4.0
Number of risers	3+1
Projected area [m ²]	24

Accessories

Range of speed system [cm]	18.6
Speed range using brakes [km/h]	13
Total speed range with accessories [km/h]	26
Range of trimmers [cm]	n/a

Harness used for testing (max weight)

Harness type	ABS
Harness brand	Niviuk
Harness model	Makan L
Harness to risers distance [cm]	41
Distance between risers [cm]	48

Inspections (whichever happens first)

After 24 months or 150 flight hours (whichever occurs first)

Person or company having presented the glider for testing: **None**

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23
B A B A A A A A B A A A A B A A A A A A A A 0



Classification: **B**

In accordance with standards:

EN926-1:2015, EN926-2:2013+A1:2021
and NfL 2-565-20

PG_2393.2024

Date of issue (DMY):

24.04.2024

Manufacturer:

AirDesign GmbH

Model:

RISE5 XL

Serial number:

XB42XL1PP2346027

Configuration during flight tests

Paraglider

Maximum weight in flight [kg]	135
Minimum weight in flight [kg]	115
Glider's weight [kg]	5.5
Number of risers	3+1
Projected area [m ²]	25.67

Accessories

Range of speed system [cm]	19.4
Speed range using brakes [km/h]	13
Total speed range with accessories [km/h]	26
Range of trimmers [cm]	n/a

Harness used for testing (max weight)

Harness type	ABS
Harness brand	Niviuk
Harness model	Makan L
Harness to risers distance [cm]	41
Distance between risers [cm]	48

Inspections (whichever happens first)

After 24 months or 150 flight hours (whichever occurs first)

Person or company having presented the glider for testing: **None**

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23
B A B A A A A A B B A A B A A A A A A A A A 0

D. Leinen – Lines - Suspentes

RISE 5 und SOAR 2 Leinenplan, Leinen-Materialien und Längen sind ident!

RISE 5 and SOAR 2 lineplan, line-materials and length are identical!

RISE 5 et SOAR 2 Plan de ligne, les matériaux et la longueur sont identiques!

Leinen- und Tragegurtlängen wie im Handbuch angegeben, wurden von der Zulassungsstelle nach den Testflügen kontrolliert.

Die einzelnen Gesamtlängen dürfen maximal +/- 10 mm abweichen, und zwar im Verhältnis zur nächsten Ebene in Profiltiefe - also zum Beispiel von A zu B, oder von B zu C, usw...

Wenn zum Beispiel nun die A 10mm zu kurz wäre und die B 10mm zu lange, wäre der Unterschied 20mm von A zu B – dies wäre über den vorgegebenen +/-10mm und somit nicht korrekt!

Leinengruppen dürfen durch Einschlaufen korrigiert werden (z. Bsp. Verkürzen der zu langen A-Leinen durch Einschlaufen am Fangleinenschloss).

Die Gesamtlängen aller Leinen (vorausgesetzt der Trimmzustand ist korrekt) dürfen nicht mehr als +/- 40 mm abweichen. Weicht die Gesamtlänge aller Leinen um einen Wert X ab, wird im Prüfprotokoll ein Korrekturwert für diesen Wert eingegeben, um wieder alle Leinen an die Gesamtlänge anzugleichen.

Suspension lines, control lines and risers with the dimensions given in the user's manual have been checked by the testing laboratory after the test flights have been completed.

Line length shall be specified when measured under a tension of 50N, this tension being slowly and gradually applied before taking the measurement. The values must be noted in the inspection sheet.

The actual line length should be compared with the original line length. The tolerance allowed over the total length is +/- 10mm compared to the next line-level chordwise. Means, from A to B, B to C, and so on...

For example, if the A's are 10mm too long and the B's are 10mm too short the difference is 20mm between A and B – this is over the 10mm tolerance! Line length can be corrected by looping in at the line-link (maillon).

The tolerance for the total length of all lines (assumed the state of trim is correct) is +/- 40mm. If the total lengths of all lines are different compared to the target values, you can put the mismatching value X into the excel sheet to match the total length of all lines again (normally this is done by adjusting the value in the field for the riser length, or some sheets having a dedicated correction field for doing so).

Les suspentes, les suspentes de frein et les élévateurs aux dimensions indiquées dans le manuel d'utilisation ont été vérifiés par le laboratoire d'essais après la fin des vols d'essai.

Les valeurs doivent être notées dans la fiche de contrôle.

La longueur de ligne réelle doit être comparée à la longueur de ligne d'origine. La tolérance autorisée sur la longueur totale est de +/- 10 mm par rapport au niveau de corde suivant. Signifie, de A à B, de B à C, et ainsi de suite...

Par exemple, si les A sont 10 mm trop longs et les B sont 10 mm trop courts, la différence est de 20 mm entre A et B - c'est au-dessus de la tolérance de 10 mm !

La longueur de la ligne peut être corrigée en bouclant au maillon.

La tolérance pour la longueur totale de toutes les lignes (en supposant que le calage est correct) est de +/- 40 mm. Si les longueurs totales de toutes les lignes sont différentes par rapport aux valeurs cibles, il est possible de mettre la valeur non concordante X dans la feuille Excel pour qu'elle corresponde à nouveau à la longueur totale de toutes les lignes (normalement, cela se fait en ajustant la valeur dans le champ pour longueur d'élévateur, ou certaines feuilles ayant un champ de correction dédié pour le faire).

RISE 5 XXS – SOAR2 XXS

XB42XXS rev2 - Rise5 XXS		Linked Line Check Sheet														
		A			B			C			D			K		
	Name	Name	Name	Name	Name	Name	Name	Name	Name	Name	Name	Name	Name	Name	Name	
1	A1	6499	B1	6438	C1	6524	D1	6736	K1	6845						
2	A2	6454	B2	6398	C2	6479	D2	6641	K2	6680						
3	A3	6419	B3	6363	C3	6444	D3	6601	K3	6380						
4	A4	6439	B4	6388	C4	6464	D4	6621	K4	6155						
5	A5	6369	B5	6318	C5	6399	D5	6611	K5	6040						
6	A6	6329	B6	6278	C6	6354	D6	6561	K6	5955						
7	A7	6259	B7	6213	C7	6284	D7	6571	K7	5935						
8	A8	6259	B8	6218	C8	6279	D8	6641	K8	5900						
9	A9	6083	B9	6084	C9	6126	D9	6621	K9	5965						
10	A10	6033	B10	6034	C10	6076	D10	6511								
11	A11	5958	B11	5964	C15	5746	D11	6466								
12	A12	5948	B12	5954			D12	6491								
13	A13	5806	B13	5786			D13	6466								
14	A14	5751	B14	5746			D14	6386								
15	A15	5671	B15	5691			D15	6366								
16							D16	6416								

total line-length measured including riser-length
 * K-lines measured including brake-raff system

XB42XXS rev2 - Rise5 XXS			
8001-090 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
A12	2	315	
A11	2	325	
A10, B7	4	355	
B8	2	360	
B6	2	380	
B3	2	400	
A7, A8, A9	6	405	
B2	2	410	
B5	2	420	
B4	2	425	
A6	2	435	
B1	2	450	
A3	2	460	
A2	2	470	
A5	2	475	
A4	2	480	
A1	2	515	
1B6	2	910	INI both sides
1B5	2	955	INI both sides
K8	2	1010	
K7	2	1045	
K6	2	1065	
K9	2	1075	
K5	2	1125	
K4	2	1150	
K3	2	1355	
K2	2	1395	
1C2	2	1450	INI both sides
1C1	2	1475	INI both sides
1C4	2	1620	INI both sides
K1	2	1660	
1C3	2	1660	INI both sides
8001-050 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
B14	2	200	
A14	2	205	
B13	2	240	
A13	2	260	
A15	2	320	
B15	2	340	
C15	2	395	
8001-070 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
B12	2	320	
B11	2	330	
B10	2	355	
B9	2	405	
C8	2	420	
C7	2	425	
C6	2	455	
C5	2	500	
1A8	2	535	INI both sides
C3	2	580	
C2	2	590	
C4	2	600	
C1	2	635	
1AB7	4	730	INI both sides

8001-040 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
C10	2	395	
C9	2	445	
D15	2	505	
D14	2	525	
D16	2	555	
D11	2	565	
D12	2	590	
D13	2	605	
D10	2	610	
D6	2	695	
D7	2	705	
D3	2	710	
D9	2	720	
D4	2	730	
D5	2	745	
D2	2	750	
D8	2	775	
D1	2	845	
8001-190 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
1A2	2	1550	INI both sides
1A1	2	1575	INI both sides
1A4	2	1620	INI both sides
1A3	2	1660	INI both sides
8001-130 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
1A6	2	910	INI both sides
1A5	2	955	INI both sides
1B2	2	1550	INI both sides
1B1	2	1575	INI both sides
1B4	2	1620	INI both sides
1B3	2	1660	INI both sides
1K3, 1K4	4	1865	INI both sides
1K2	2	1955	INI both sides
1K1	2	2115	INI both sides
8001-280 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
AR2	2	3745	INI top side / red sleeve lower side
AR1	2	3920	INI top side / red sleeve lower side
8001-190 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
AR3	2	4230	INI top side / red sleeve lower side
8001-190 300 blue			
Name	No.	Length	INI
BR2	2	3695	INI top side / blue sleeve lower side
BR1	2	3870	INI top side / blue sleeve lower side
8001-130 300 blue			
Name	No.	Length	INI
BR3	2	4180	INI top side / blue sleeve lower side

8000/U-130 --- 2 8000 130 002 0 grey			
Name	No.	Length	INI
BR4	2	4270	INI top side / green sleeve lower side
8001-190 227 orange			
Name	No.	Length	INI
CR2	2	3760	INI top side / green sleeve lower side / loop at maillon
CR1	2	3935	INI top side / green sleeve lower side / loop at maillon
PPSL200 yellow			
Name	No.	Length	INI
KR1	2	3035	sleeve lower side

RISE 5 XS – SOAR2 XS

RISE5 XS - XB42XS rev3		Linked Line Check Sheet																		
A		B		C		D		K												
Name		Name		Name		Name		Name		Name		Name		Name		Name		Name		Name
1	A1	6924	B1	6863	C1	6954	D1	7176	K1	7310										
2	A2	6879	B2	6818	C2	6909	D2	7076	K2	7035										
3	A3	6844	B3	6783	C3	6874	D3	7036	K3	6825										
4	A4	6869	B4	6808	C4	6894	D4	7056	K4	6590										
5	A5	6794	B5	6738	C5	6819	D5	7046	K5	6470										
6	A6	6749	B6	6698	C6	6779	D6	6996	K6	6380										
7	A7	6674	B7	6628	C7	6704	D7	7006	K7	6325										
8	A8	6674	B8	6633	C8	6699	D8	7081	K8	6280										
9	A9	6493	B9	6494	C9	6541	D9	7051	K9	6315										
10	A10	6438	B10	6439	C10	6486	D10	6941												
11	A11	6353	B11	6369			D11	6891												
12	A12	6348	B12	6354			D12	6916												
13	A13	6196	B13	6176			D13	6891												
14	A14	6136	B14	6131			D14	6806												
15	A15	6056	B15	6076	C15	6131	D15	6791												
16							D16	6836												

RISE5 XS - XB42XS rev3			
8001-090 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
A12	2	375	
A11	2	380	
A10, B7	4	415	
B8	2	420	
B6	2	440	
B3	2	460	
A7, A8, B2	6	465	
A9	2	470	
B5	2	480	
B4	2	485	
A6	2	495	
B1	2	510	
A3	2	525	
A2	2	530	
A5	2	540	
A4	2	550	
A1	2	575	
1B6	2	970	INI both sides
1B5	2	1020	INI both sides
K8	2	1075	
K9	2	1110	
K7	2	1120	
K6	2	1175	
K5	2	1240	
K4	2	1270	
K3	2	1485	
K2	2	1515	
1C2	2	1550	INI both sides
1C1	2	1570	INI both sides
1C4	2	1725	INI both sides
1C3	2	1770	INI both sides
K1	2	1790	
8001-050 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
B14	2	255	
A14	2	260	
B13	2	300	
A13	2	320	
A15	2	385	
B15	2	405	
C15	2	460	
8001-070 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
B12	2	380	
B11	2	395	
B10	2	415	
B9	2	470	
C8	2	485	
C7	2	490	
C6	2	520	
C5	2	560	
1A8	2	570	INI both sides
C3	2	650	
C2	2	665	
C4	2	670	
C1	2	710	
1AB7	4	775	INI both sides

8001-040 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
C10	2	460	
C9	2	515	
D15	2	575	
D14	2	590	
D16	2	620	
D11	2	630	
D12	2	655	
D13	2	675	
D10	2	680	
D6	2	770	
D7	2	780	
D3, D9	4	790	
D4	2	810	
D5	2	820	
D2	2	830	
D8	2	855	
D1	2	930	
8001-190 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
1A2	2	1650	INI both sides
1A1	2	1680	INI both sides
1A4	2	1725	INI both sides
1A3	2	1770	INI both sides
8001-130 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
1A6	2	970	INI both sides
1A5	2	1020	INI both sides
1B2	2	1650	INI both sides
1B1	2	1680	INI both sides
1B4	2	1725	INI both sides
1B3	2	1770	INI both sides
1K3, 1K4	4	1990	INI both sides
1K2	2	2080	INI both sides
1K1	2	2260	INI both sides
8001-280 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
AR2	2	3995	INI top side / red sleeve lower side
AR1	2	4180	INI top side / red sleeve lower side
8001-190 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
AR3	2	4510	INI top side / red sleeve lower side
8001-190 300 blue			
Name	No.	Length	INI
BR2	2	3945	INI top side / blue sleeve lower side
BR1	2	4130	INI top side / blue sleeve lower side
8001-130 300 blue			
Name	No.	Length	INI
BR3	2	4460	INI top side / blue sleeve lower side

8000/U-130 --- 2 8000 130 002 0 grey			
Name	No.	Length	INI
BR4	2	4555	INI top side / green sleeve lower side
8001-190 227 orange			
Name	No.	Length	INI
CR2	2	4010	INI top side / green sleeve lower side / loop at maillon
CR1	2	4195	INI top side / green sleeve lower side / loop at maillon
PPSL200 yellow			
Name	No.	Length	INI
KR1	2	3220	sleeve lower side

XB42S rev4 - RISE5 S			
8001-090 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
A12	2	420	
A11	2	430	
A10, B7	4	470	
B8	2	475	
B6	2	495	
B2, B3	4	515	
A8	2	523	
A7	2	528	
A9	2	530	
B4, B5	4	540	
A6	2	555	
B1	2	565	
A3	2	580	
A2	2	585	
A5	2	600	
A4	2	605	
A1	2	630	
1B6	2	1025	INI both sides
1B5	2	1075	INI both sides
K8	2	1180	
K9	2	1215	
K7	2	1230	
K6	2	1290	
K5	2	1355	
K4	2	1385	
K3	2	1610	
1C2	2	1635	INI both sides
K2	2	1645	
1C1	2	1660	INI both sides
1C4	2	1825	INI both sides
1C3	2	1870	INI both sides
K1	2	1935	
8001-050 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
B14	2	300	
A14	2	305	
B13	2	355	
A13	2	375	
A15	2	445	
B15	2	460	
C15	2	520	
8001-070 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
B12	2	435	
B11	2	450	
B10	2	475	
B9	2	535	
C8	2	545	
C7	2	550	
C6	2	580	
1A8	2	600	INI both sides
C5	2	630	
C3	2	720	
C2	2	735	
C4	2	745	
C1	2	780	

1AB7	4	820	INI both sides
8001-040 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
C10	2	520	
C9	2	580	
D15	2	635	
D14	2	655	
D16	2	685	
D11	2	700	
D12	2	725	
D13	2	740	
D10	2	750	
D6	2	845	
D3, D7	4	860	
D9	2	865	
D4	2	885	
D5	2	900	
D2	2	905	
D8	2	935	
D1	2	1010	
8001-190 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
1A2	2	1745	INI both sides
1A1	2	1775	INI both sides
1A4	2	1825	INI both sides
1A3	2	1870	INI both sides
8001-130 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
1A6	2	1025	INI both sides
1A5	2	1075	INI both sides
1B2	2	1745	INI both sides
1B1	2	1775	INI both sides
1B4	2	1825	INI both sides
1B3	2	1870	INI both sides
1K3, 1K4	4	2100	INI both sides
1K2	2	2200	INI both sides
1K1	2	2385	INI both sides
8001-280 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
AR2	2	4235	INI top side / red sleeve lower side
AR1	2	4430	INI top side / red sleeve lower side
8001-190 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
AR3	2	4780	INI top side / red sleeve lower side
8001-190 300 blue			
Name	No.	Length	INI
BR2	2	4185	INI top side / blue sleeve lower side
BR1	2	4380	INI top side / blue sleeve lower side
8001-130 300 blue			
Name	No.	Length	INI

BR3	2	4730	INI top side / blue sleeve lower side	
8000/U-130 --- 2 8000 130 002 0 grey				
Name	No.	Length	INI	
BR4	2	4830	INI top side / green sleeve lower side	
8001-190 227 orange				
Name	No.	Length	INI	
CR2	2	4250	INI top side / green sleeve lower side	loop at Maillon
CR1	2	4445	INI top side / green sleeve lower side	loop at Maillon
PPSL200 yellow				
Name	No.	Length	INI	
KR1	2	3400	sleeve lower side	

RISE 5 M – SOAR2 M

XB42M rev3 - Rise5 M		Linked Line Check Sheet																			
		A				B				C				D				K			
	Name	Name				Name				Name				Name				Name			
1	A1	7649	B1	7578	C1	7674	D1	7911	K1	8085											
2	A2	7599	B2	7528	C2	7629	D2	7806	K2	7785											
3	A3	7569	B3	7493	C3	7589	D3	7761	K3	7560											
4	A4	7589	B4	7523	C4	7614	D4	7786	K4	7310											
5	A5	7519	B5	7453	C5	7544	D5	7771	K5	7175											
6	A6	7469	B6	7403	C6	7494	D6	7721	K6	7080											
7	A7	7389	B7	7333	C7	7419	D7	7736	K7	7032											
8	A8	7389	B8	7338	C8	7414	D8	7811	K8	6975											
9	A9	7183	B9	7194	C9	7246	D9	7781	K9	7005											
10	A10	7123	B10	7134	C10	7181	D10	7666													
11	A11	7038	B11	7054			D11	7611													
12	A12	7023	B12	7039			D12	7631													
13	A13	6856	B13	6836			D13	7611													
14	A14	6786	B14	6781			D14	7521													
15	A15	6701	B15	6721	C15	6776	D15	7506													
16							D16	7551													

XB42M rev3 - Rise5 M			
8001-090 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
A12	2	460	
A11	2	475	
B7	2	505	
A10, B8	4	510	
B6	2	530	
B3	2	545	
B2	2	550	
A7, A8	4	565	
A9	2	570	
B4	2	575	
B5	2	580	
A6, B1	4	600	
A2, A3	4	625	
A4	2	645	
A5	2	650	
A1	2	675	
1B6	2	1070	INI both sides
1B5	2	1120	INI both sides
K8	2	1250	
K9	2	1280	
K7	2	1307	
K6	2	1355	
K5	2	1425	
K4	2	1455	
K3	2	1685	
1C2	2	1705	INI both sides
K2	2	1720	
1C1	2	1730	INI both sides
1C4	2	1905	INI both sides
1C3	2	1950	INI both sides
K1	2	2020	
8001-050 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
B14	2	340	
A14	2	345	
B13	2	395	
A13	2	415	
A15	2	490	
B15	2	510	
C15	2	565	
8001-070 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
B12	2	475	
B11	2	490	
B10	2	520	
B9	2	580	
C8	2	585	
C7	2	590	
C6	2	620	
1A8	2	625	INI both sides
C5	2	670	
C3	2	755	
C2	2	770	
C4	2	780	
C1	2	815	
1AB7	4	855	INI both sides
8001-040 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
C10	2	565	
C9	2	630	
D15	2	675	
D14	2	690	
D16	2	720	
D11	2	735	

D12	2	755	
D13	2	780	
D10	2	790	
D6	2	885	
D3, D7	4	900	
D9	2	905	
D4	2	925	
D5	2	935	
D2	2	945	
D8	2	975	
D1	2	1050	
8001-190 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
1A2	2	1820	INI both sides
1A1	2	1850	INI both sides
1A4	2	1905	INI both sides
1A3	2	1950	INI both sides
8001-130 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
1A6	2	1070	INI both sides
1A5	2	1120	INI both sides
1B2	2	1820	INI both sides
1B1	2	1850	INI both sides
1B4	2	1905	INI both sides
1B3	2	1950	INI both sides
1K3, 1K4	4	2190	INI both sides
1K2	2	2295	INI both sides
1K1	2	2485	INI both sides
8001-280 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
AR2	2	4400	INI top side / red sleeve lower side
AR1	2	4605	INI top side / red sleeve lower side
8001-190 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
AR3	2	4970	INI top side / red sleeve lower side
8001-190 300 blue			
Name	No.	Length	INI
BR2	2	4350	INI top side / blue sleeve lower side
BR1	2	4555	INI top side / blue sleeve lower side
8001-130 300 blue			
Name	No.	Length	INI
BR3	2	4920	INI top side / blue sleeve lower side
8000/U-130 --- 2 8000 130 002 0 grey			
Name	No.	Length	INI
BR4	2	5010	INI top side / green sleeve lower side
8001-190 227 orange			
Name	No.	Length	INI
CR2	2	4415	INI top side / green sleeve lower side / loop at maillon
CR1	2	4620	INI top side / green sleeve lower side / loop at maillon
PPSL200 yellow			
Name	No.	Length	INI
KR1	2	3535	sleeve lower side

XB42L rev2 - Rise5 L			
8001-090 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
A12	2	505	
A11	2	520	
B7	2	540	
B8	2	545	
A10	2	555	
B6	2	565	
B3	2	575	
B2	2	580	
B4	2	605	
A7, A8, B5	6	610	
A9	2	620	
B1	2	625	
A6	2	645	
A2, A3	4	670	
A4, A5	4	695	
A1	2	720	
1B6	2	1110	INI both sides
1B5	2	1165	INI both sides
K8	2	1325	
K9	2	1355	
K7	2	1380	
K6	2	1427	
K5	2	1502	
K4	2	1530	
1C2	2	1745	INI both sides
K3	2	1765	
1C1	2	1770	INI both sides
K2	2	1800	
1C4	2	1960	INI both sides
1C3	2	2010	INI both sides
K1	2	2104	
8001-050 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
B14	2	375	
A14	2	380	
B13	2	435	
A13	2	455	
A15	2	530	
B15	2	550	
C15	2	605	
8001-070 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
B12	2	520	
B11	2	540	
B10	2	565	
B9	2	625	
C8	2	630	
C7	2	635	
1A8	2	650	INI both sides
C6	2	670	
C5	2	720	
C3	2	815	
C2	2	830	
C4	2	845	
C1	2	880	
1AB7	4	890	INI both sides

8001-040 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
C10	2	615	
C9	2	675	
D15	2	720	
D14	2	745	
D16	2	765	
D11	2	795	
D12	2	815	
D13	2	830	
D10	2	850	
D6	2	950	
D3, D7, D9	6	965	
D4	2	990	
D5	2	1000	
D2	2	1010	
D8	2	1045	
D1	2	1120	
8001-190 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
1A2	2	1895	INI both sides
1A1	2	1925	INI both sides
1A4	2	1980	INI both sides
1A3	2	2030	INI both sides
8001-130 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
1A6	2	1110	INI both sides
1A5	2	1165	INI both sides
1B2	2	1895	INI both sides
1B1	2	1925	INI both sides
1B4	2	1980	INI both sides
1B3	2	2030	INI both sides
1K3, 1K4	4	2280	INI both sides
1K2	2	2390	INI both sides
1K1	2	2590	INI both sides
8001-280 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
AR2	2	4580	INI top side / red sleeve lower side
AR1	2	4790	INI top side / red sleeve lower side
8001-190 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
AR3	2	5170	INI top side / red sleeve lower side
8001-190 300 blue			
Name	No.	Length	INI
BR2	2	4530	INI top side / blue sleeve lower side
BR1	2	4740	INI top side / blue sleeve lower side
8001-130 300 blue			
Name	No.	Length	INI
BR3	2	5120	INI top side / blue sleeve lower side
8000/U-130 --- 2 8000 130 002 0 grey			
Name	No.	Length	INI
BR4	2	5230	INI top side / green sleeve lower side

8001-190 227 orange			
Name	No.	Length	INI
CR2	2	4595	INI top side / green sleeve lower side / loop at maillon
CR1	2	4805	INI top side / green sleeve lower side / loop at maillon
PPSL200 yellow			
Name	No.	Length	INI
KR1	2	3670	sleeve lower side

XB42XL rev2 - RISE5 XL			
8001-090 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
A12	2	535	
A11	2	550	
B7, B8	4	575	
A10	2	590	
B6	2	600	
B3	2	605	
B2	2	610	
B4	2	635	
A8	2	645	
A7, B5	4	650	
A9	2	655	
B1	2	660	
A6	2	680	
A3	2	705	
A2	2	710	
A4, A5	4	735	
A1	2	760	
1B6	2	1150	INI both sides
1B5	2	1205	INI both sides
K8	2	1400	
K9	2	1425	
K7	2	1455	
K6	2	1505	
K5	2	1580	
K4	2	1610	
1C2	2	1805	INI both sides
1C1	2	1835	INI both sides
K3	2	1855	
K2	2	1890	
1C4	2	2025	INI both sides
1C3	2	2075	INI both sides
K1	2	2201	
8001-050 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
B14	2	405	
A14	2	410	
B13	2	470	
A13	2	490	
A15	2	565	
B15	2	585	
C15	2	645	
8001-070 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
B12	2	550	
B11	2	570	
B10	2	600	
B9	2	665	
C8	2	670	
C7	2	675	
1A8	2	675	INI both sides
C6	2	710	
C5	2	765	
C3	2	850	
C2	2	860	
C4	2	880	
C1	2	910	
1AB7	4	920	INI both sides

8001-040 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
C10	2	650	
C9	2	715	
D15	2	765	
D14	2	790	
D16	2	810	
D11	2	840	
D12	2	860	
D13	2	875	
D10	2	895	
D6	2	985	
D3	2	1000	
D7	2	1005	
D9	2	1015	
D4	2	1025	
D5	2	1040	
D2	2	1045	
D8	2	1085	
D1	2	1155	
8001-190 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
1A2	2	1960	INI both sides
1A1	2	1990	INI both sides
1A4	2	2050	INI both sides
1A3	2	2100	INI both sides
8001-130 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
1A6	2	1150	INI both sides
1A5	2	1205	INI both sides
1B2	2	1960	INI both sides
1B1	2	1990	INI both sides
1B4	2	2050	INI both sides
1B3	2	2100	INI both sides
1K3, 1K4	4	2355	INI both sides
1K2	2	2470	INI both sides
1K1	2	2675	INI both sides
8001-280 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
AR2	2	4735	INI top side / red sleeve lower side
AR1	2	4955	INI top side / red sleeve lower side
8001-190 772 Magenta			
Name	No.	Length	INI
AR3	2	5350	INI top side / red sleeve lower side
8001-190 300 blue			
Name	No.	Length	INI
BR2	2	4685	INI top side / blue sleeve lower side
BR1	2	4905	INI top side / blue sleeve lower side
8001-130 300 blue			
Name	No.	Length	INI
BR3	2	5300	INI top side / blue sleeve lower side

8000/U-130 --- 2 8000 130 002 0 grey			
Name	No.	Length	INI
BR4	2	5410	INI top side / green sleeve lower side
8001-190 227 orange			
Name	No.	Length	INI
CR2	2	4750	INI top side / green sleeve lower side / loop at maillon
CR1	2	4970	INI top side / green sleeve lower side / loop at maillon
PPSL200 yellow			
Name	No.	Length	INI
KR1	2	3775	sleeve lower side

E. SERVICE BOOKLET – SERVICEHEFT - CARNET D'ENTRETIEN

Model: RISE 5 - SOAR 2

Size/Größe/Taille: XXS XS S M L XL

Serial number/Seriennummer/Numéro de Série: _____

Colour/Farbe/Couleur: _____

Date of purchase/Kaufdatum/Date d'achat: _____

Date of first flight/Erstflug/Date de premier vol: _____

Pilot/Pilote (1. Owner/ Halter/Propriétaire)

First name/Vorname/Prénom: _____

Family name/Nachname/Nom: _____

Street/Straße/Adresse: _____

City/Wohnort/Ville: _____

Post code/PLZ/Code postal: _____

Country/Land/Pays: _____

Telephone/Telefon/Téléphone: _____

Fax: _____

Email: _____

Pilot/Pilote (2. Owner/ Halter/Propriétaire)

First name/Vorname/Prénom: _____

Family name/Nachname/Nom: _____

Street/Straße/Adresse: _____

City/Wohnort/Ville: _____

Post code/PLZ/Code postal: _____

Country/Land/Pays: _____

Telephone/Telefon/Téléphone: _____

Fax: _____

Email: _____

Pilot/Pilote (3. Owner/ Halter/Propriétaire)

First name/Vorname/Prénom: _____

Family name/Nachname/Nom: _____

Street/Straße/Adresse: _____

City/Wohnort/Ville: _____

Post code/PLZ/Code postal: _____

Country/Land/Pays: _____

Telephone/Telefon/Téléphone: _____

Fax: _____

Email: _____

Please ensure that your Service centre signs after each check, here.
Bitte achten Sie darauf, dass Ihr Service-Betrieb nach jeder Inspektion abstempelt und unterschreibt.
Assurez-vous que votre centre de contrôle signe les révisions ci-dessous.

Service 1

Date/Datum: _____

stamp - signature
Stempel – Unterschrift
Tampon - Signature

Type of service/Art der Serviceleistung/ Type de révision

Service 2

Date/Datum: _____

stamp - signature
Stempel – Unterschrift
Tampon - Signature

Type of service/Art der Serviceleistung/ Type de révision

Service 3

Date/Datum: _____

stamp - signature
Stempel – Unterschrift
Tampon - Signature

Type of service/Art der Serviceleistung/ Type de révision

Please ensure that your Service-station signs after each check here.
Bitte achten Sie darauf, dass Ihr Service-Betrieb nach jeder Inspektion abstempelt und unterschreibt.
Assurez-vous que votre centre de contrôle signe les révisions ci-dessous.

Service 4

Date/Datum: _____

stamp - signature
Stempel – Unterschrift
Tampon - Signature

Type of service/Art der Serviceleistung/ Type de révision

Service 5

Date/Datum: _____

stamp - signature
Stempel – Unterschrift
Tampon - Signature

Type of service/Art der Serviceleistung/ Type de révision

Service 6

Date/Datum: _____

stamp - signature
Stempel – Unterschrift
Tampon - Signature

Type of service/Art der Serviceleistung/ Type de révision

F. Registry Of Product – Produktregistrierung - Enregistrement de produit

Model/Modell/Modèle: RISE 5 - SOAR 2

Size/Größe/Taille: XXS XS S M L XL

Serial Number/Seriennummer/Numéro de série: _____

Date of Purchase/Kaufdatum/Date d'achat: _____

First Flight/Erstflug/Date de premier vol: _____

Check Flight made from/Eingeflogen von/Vol de contrôle effectué par: _____

Customer/Käufer/Client:

Family Name/ Nachname/Nom de famille: _____

First Name/Vorname/Prénom: _____

Address/Adresse/Adresse: _____

Tel: _____

Fax: _____

Email: _____

Stamp of Distributor and Signature/Händlerstempel und Unterschrift/ Tampon et signature du revendeur

Product Registration: cut off and send to AIRDESIGN, or register online at: www.ad-gliders.com

Produktregistrierung abtrennen und einschicken, oder online registrieren unter:

www.airdesign.at

Enregistrement produit : couper et envoyer à AIRDESIGN, ou enregistrer en ligne sur :

www.airdesign.at